

# A view on Proto-Mjuenic (Yao)

THERAPHAN L.-Thongkum

Chulalongkorn University

## Abstract

This reconstruction of Proto-Mjuenic proposed is based on a comparison of three major Yao dialects: Pan Yao (Mien), Ao Yao (Muen), Shanzi Yao, and Landian Yao (Mun). Each of these dialects has a few sub-dialects. The data were collected in Thailand at six field sites and in Guangxi at fourteen field sites solely by myself intermittently between November, 1987, and November, 1989. Other published data have not been used except as references, since they are not compatible. In some respects, my findings differ from Purnell's reconstruction of Proto-Yao (Purnell: 1970). The so-called "Yao Nationality" comprises about thirty different groups. Some of them do not even speak Yao, but a Miao or Kadai language. However, the majority of the highland Yao speak Mien. The words Mien, Muen, and Mun have the same meaning, i.e. 'human being'. The term "Mjuenic" is from the reconstructed form \**mjuən*<sup>A</sup> > \**mjuən*<sup>A2</sup>

The phonological history and 351 reconstructed roots of Proto-Mjuenic are presented in the paper. Chinese (Cantonese, Mandarin, and Taechiw) and Siamese words which resemble the reconstructed forms are also given.

## 1. Background

### 1.1 *The Yao nationality*

The Yao of Thailand are a homogeneous group, all calling themselves Mien or Iu Mien, and speaking the same dialect, i.e., Mien (Purnell 1965 and 1970, Calloway 1976, L-Thongkum 1988). According to the latest survey, the Yao population in Thailand is about 33,997. There are, altogether, 159 Mien villages in seven northern provinces: Chiengmai, Chiengrai, Phayao, Nan, Lampang, Kamphaeng Phet and Sukhothai (Tribal Social Welfare Division 1986). During the survey period of the research project on Yao language and culture sponsored by the Toyota Foundation,<sup>1</sup> I visited many Yao villages, but only six villages were chosen as field sites for collecting language data; these were: Huay Mae Say, Khun Bong May, and Khun Bong Kaw in Chiangrai Province; May Pang Kha in Phayao

---

<sup>1</sup> The research project *A Comparative Study of Thailand-Yao and Guangxi-Yao* was funded by the Toyota Foundation from December 1, 1987, to November 30, 1990. Some aspects of Yao language and culture have been studied, e.g. tones, vowel length, colour terms, costumes and ornaments, folktales, old documents (Guo Shan Bang), etc. We would like to express our gratitude of the Toyota Foundation for their kind assistance to this project.

Province; Kiw Tam in Lampang Province; and Pa Klang (Huay Sanaw) in Nan Province.

The Yao living in these six villages represent three major groups classified by their dress and time of migration. The first group have lived in Thailand for 100–140 years. The women of this group wear turbans that resemble big summer hats and use red or shocking-pink cotton yarn for embroidering their trousers. The second group migrated from Laos to the northern areas of Thailand around 30–40 years ago. In this group the women use multi-coloured cotton yarn for their embroidering. The way they tie their turbans is similar to that of the Sikhs, and they decorate their turbans with silver chains. The third group is a sub-group of the second one. They came from Laos as refugees only 10–20 years ago and have not obtained Thai citizenship yet. Bright turquoise and yellow cotton yarn has been used a great deal in their needlework. Linguistically, these three groups speak the same dialect.<sup>2</sup>

The so-called Yao nationality of China comprises a population of 2.13 million, and three major ethnic groups: Mien (i.e., Pan Yao), Miao (i.e. Hualan Yao), and Tai-Kadai (Chashan Yao and Daban Yao). Broadly speaking, these three groups may be reclassified into two major categories: Guoshan Yao ‘the Highland Yao’ and Min Yao ‘the Lowland Yao’. The latter no longer speak their own languages. Depending on the area which they inhabit and their style of dress, they are called by many different names: Pan Yao, Shanzi Yao, Chashan Yao, Bunu Yao, Tu Yao, Pingding Yao, Hua Yao, Landian Yao, Baiku Yao, Bailing Yao, Hong Yao, Hongtou Yao, Daban Yao, Changshan Yao, Qingku Yao, Pai Yao, Pingdi Yao, Mubing Yao, Jiantou Yao, Fan Yao, Huatou Yao, Sha Yao, Hualan Yao, Mengla Yao, Bapai Yao and Ao Yao. They are scattered over a vast area of more than 140 counties of the six southern provinces of China: Guangxi (1.23 million), Hunan (300,000), Guangdong (100,000), Yunnan (20,000), Guizhou (20,000) and Jiangxi (10,000). Sixty percent of the Yao population live in six Yao autonomous counties: Jinxiu, Bama, Du'an, Fuchuan, Dahua and Gongcheng of the Guangxi Zhuang Autonomous Region (The Nationalities Affairs Commission of Gaungxi Zhuang Autonomous Region 1990: 10–14).

When I did my fieldwork in Guangxi in October and November, 1989, I was permitted to collect data in four counties: Yangshou (YS), Lipu (LP), Jinxiu (JX), and Baise (BS).<sup>3</sup> (See Figure 1.) I had the opportunity to work with Yao informants from fourteen villages: Longwei (YS, Pan Yao, or Iu Mien); Xinan and Nadui (LP, Pan Yao, or Iu Mien); Shibajia, Jingui'ao, and Fenzhan (JX, Pan Yao, or Iu mien); Hengcun, Liucang, and Luoxiang (JX, Ao Yao, or Bjao Muen), Guzhan and Wangluan (JX, Shanzi Yao, or Kimdi Mun); Gunhuai (BS, Pan Yao, or Iu Mien), Naxin and Pingli (BS Landian Yao, or Ciəmdi Mun).

<sup>2</sup> A systematic survey of Mien dialects spoken in Thailand was conducted by myself in 1987 and 1988. A tone checklist of 248 items was devised. The data were collected at six field sites in four northern provinces by means of interviewing and recording the test tokens said by the informants. Narrowband spectrograms were made and measured to confirm the analysis of tone shapes. There were no significant tonal differences.

<sup>3</sup> We would like to thank the Guangxi Institute of Nationalities and the local governments of Guilin City, Yangshou County, Lipu County, Jin Xiu Yao Autonomous County, and Baise County for their kind arrangements and warm welcomes; without their co-operation, the research project on Yao language and culture would not have been possible.

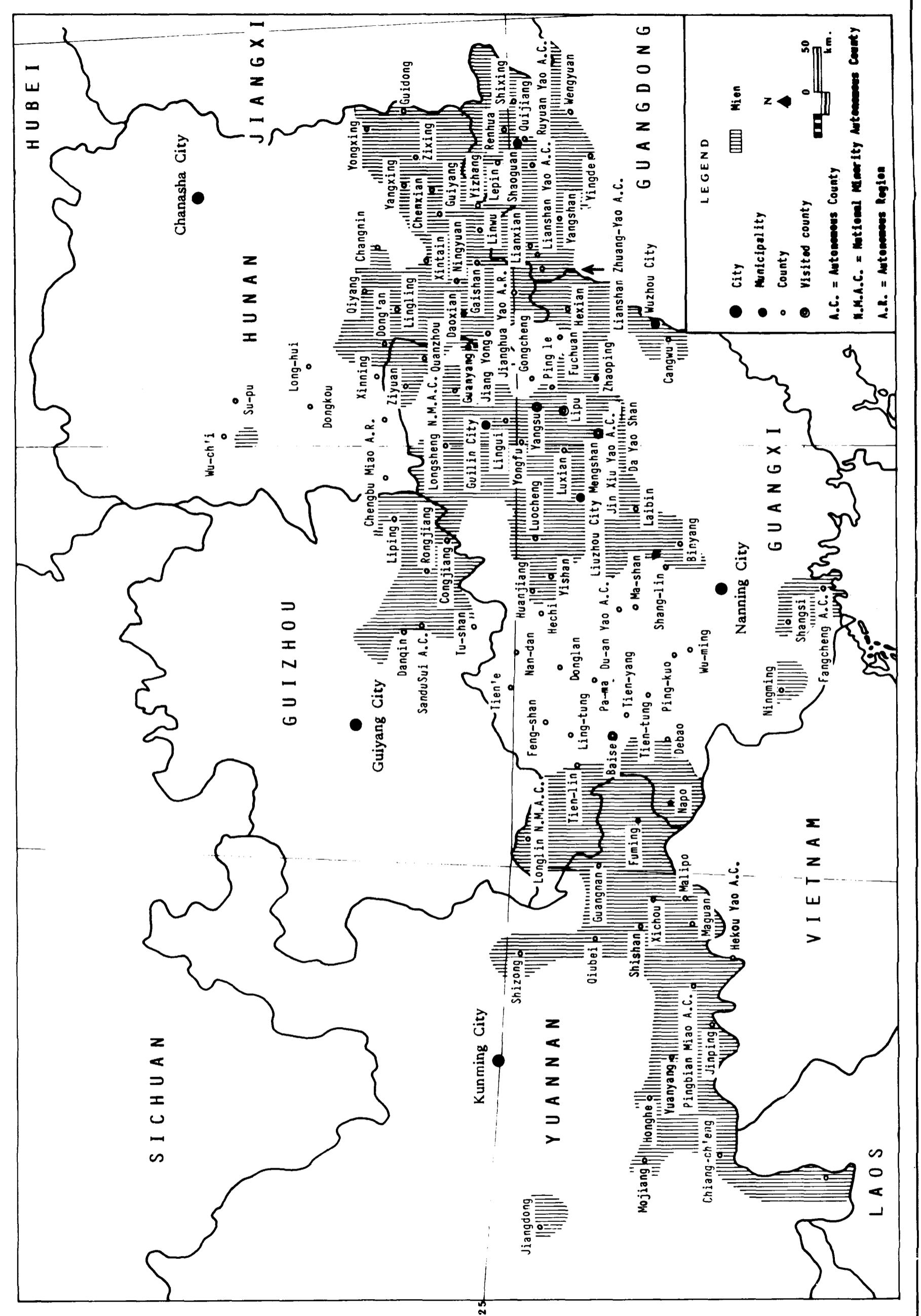


Figure 1: Map showing research sites in Guangxi.

The analysis and examples presented in this paper are based solely on my own field notes. Although other sources are available, e.g., Savina 1926, Rangsiyananda 1925, Chao 1930, Li 1930, Chang 1953 and 1966, Haudricourt 1954, Downer 1961, Mao 1972 and 1982, Purnell 1965 and 1970, Lombard 1968, and Khacha-Ananda 1979 and 1980, I did not use them to prevent them from influencing my reconstruction of Proto-Mjuenic (Mienic) which I intend to compare with those of Haudricourt 1954 and Purnell 1970. Haudicourt and Purnell used more or less the same data, including the data on Mun dialects spoken in Vietnam which were collected by nonlinguists. Information and language data on Muen from any publication have not been utilized. The homeland of the Ao Yao, or Bjao Muen, is in Guizhou Province. Later, they migrated southwards to the areas of Da Yao Shan, or Big Yao Mountain, and settled permanently in the Jinxiu Yao Autonomous County. At present, there are about 6,271 Muen speakers (4.6 % of the Yao population in Jinxiu). Unlike the Mien and Mun, they have never reached northern Laos and northern Vietnam.

## 1.2 *Mien, Muen, and Mun dialects*

All of the Yao in Thailand speak Mien, whereas only fifty percent of the total Yao population in China speak Mien; forty percent speak Hmong, or Miao, and ten percent speak some other language as their mother tongue. (Nationalities Affairs Commission of Guangxi Zhuang Autonomous Region 1990: 14). Phonologically and lexically, Mien, Muen, and Mun can be regarded as dialects of one language rather than as three separate languages.

During my field trips, I collected about 500 lexical items at each research site, except for Longwei village, Yangshou County, where I recorded only 230 items due to a lack of time.<sup>4</sup> Of these, only 351 cognates were used for the reconstruction of Proto-Mjuenic; the rest are not shared and may be useful in differentiation of dialects in survey work on Yao languages; for instance,

	• MIEN	MUEN	MUN
to fall down	khin <sup>33(A1)</sup>	buəŋ <sup>33(A1)</sup>	wəi <sup>33(C2)</sup>
to circle	wiŋ <sup>33(A1)</sup>	wəi <sup>345(B1)</sup>	kwin <sup>31(B2)</sup>
to leap	piw <sup>33(A1)</sup>	dit <sup>45(D1)</sup>	dəŋ <sup>13(A1)</sup>
shoes	he <sup>31(A2)</sup>	haai <sup>31(A2)</sup>	θu <sup>354(C1)</sup>
to support	then <sup>13(C1)</sup>	pɔŋ <sup>354(B1)</sup>	θan <sup>45'(B1)</sup>

The branch name “Mjuenic” is from the reconstructed form \*mjuən A > \*mjuən A2, meaning ‘human being’ and is equivalent to “Mienic”, the term used by other linguists. The words miən<sup>31(A2)</sup>, muən<sup>31(A2)</sup>, and mən<sup>11(A2)</sup> mean ‘human

<sup>4</sup> A wordlist of 500 items for investigating Yao consonants, vowels and tones was devised. The items in the checklist are basic words used in everyday life. The Matisoff 200-wordlist arranged by semantic categories was also included. Each item comprises English, Chinese, and Thai words which are the equivalents; for example, tongue 舌 ลิ้น person 人, คน, etc. Due to the limited time that we could spend at each location during our field trips in Guangxi, it was impossible to collect as many words as I had wished. It was a great pity that fewer data from the nothern dialect (about 235) were obtained. Actually, this dialect is the most interesting because of its preservation of consonant clusters in the initial position.

being' in the Pan Yao, Ao Yao, Shanzi Yao, and Landian Yao dialects, respectively.

The Mien dialect may be divided into three subdialects: Northern Mien (N.Mien), Eastern Mien (E.Mien) and Western Mien (W.Mien). In this paper, the N.Mien subdialect is here represented by the speech of my informant living in Yangshou County (YS). In N.Mien, the finals *-m* and *-n* have become weakened, and nasalization has been transferred to the preceding vowel.. Final *-ŋ* has been dropped completely, e.g., *lī<sup>31</sup>* 'paddy field', and as a result, vowels have become heavily nasalized. In some words, N.Mien monophthongs correspond with E.Mien and W.Mien diphthongs; for example,

	N.MIEN	E.MIEN	W.MIEN
liquor, wine	ti <sup>35</sup>	tiu <sup>354</sup>	tiu <sup>354</sup>
to jump	thi <sup>45</sup>	thiu <sup>13</sup>	thiu <sup>13</sup>
to dream	be <sup>45</sup>	bei <sup>13</sup>	bei <sup>13</sup>
grass	mi <sup>35</sup>	miə <sup>354</sup>	miə <sup>354</sup>
to fly	dɛ <sup>45</sup>	dai <sup>13</sup>	dai <sup>13</sup>
leg	θɔ <sup>45</sup>	tsau <sup>13</sup>	tsau <sup>13</sup>

Consonant clusters, especially the C1– type, have been preserved well in N.Mien; for example,

	N.MIEN	E.MIEN	W.MIEN
road	klo <sup>35</sup>	kau <sup>354</sup>	tçau <sup>354</sup>
neck	klā: <sup>33</sup>	kaŋ <sup>33</sup>	tçamŋ <sup>33</sup>
body hair	ple <sup>33</sup>	pei <sup>33</sup>	pje <sup>33</sup>
five	pla: <sup>33</sup>	pa: <sup>33</sup>	pja: <sup>33</sup>
fish	blɔ <sup>31</sup>	bau <sup>31</sup>	bjau <sup>31</sup>
snot	blət <sup>35</sup>	but <sup>21</sup>	bjut <sup>21</sup>

There are no voiceless sonorants (nasals and approximants) in N.Mien, and voiceless sonorants in E.Mien and W.Mien correspond with voiced sonorants in N.Mien; for example,

	N.MIEN	E.MIEN	W.MIEN
star	le <sup>13</sup>	lei <sup>13</sup>	lei <sup>13</sup>
fat, lard	me <sup>33</sup>	m̥ei <sup>33</sup>	m̥ei <sup>33</sup>
day	nɔ <sup>33</sup>	n̥ɔi <sup>33</sup>	n̥ɔi <sup>33</sup>

In some cases, fricatives in N.Mien correspond with affricates in E.Mien and W.Mien; for example,

	N.MIEN	E.MIEN	W.MIEN
leg	θɔ <sup>43</sup>	tsau <sup>13</sup>	tsau <sup>13</sup>
salt	zau <sup>35</sup>	dzau <sup>354</sup>	dzau <sup>354</sup>
wind	zja: <sup>45</sup>	dzja:u <sup>13</sup>	dzja:u <sup>13</sup>

The number of tones in all of the Mien dialects which I had an opportunity to work on was six. Only two tones, i.e., C2 and D1 in N.Mien, have different phonetic characteristics from those in E.Mien and W.Mien. Differences between E.Mien and W.Mien are very slight. My Thai Mien informant, who accompanied me while I did my fieldwork in Guangxi, told me that he had difficulty understanding the Mien from the Guilin area (Northeastern Guangxi), but that he could communicate very easily with the Mien living in the area of Da Yao Shan (Eastern Guangxi). The Mien dialect spoken in Thailand belongs to the Western Mien group.

Regarding the Mun dialects, E.Mun (Shanzi Yao) differs from W.Mun (Landian Yao) in many respects; for instance, E.Mun represented by the Jinxiu dialect (JX) has five tones, whereas W.Mun represented by the Baise dialect (BS) has seven tones. Tone 13 (B1) in E.Mun corresponds with tones 45' (B1.1) and 35 (B1.2) in W.Mun, depending upon the type of initial.

Voiceless aspirated stops in some E.Mun words correspond with voiceless unaspirated stops in W.Mun; for example,

	E.MUN	W.MUN
delicious	kho <sup>13</sup>	ku <sup>45'</sup>
sea	khoi <sup>13</sup>	koi <sup>45'</sup>
thousand	thin <sup>33</sup>	tin <sup>354</sup>

Voiceless sonorants and the voiced alveolar affricate (dz-) have not been found in Mun.

Both types of consonant clusters, i.e., Cl- and Cj- occur in Mun; for example,

	E.MUN	W.MUN
to peel	plei <sup>13</sup>	plei <sup>35</sup>
to enter	pja: <sup>31</sup>	pja: <sup>33'</sup>
intestines	klam <sup>31</sup>	klam <sup>11</sup>
slippery	blam <sup>31</sup>	blam <sup>33</sup>
spicy hot	bja:t <sup>11</sup>	bja:t <sup>22</sup>
stick (n)	pja: <sup>13</sup>	pja: <sup>35</sup>
stone	gjau <sup>45</sup>	gjau <sup>13</sup>

The voiceless interdental fricative θ- in Mun corresponds with the voiceless labial-dental fricative f- and the voiceless alveolar fricative s- in Mien; for example,

	MIEN	E.MUN	W.MUN
core, heart	fim <sup>33</sup>	θim <sup>33</sup>	θim <sup>354</sup>
needle	sim <sup>33</sup>	θim <sup>33</sup>	θim <sup>354</sup>

There is no final glottal stop -ʔ in Mun; for example,

	MIEN	E.MUN	W.MUN
red	siʔ <sup>45</sup>	θi <sup>33</sup>	θi <sup>354</sup>
iron	liəʔ <sup>45</sup>	gja <sup>33</sup>	gja <sup>354</sup>
to melt	juʔ <sup>21</sup>	ju <sup>31'</sup>	ju <sup>33'</sup>

Phonetically, the vowel is lengthened with an abrupt glottal closure at the end.

W.Mun has two types of *d*- sounds: voiced alveolar stop *d*- and voiced retroflexed stop *ɖ*-; for example,

	MIEN	W.MUN
wax	dzin <sup>33</sup>	ɖin <sup>13</sup>
boat	dzaŋ <sup>354</sup>	ɖaŋ <sup>45'</sup>
to carry on the shoulder	da:m <sup>33</sup>	ɖa:m <sup>13</sup>
deep	do <sup>33</sup>	ɖo <sup>13</sup>

The Ladian Yao who speak Mun dialects live not only in Guangxi but also in Yunnan Province (Yao Shun An, personal communication). I was informed also that there were about fourteen Ladian Yao villages scattered in Luang Nam Tha in Laos (Jess G. Pourret, personal communication).

Like Mien, the Muen dialect has six tones and a final glottal stop -ʔ in checked syllables. \*r- and \*hr- in Proto-Mjuenic become g- in Muen, g-/gj- in Mun, and l-/l- in Mien; for example,

	MUEN	E.MUN	W.MUN	MIEN
vegetable	gai <sup>33</sup>	gai <sup>45</sup>	gai <sup>13</sup>	lai <sup>33</sup>
high, tall	gan <sup>33</sup>	gjan <sup>33</sup>	gjan <sup>354</sup>	lan <sup>33</sup>

Also like Mien, Muen has only one kind of consonant cluster: Cj-; for example,

	W.MIEN	MUEN
house	pjau <sup>354</sup>	pjau <sup>354</sup>
fish	bjau <sup>231</sup>	bjau <sup>13</sup>

A voiceless dental fricative ʂ- and a voiceless alveolo-palatal fricative ç- in Muen correspond with a voiceless labial-dental f- and a voiceless alveolar fricative s- in Mien respectively; for example,

	MIEN	MUEN
near	fat <sup>54</sup>	ʂat <sup>45</sup>
sesame	saʔ <sup>45</sup>	çɑʔ <sup>45</sup>

In general, Muen vowels accord those of Mien, except for \*iə and \*uə in open syllables, which remain iə and uə in Mien, but become i and u in Muen and Mun; for example,

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
heavy	ni <sup>354</sup>	ni <sup>354</sup>	ni <sup>13</sup>	ni <sup>45'</sup>
to burn	pu <sup>354</sup>	pu <sup>354</sup>	pu <sup>13</sup>	pu <sup>35</sup>

In short, the tonal systems of Mien and Muen are the same; both have six tones, although the phonetic values of some tones are different. Consonants and vowels in Muen are similar to those of Mun. Among the three dialects of Mjuenic, Mien seems to be the most conservative. However, the splittings of the high series tones and consonant clusters in Mun make the reconstruction less problematic. Based on phonological characteristics, especially the tonal systems, Muen seems to be closer to Mien than to Mun as shown in Figure 2.

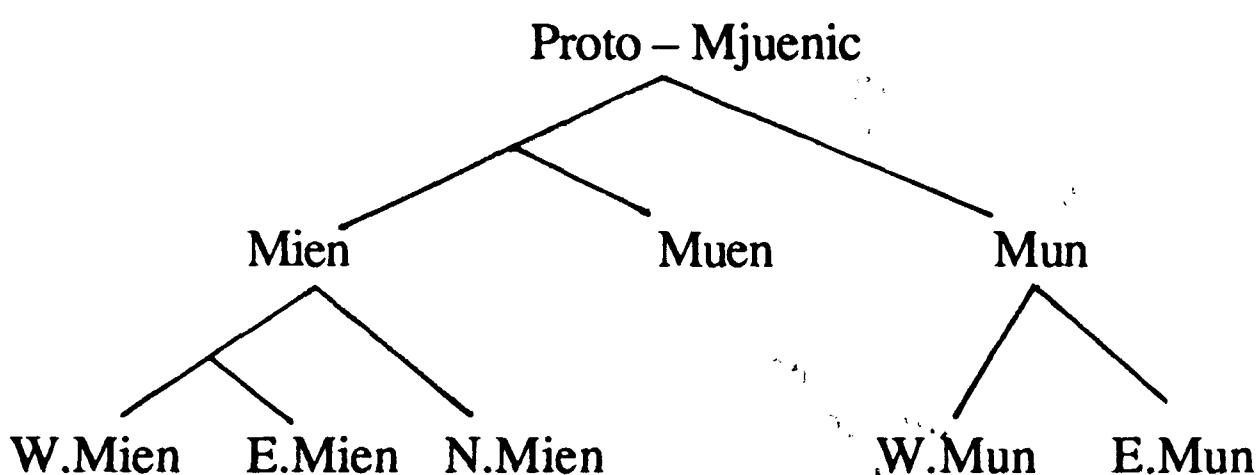


Figure 2: Diagram illustrating the classification of Mjuenic dialects and sub-dialects.

## 2. History of phonology

### 2.1 Tones

At an earlier stage, Proto-Mjuenic probably had four tones: \*A, \*B, \*C, \*D,<sup>5</sup> like Proto-Tai and Proto-Tibeto-Burman. Later, these four tones split into eight tones, six in unchecked syllables and two in checked syllables: \*A > \*A1 and \*A2, \*B > \*B1 and \*B2, \*C > \*C1 and \*C2, and \*D > \*D1 and \*D2. Among modern Mjuenic dialects, E.Mien and W.Mien still preserve this early type of splitting, and so from the standpoint of tonal system Mien can be regarded as the most conservative dialect of Mjuenic. (See Figure 3.)

<sup>5</sup> I follow Haudricourt 1964 and 1972 in naming the Yao Proto-tones as \*A, \*B, \*C, and \*D. The \*A1, \*A2, \*B1, \*B2, \*C1, \*C2, \*D1 and \*D2 tones are equivalent to Purnell's \*1, \*2, \*3, \*4, \*5, \*6, \*7, and \*8, respectively.

	*A	*B	*C	*D
1 High Series	33	354	13	45
2 Low Series	31	231	11	21

**Figure 3:** Eastern and Western Mien tones

The tonal system of northern Mien is somewhat different, i.e., the D1 tone has merged with C1, and tones B1, B2, and C1 have different tone shape values from those in Eastern and Western Mien. (See Figure 4.)

	*A	*B	*C	*D
1 High Series	33	35	45	= 45
2 Low Series	31	13	11	21

**Figure 4:** Northern Mien tones

Generally speaking, the tonal system and the phonetic values of Muen tones are similar to those of E.Mien and W.Mien, except for the fact that there is a split in the C column: \*C1 > 13 and 45, depending upon the initial. More detail can be found in 2.2. Figure 5 shows the Muen tone system.

	*A	*B	*C	*D
1 High Series	33	354	13	45
2 Low Series	31	13	11	21

Figure 5: Muen tones

Mun tonal systems vary. E.Mun has only five tones in unchecked syllables, whereas W.Mun has seven tones. The \*A1 and \*C1 tones in E.Mun have each split into two tone depending on the initial: \*A1 > 33 (A1.1) and 45 (A1.2), and \*C1 > 11 (C1.1) and 31 (C1.2). Also the \*D1 and D2 have split, depending on the final: \*D1 > 45 (D1.1) and 33'/45 (D1.2) and \*D2 > 21 (D2.1) and 31' (D2.2). (See details in 2.2) In addition, \*A2 and \*C2 have merged, and there are also partial mergers of \*D1 with \*A1 (D1.1 with A1.2), of \*D2 (D2.2) with \*A2, and of \*C1 (C1.1) with \*B2, as shown in figure 6.

Western Mun has seven tones in unchecked syllables. Each of the high series tones: \*A1, \*B1, \*C1 and \*D1, has split into two tones: \*A1 > 354 (A1.1) and 13 (A1.2), \*B1 > 45' (B1.1) and 35 (B1.2), \*C1 > 354 (C1.1) and 33 (C1.2), and \*D1 > 44 (D1.1) and 354/13' (D1.2). Details on the other types of mergers can be found in figure 7 and 2.2

	*A	*B	*C	*D
1 High Series	33	13	11	45
2 Low Series	45		31	33'/45
	31	11	31	21

Figure 6: Eastern Mun tones

	*A	*B	*C	*D
1 High Series	354	45'	354	44
	13	35	33	354/13'
2 Low Series	11	31	33	22
				33'

**Figure 7: Western Mun tones**

In comparison with the other Mjuenic dialects, the split and merger of tones in W.Mun are rather complex. However, the splitting of the high series tones in every column had proved to be useful for the reconstruction of Proto-Mjuenic tones.

## 2.2 Tone Correspondences

The following are the phonetic characteristics and the correspondences of tones in modern Mjuenic dialects:

	E.MIEN	W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
*A >	*A1 33	33	33	33	33 (1.1) 45 (1.2)	354 (1.1) 13 (1.2)
	*A2 31	31	31	31	31	11
*B >	*B1 354	354	35	354	13	45' (1.1) 35 (1.2)
	*B2 231	231	13	13	11	31
*C >	*C1 13	13	45	13 (1.1) 45 (1.2)	11 (1.1) 31 (1.2)	354 (1.1) 33 (1.2)
	*C2 11	11	11	11	31	33
*D >	*D1 45	45	45	45	45 (1.1) 45/33' (1.2)	44 (1.1) 354/13' (1.2)
	*D2 21	21	34	21	21 (1.1) 31' (1.2)	22 (1.1) 33' (1.2)

**Figure 8: Table of tone correspondences**

The high series tones in columns A, B and C (A1, B1 and C1) have split into two tones (1.1 and 1.2) in some dialects, conditioned by the initial. The 1.1 type occurs in syllables deriving from the proto-forms having \*voiceless and \*voiced

aspirated stops, \*voiceless and \*voiced aspirated affricates, \*voiceless fricative,<sup>6</sup> \*voiceless nasals, and \*voiceless approximants as initials; for example,

		MUEN	E.MUN	W.MUN
to arrive	*thəu C > *thau C1 >	thau <sup>13</sup>	thau <sup>11</sup>	tau <sup>354</sup>
to wash (clothes)	*dʒho C > *dʒho C1 >	do <sup>13</sup>	do <sup>11</sup>	du <sup>354</sup>
loud	*bhui A > *bhui A1 >	E.MUN	W. MUN	
thousand	*tʃhin A > *tʃhin A1 >	bui <sup>33</sup>	bui <sup>354</sup>	-
		thin <sup>33</sup>	tin <sup>354</sup>	-

As for the 1.2 type, the initials of the proto-forms are usually \*voiceless unaspirated stops, \*voiceless unaspirated affricates, \*glottal stop, and \*preglottalized sounds; for example,

		E.MUN	W. MUN	
axe	*pou B > *pou B1 >	pou <sup>13</sup>	pou <sup>35</sup>	
leg	*tʃəu C > tʃau C1 >	MIEN	MUEN	E.MUN W.MUN
meat	*?wa B > *?wa: B1 >	tsau <sup>13</sup>	ʃau <sup>45</sup>	θau <sup>31</sup> θau <sup>33</sup>
upper garments	*?rui A > *γui A1 >	?ɔ <sup>354</sup>	?a: <sup>354</sup>	?a: <sup>13</sup> ?a: <sup>35</sup>
		lui <sup>33</sup>	gui <sup>33</sup>	gui <sup>45</sup> gui <sup>13</sup>
green	*?mɛŋ A > *mɛŋ A1 >	MIEN AND MUEN		E.MUN W.MUN
		mɛŋ <sup>33</sup>		mɛŋ <sup>45</sup> mɛŋ <sup>13</sup>
lid	*?gai C > *ga:i C1 >	MUEN	E.MUN	W.MUN
		gai <sup>45</sup>	gai <sup>31</sup>	gai <sup>33</sup>

The even-numbered, or low series, tones : A2, B2, C2 and D2, have been derived from proto-forms with voiced initials; for example,

		MIEN AND MUEN	E.MUN	W.MUN
nine	*nduə A > *duə A2 >	duə <sup>31</sup>	du <sup>31</sup>	du <sup>11</sup>
to sell	*mai C > *ma:i C2 >	ma:i <sup>11</sup>	ma:i <sup>31</sup>	ma:i <sup>33</sup>
pig	*duŋ B > tuŋ B2 >	MIEN	MUEN	E.MUN
sharp	*rəi C > *γai C2 >	tuŋ <sup>231</sup>	tuŋ <sup>13</sup>	ton <sup>11</sup>
		lai <sup>11</sup>	gai <sup>11</sup>	gjai <sup>31</sup>
				tuŋ <sup>31</sup>
				gjai <sup>33</sup>

In checked syllables, the 1.1 and 1.2 tone types are conditioned by the finals: \*-p, \*-t + \*D1/\*D2 > -p and -t + D1.1/D2.1; \*-k > \*-? + \*D1/\*D2 > -? or -ø + D1.2/D2.2. Examples are,

<sup>6</sup> There are a few unexpected exceptions in the corpus of data; for example, 'to ascend' \*fau C > \*fa:u C1 > fa:u<sup>13</sup> (E. and W. Mien), ʃau<sup>13</sup> (Muen), θa:u<sup>31</sup> (E. Mun), and θa:u<sup>33</sup> (W. Mun); 'grandchild' \*fun A > fun A1 \*fun<sup>33</sup> (E. and W. Mien), fūn<sup>33</sup> (YS), ʃun<sup>33</sup> (JX), θun<sup>45</sup> (E. Mun), and θun<sup>13</sup> (W. Mun). Where the 1.2 tone type occurs instead of the 1.1 tone type. Perhaps, the irregularity of tone changes in these particular words was caused by borrowing or some other reason that is not yet known.

		MIEN tship <sup>45</sup>	MUEN sip <sup>45</sup>	E.MUN thip <sup>45</sup>	W.MUN tip <sup>44</sup>
to insert	*tship D > *tship D1 >				
to laugh	*klət D > *klat D1 >	W.MIEN tcat <sup>45</sup>	E.MIEN kat <sup>45</sup>	N.MIEN klet <sup>45</sup>	
			MUEN AND E.MUN kjat <sup>45</sup>	W.MUN kjat <sup>44</sup>	
to point	*?nuk D > *nu? D1 >		MIEN AND MUEN nu? <sup>45</sup>	E.MUN nu <sup>45</sup>	W.MUN nu <sup>13'</sup>
socks	*mət D > *mat D2 >		MIEN, MUEN AND E.MUN mat <sup>21</sup>		W.MUN mat <sup>22</sup>
snot	*mblut D > *blut D2 >	W.MIEN bjut <sup>21</sup>	E.MIEN AND MUEN but <sup>11</sup>		
		N.MIEN blət <sup>34</sup>	E.MUN blut <sup>21</sup>	W.MUN blut <sup>22</sup>	
bird	*nɔk D > *nɔ? D2 >	MIEN nɔ? <sup>21</sup>	MUEN no? <sup>21</sup>	E.MUN no <sup>31'</sup>	W.MUN nɔ <sup>33'</sup>

### 2.3 Consonants

Based on the data in hand, Proto-Mjuenic had four sets of obstruents, or stops: voiceless unaspirated (\*p \*t \*k \*?), voiced (\*b \*d \*g), preglottalized or implosive (\*?b \*?d \*?g), voiceless aspirated (\*ph \*th \*kh), and voiced aspirated (\*bh \*dh); for example,

*puə B 'to burn'	*dai A 'to come'	*phou C 'shop (n.)'
*təi C 'to kill'	*guŋ A 'king'	*thiu C 'to jump'
*kam A 'sweet'	*?buən C 'cloud'	*khu B 'delicious'
*?əu B 'wife'	*?do A 'deep'	*bhui A 'loud'
*bou A 'carry'	*?go A 'dove'	*dhəi C 'to fly'

Only three of these stops can occur in the final position; \*-p, \*-t and \*-k; for example, \*dop D 'beans', \*?wet D 'dig', \*nɔk D 'bird'. These stops can also occur as the first element of consonant clusters (Cl-, Cw-, Cj-); for example,

*plɔm B 'to blow'	*?bwei C 'boiling'	*gwiə B 'to get up'
*phlom A 'lungs'	*pwən C 'fertilizer'	*?gwəi C 'fingernail'
*blɔŋ A 'forehead'	*phwai A 'to dry'	*pja B 'stick'
*klaŋ A 'neck'	*twəŋ A 'lamp'	*bjək D 'to enter'
*glem A 'forest'	*dwok D 'to read'	*?djəŋ C 'tree, wood'
*?glom C 'shade'	*kwəp D 'to mix'	*kjəi A 'chicken'
*bwən C 'to blow (of the wind)'	*khwot D. 'hole'	*khja A 'shrimp'

Despite the paucity of data, many affricates, both voiced and voiceless, can be reconstructed: \**tʂ* \**tʂh* \**ts* \**tsh* \**tʂ* \**tʂh* \**dʐ* \**dzh* \**dz* \**dzh* \*?*dz* \**dʐ* \*?*dzh* and \**dz*. Missing are the affricates: \**tʂh* \*?*dz* \**dzh* \**dz* and \**dzh*, which would make the pattern perfectly symmetrical. The following are some examples of the reconstructed forms having affricates as initials:

- \**tsəu* C ‘leg’
- \**dʐwei* B ‘to sit’
- \**tsou* B ‘to boil’
- \**tsjək* D ‘to weave (basket)’
- \**tchwət* D ‘to exit’
- \*?*dzjau* C ‘wind’
- \**dʐan* A ‘firewood’
- \**dʐho* C ‘to wash (clothes)

- \**tship* D ‘to insert’
- \**dʐhei* B ‘louse’
- \**tshuk* D ‘unmilled rice’
- \**tʂəm* A ‘gold’
- \**dzik* D ‘mat’
- \**dzhie* B ‘ant’
- \*?*dzəu* B ‘salt’

Unlike stops, these affricates have never found in cluster with -*l*.

The nasal consonants may be divided into three sets: plain voiced (\**m* \**n* \**ŋ* \**ɳ*), preglottalized voiced (\*?*m* \*?*n* \*?*ɳ*), and voiceless or preaspirated (\**hm* \**hn* \**hŋ*). It is likely that the preglottalized palatal nasal \*?*ɳ* and the voiceless velar nasal \**hŋ* existed in Proto-Mjuenic, but unfortunately, there are no data in hand to confirm this view. Among modern dialects, only E.Mien and W.Mien keep voiceless nasals; in Muen and Mun, they become plain voiced nasals; \**hm* > *m*, \**hn* > *n* and \**hŋ* > *ɳ*. However, the splitting of the high series tones: \*A1, \*B1 and \*C1 into A1.1 (354), A1.2 (13), B1.1 (45'), B1.2 (35), C1.1 (354) and C1.2 (33) in W.Mun confirms the reconstruction of voiceless nasals, for voiceless nasals or pre-aspirated nasals behave in the same manner as aspirated stops in pitch raising. All of the reconstructed forms having voiceless nasals and aspirated stops both voiced and voiceless, usually have the 1.1 tone type.

The following are some examples of reconstructed forms in Proto-Mjuenic having nasal initials:

- |                             |                            |                           |
|-----------------------------|----------------------------|---------------------------|
| * <i>muəi</i> B ‘bee’       | *? <i>məŋ</i> A ‘green’    | * <i>hmiən</i> A ‘face’   |
| * <i>nɔm</i> A ‘leaf’       | *? <i>nəm</i> C ‘cool’     | * <i>hnɔi</i> A ‘sun’     |
| * <i>ŋai</i> B ‘to scratch’ | *? <i>ŋiəm</i> B ‘to weep’ | * <i>hŋut</i> D ‘to warm’ |
| * <i>ɳəŋ</i> C ‘hard’       |                            |                           |

Only \**m*, \**n* and \**ŋ* can occur in the final position; for example, \**rəm* B ‘barn’, \**kjen* B ‘to choose’, \**dʐəŋ* A ‘clear’.

In Proto-Mjuenic, there are four voiceless fricatives: *f*, *s*, *ç*, and *h*; only one voiced fricative *ɦ* can be reconstructed. Most of the words in modern dialects that have voiceless fricative initials have tones of the 1.1 type, e. g.,

		MIEN	MUEN	E.MIEN	W.MUN
core	* <i>fim</i> A > * <i>fim</i> A1 >	<i>fim</i> <sup>33</sup>	<i>ʂim</i> <sup>33</sup>	<i>θim</i> <sup>33</sup> (A1.1)	<i>θim</i> <sup>354</sup> (A1.1)

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
sour	*sui A > *sui A1 >	sui <sup>33</sup>	sui <sup>33</sup>	θui <sup>33</sup> (A1.1)	θui <sup>354</sup> (A1.1)
needle	*çim A > *çim A1 >	sim <sup>33</sup>	çim <sup>33</sup>	θim <sup>33</sup> (A1.1)	θim <sup>354</sup> (A1.1)

The modern forms that have *h* as an initial and one of the low series tones had \*f in Proto-Mjuenic, e.g.,

		MIEN AND MUEN	E.MUN	W.MUN
win	*fiŋ A > *fiŋ A2 >	hiŋ <sup>31</sup>	hiŋ <sup>31</sup>	hiŋ <sup>11</sup>

Three set of approximants can be reconstructed: plain voiced (\*w \*l \*r \*j), preglottalized (\*?w \*?r \*?j), and voiceless (\*hw \*hl \*hr); for example,

*wa C 'speech'	*?wəm A 'water'	*hwin A 'to turn one's head'
*laŋ A 'son-in-law'	*?rəi A 'vegetable'	*hləu B 'bamboo'
*rəi A 'plough'	*?jəm A 'to stay'	*hrem C 'sectional division'
*juk D 'to melt'		

Because of a lack of data, \*?l and \*hj cannot be reconstructed.

There are all kinds of consonant clusters in Proto-Mjuenic, some of them are true clusters, e.g. \*sw \*cw \*hw \*mw \*?rw \*lw \*?wj \*nj \*sj \*mj \*fj \*wj, and some may be from the reduction of preceding syllable(s) e.g., \*n?j \*mb \*mn \*mhw \*n?dj \*nl \*ŋgj \*n?d \*nd \*s?b \*mhjw \*sjw, etc. Some examples can be found in the following reconstructed roots:

*swai B 'ashes'	*ndorŋ A 'bamboo tube'	*cwɔŋ C 'blanket'
*s?buŋ B 'bone'	*hlwəp D 'box'	*ŋgwa A 'branch'
*-ndzja B 'to fear'	*mbləu B 'fish'	*pjwəŋ A 'flower'
*mworŋ B 'housefly'	*m?jwən B 'ghost'	*sjək D 'girl'
*mniŋ A 'to go'	*?rwɔŋ C 'good'	*ŋja A 'goose'
*mhjwa B 'grass'	*mbjat D 'spicy hot'	*mjuən A 'human being'
*hrjək D 'iron'	*pj?wom A 'land leech'	*lwei C 'lazy'
*mbiə C 'to lick'	*mhwəŋ C 'to listen'	*fjen C 'news, letter'
*nŋjən B 'to squeeze'	*mbjau C 'right-hand'	*ŋgjɔm A 'sleeping'

## 2.4 Consonant correspondences

From field notes, fifty-three single consonants and sixty-five consonant clusters are reconstructed for Proto-Mjuenic. This preliminary reconstruction is only an attempt to show an outline of the developments of Proto-Mjuenic phonology in the hope that other linguists and linguistics students will be able to use the material presented here to pursue more sophisticated investigations and to produce better analyses of the historical phonology of Miao-Yao languages and dialects. The history of sound changes, focusing on consonants, presented in this section is brief and tentative. More details can be found in the third part of this paper, the etymological lexicon.

2.4.1 *Stops*

\**p* remains *p* in all Mjuenic dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
three	*puə A > *puə A1 >	puə <sup>33</sup>	pu <sup>33</sup>	po <sup>45</sup>	po <sup>13</sup> /pu <sup>13</sup>

\**t* remains *t* in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
mortar	*tɔi C > *tɔi C1 >	tɔi <sup>13</sup>	tɔ <sup>45</sup>	tɔi <sup>45</sup>	tɔi <sup>31</sup>	tɔi <sup>33</sup>

\**k* remains *k* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
far	*ko A > *ko A1 >	ko <sup>33</sup> /ku <sup>33</sup>	ko <sup>33</sup>	ko <sup>45</sup>	ko <sup>13</sup>

\*?*?* remains ? in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
bitter	*?im A > *?im A1 >	?im <sup>33</sup>	?im <sup>33</sup>	?im <sup>45</sup>	?im <sup>13</sup>

\**ph* remains *ph* in Mien, Muen and E.Mun, but has become *p* in W.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
shop	*phou C > *phou C1 >	phou <sup>13</sup>	phou <sup>13</sup>	phou <sup>11</sup>	pou <sup>354</sup>

\**th* remains *th* in Mien, Muen and E.Mun, but has become *t* in W.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to arrive	*thəu C > *thau C1 >	thau <sup>13</sup>	thau <sup>13</sup>	thau <sup>11</sup>	tau <sup>354</sup>

\**kh* remains *kh* in Mien, Muen and E.Mun, but has become *k* in W.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to open	*khɔi A > *khɔi A1 >	khɔi <sup>33</sup>	khɔi <sup>33</sup>	khɔi <sup>33</sup>	kɔi <sup>354</sup>

\**b* has changed to *p* in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
hand	*buə B > *puə B2 >	puə <sup>231</sup>	pu <sup>13</sup>	pu <sup>13</sup>	pu <sup>11</sup>	pu <sup>31</sup>

\**d* has changed to *t* in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
fire	*dou B > *tou B2 >	tou <sup>231</sup>	tou <sup>13</sup>	tou <sup>13</sup>	tou <sup>11</sup>	tou <sup>31</sup>

\**g* has changed to \**y* > \**ɦ* > *h* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
narrow	*gep D > *yep D > *ɦep D2 > *hep D2 >	hep <sup>21</sup>	hep <sup>11</sup>	hep <sup>21</sup>	hep <sup>22</sup>

\**bh* has changed to *b* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
loud	*bhui A > *bhui A1 >	bui <sup>33</sup>	bui <sup>33</sup>	bui <sup>33</sup>	bui <sup>354</sup>

\**dh* has changed to *d* in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to fly	*dhəi C > *dhai C1 >	dai <sup>13</sup>	də <sup>45</sup>	dai <sup>13</sup>	dai <sup>11</sup>	dai <sup>354</sup>

\*?*b* has changed to *b* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
name	*? <i>buə</i> C > * <i>buə</i> C1 >	buə <sup>13</sup>	bu <sup>45</sup>	bu <sup>31</sup>	bu <sup>33</sup>

\*?*d* has changed to *d* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
wing	*? <i>dat</i> D > * <i>da:t</i> D1 >	da:t <sup>45</sup> /dat <sup>45</sup>	da:t <sup>45</sup>	da:t <sup>45</sup>	da:t <sup>44</sup>

\*?*g* has changed to *g* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to cover	*? <i>gom</i> B > * <i>gom</i> B1 >	gom <sup>354</sup>	gom <sup>354</sup>	gəm <sup>13</sup>	gom <sup>35</sup>

## 2.4.2 Affricates

\**ts* has become *ts* in E. and W.Mien, *ʂ* in Muen, and *ts* or *θ* in N.Mien, and E. and W.Mun:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
leg	* <i>tʂəu</i> C > * <i>tʂau</i> C1 >	tsau <sup>13</sup>	θɔ <sup>45</sup>	ʂau <sup>45</sup>	θau <sup>31</sup>	θau <sup>33</sup>

\**ts* remains *ts* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
mountain	* <i>tsɔŋ</i> A > * <i>tsɔŋ</i> A1 >	tsɔŋ <sup>33</sup>	tsɔŋ <sup>33</sup>	tsɔŋ <sup>45</sup>	tsɔŋ <sup>13</sup>

\**ts* has become *ts* in Mien, *ç* in Muen and W.Mun, and *s* in E.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to weave (baskets)	* <i>tʂjək</i> D > * <i>tʂja?</i> D1 >	tsiə? <sup>45</sup>	çiə? <sup>45</sup>	ʂa? <sup>45</sup>	ça: <sup>13'</sup>

\**tç* remains *tç* in W.Mien and Muen, and has become K in E. Mien, *s* in E. Mun, and *c* in W.Mun:

	W.MIEN	E.MUEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
mushroom *tçiəu A > *tçiəu A1 > tçiəu <sup>33</sup>	kiəu <sup>33</sup>	tçiəu <sup>33</sup>	siəu <sup>45</sup>	ciəu <sup>13</sup>	

\**tsh* has become *tsh* in Mien, *s* in Muen, *th* in E.Mun, and *t* in W.Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to insert *tship D > *tship D1 >	tship	sip <sup>45</sup>	thip <sup>45</sup>	tip <sup>44</sup>

\**tsh* remains *tsh* in Mien, Muen and E.Mun, and has become *ts* in W.Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
unmilled rice	*tshuk D > *tshu? D1 > tshu? <sup>45</sup>	tshu? <sup>45</sup>	tshu <sup>33'</sup>	tsu <sup>354</sup>

\**dz* has become *ts* in Mien, Muen and E.Mun, and *c* in W.Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
mat	*dzik D > *tsi? D2 >	tsi? <sup>21</sup>	tsi? <sup>21</sup>	tsi <sup>31'</sup>

\**dż* has changed to *ts* in Mien, *s* in Muen, and *g* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
firewood	*dżarj A > *tṣarj A2 > tsarj <sup>31</sup>	saŋ <sup>31</sup>	saŋ <sup>31</sup>	saŋ <sup>11</sup>

\**?dż* has become *dz* in E. and W.Mien, *z* in N.Mien, *d* in Muen and E.Mun, and *q* in W.Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
salt	*?dżəu B > *dżau B1 > dzau <sup>354</sup>	zau <sup>35</sup>	dau <sup>354</sup>	dau <sup>13</sup>	dau <sup>35</sup>

\**?dż* has changed to *dż* before low vowels and to *g* before high vowels in Mien, to *dż* in Muen and E.Mun, and to *dj* before low vowels and to *dż* before high vowels in W.Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to teach	*?dżau C > *dżau:u C1 > dżau:u <sup>13</sup>	dżau:u <sup>45</sup>	dżau:u <sup>31</sup>	dja:u <sup>33</sup>

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
thorn	*dżim B > *dżim B1 > *gim <sup>354</sup> /dżim <sup>354</sup>	gim <sup>35</sup>	dżim <sup>354</sup>	dżim <sup>13</sup>	dżim <sup>35</sup>

\**dżh* has become *dz* in Mien, *s* in Muen, and *θ* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
louse	*dżhei B > *dżhei B1 > dzei <sup>354</sup>	sei <sup>354</sup>	θei <sup>13</sup>	θei <sup>45'</sup>

\**dzh* has become *dz* in E. and W.Mien, *z* in N.Mien, and *ç* in Mun:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	W.MUN
ant	*dzhieū B > *dzhieū B1>	dziēu <sup>354</sup>	ziēu <sup>35</sup>	çieū <sup>354</sup>	çieū <sup>45'</sup>

\**dʒh* has changed to *dz* in E. and W.Mien, *z* in N.Mien, *d* in Muen and E. Mun, and *q* in W.Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to wash (clothes)	*dʒho C > *dʒho C1> dzo <sup>13</sup>	zu <sup>13</sup>	do <sup>13</sup>	do <sup>11</sup>	du <sup>354</sup>

### 2.4.3 Fricatives

\**f* remains *f* in Mien, and has become *s* in Muen and *θ* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to send somebody off	*funj C > *funj C1 > fum <sup>13</sup> /funj <sup>13</sup>	sunj <sup>13</sup>	θunj <sup>31</sup>	θunj <sup>33</sup>

\**s* remains *s* in Mien and Muen and has become *θ* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to tie	*səi A > *sai A1 >	sai <sup>33</sup>	θai <sup>33</sup>	θai <sup>354</sup>

\**ç* remains *ç* in Muen and Mun and has become *s* in Mien:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
smoke	*çieū C > *çieū C1>	siēu <sup>13</sup>	siēu <sup>45</sup>	çieū <sup>13</sup>	çieū <sup>11</sup> çieū <sup>354</sup>

\**h* remains *h* in all dialects:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to cough	*-ha A > *-ha A1 >	-ha: <sup>33</sup>	-ha: <sup>33</sup>	-ha: <sup>31</sup> -ha: <sup>354</sup>

\**ħ* has become *h* in all dialects:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
sweat	*ħian C > *ħa:n C2 >	han <sup>11</sup> /ha:n <sup>11</sup>	ha:n <sup>11</sup>	ha:n <sup>31</sup> ha:n <sup>33</sup>

### 2.4.4 Nasals

\**m* remains *m* in all dialects, except that before *-uəi* it becomes *ŋ* in W. Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
horse	*ma B > *ma: B2 >	ma: <sup>231</sup>	ma: <sup>13</sup>	ma: <sup>11</sup>	ma: <sup>31</sup>
bee	*muəi B > *muəi B2>	muəi <sup>231</sup>	muəi <sup>13</sup>	muəi <sup>11</sup>	ŋuəi <sup>31</sup>

\*n remains n in all dialects:

		MIEN nai <sup>11</sup>	MUEN nai <sup>11</sup>	E.MUN nai <sup>31</sup>	W.MUN nai <sup>33</sup>
to ask	*nai C > *nai C2 >				

\*ŋ remains ŋ in all dialects:

		MIEN ŋa: <sup>31</sup>	MUEN ŋa: <sup>31</sup>	E.MUN ŋa: <sup>31</sup>	W.MUN ŋa: <sup>11</sup>
tooth	*ŋa A > *ŋa: A2 >				

\*ŋ remains ŋ in all dialects:

		MIEN ŋɛŋ <sup>11</sup>	MUEN ŋɛŋ <sup>11</sup>	E.MUN ŋɛŋ <sup>11</sup>	W.MUN ŋɛŋ <sup>33</sup>
hard	*ŋɛŋ C > *ŋɛŋ C2 >				

\*hm remains m in E and W.Mien and has become m in N.Mien, Muen, and Mun:

		E. AND W.MIEN mei <sup>33</sup>	N.MIEN me <sup>33</sup>	MUEN mei <sup>33</sup>	E.MUN məi <sup>33</sup>	W.MUN məi <sup>354</sup>
fat, lard	*hmei A > *hmei A1 >					

\*hn remains n in E. and W.Mien and has become n in N.Mien, Muen, and Mun:

		E. AND W.MIEN nči <sup>33</sup>	N.MIEN nč <sup>33</sup>	MUEN nči <sup>33</sup>	E.MUN nči <sup>33</sup>	W.MUN nči <sup>354</sup>
day, sun	*hnči A > *hnči A1 >					

\*hŋ remains ŋ in E. and W.Mien and has become ŋ in Muen and Mun:

		MIEN ŋan <sup>13</sup>	MUEN ŋiəŋ <sup>13</sup>	E.MUN ŋan <sup>11</sup>	W.MUN ŋan <sup>354</sup>
year	*hŋəŋ C > *hŋəŋ C1 >				

\*?m has become m in all dialects:

		MIEN məŋ <sup>33</sup>	MUEN məŋ <sup>33</sup>	E.MUN məŋ <sup>45</sup>	W.MUN məŋ <sup>13</sup>
green	*?məŋ A > *məŋ A1 >				

\*?n has become n in all dialects:

		E. AND W.MIEN naŋ <sup>33</sup>	N.MIEN nā: <sup>33</sup>	MUEN naŋ <sup>33</sup>	E.MUN naŋ <sup>45</sup>	W.MUN naŋ <sup>13</sup>
snake	*?naŋ A > *naŋ A1 >					

\*?ŋ has become ŋ or n (esp. before i):

		E. AND W.MIEN ŋiəm <sup>354</sup> /ŋiəm <sup>354</sup>	N.MIEN ŋim <sup>35</sup>	MUEN ŋiəm <sup>354</sup>	E.MUN ŋiəm <sup>13</sup> /ŋim <sup>35</sup>	W.MUN ŋiəm <sup>13</sup>
to weep	*?ŋiəm B > *ŋiəm B1 > ŋiəm <sup>354</sup> /ŋiəm <sup>354</sup>					

## 2.4.5 Approximants

\*w remains w in all dialects:

speech	*wa C > *wa: C2 >	MIEN wa: <sup>11</sup>	MUEN wa: <sup>11</sup>	E.MUN wa: <sup>31</sup>	W.MUN wa: <sup>33</sup>
--------	-------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------------	----------------------------

\*l remains l in all dialects:

son-in-law	*laŋ A > *laŋ A2 >	MIEN laŋ <sup>31</sup>	MUEN laŋ <sup>31</sup>	E.MUN laŋ <sup>31</sup>	W.MUN laŋ <sup>11</sup>
------------	--------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------------	----------------------------

\*r has become l in Muen, \*γ and then g in Muen and g or gj (before a, ai, au) in Mun:

paddy rice	*riŋ A > *γiŋ A2 >	E. AND W.MIEN liŋ <sup>31</sup>	N.MIEN lī <sup>31</sup>	MUEN giŋ <sup>31</sup>	E.MUN giŋ <sup>31</sup>	W.MUN giŋ <sup>11</sup>
------------	--------------------	------------------------------------	----------------------------	---------------------------	----------------------------	----------------------------

barn	*rəm B > *γam B2 >	MIEN lam <sup>231</sup>	MUEN gam <sup>13</sup>	E.MUN gjam <sup>11</sup>	W.MUN gjam <sup>31</sup>
------	--------------------	----------------------------	---------------------------	-----------------------------	-----------------------------

\*j remains j in all dialects:

to melt	*juk D > *ju? D2 >	MIEN ju? <sup>21</sup>	MUEN ju? <sup>21</sup>	E.MUN ju <sup>31'</sup>	W.MUN ju <sup>33'</sup>
---------	--------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------------	----------------------------

\*hw remains w in Mien and has become w in Muen and Mun:

to turn one's head	*hwin A > *hwin A1 >	MIEN wɪn <sup>33</sup>	MUEN win <sup>33</sup>	E.MUN win <sup>33</sup>	W.MUN win <sup>354</sup>
--------------------	----------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------------	-----------------------------

\*hl remains l in Mien and has become l in Muen and Mun:

moon	*hla C > *hla: C1 >	MIEN la: <sup>13</sup>	MUEN la: <sup>13</sup>	E.MUN la: <sup>11</sup>	W.MUN la: <sup>354</sup>
------	---------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------------	-----------------------------

\*hr has become l in Mien, g in Muen, and g or gj in Mun:

liver	*hrən A > *hyan A1 >	MIEN lan <sup>33</sup>	MUEN gan <sup>33</sup>	E.MUN gan <sup>33</sup>	W.MUN gjan <sup>354</sup>
-------	----------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------------	------------------------------

\*?w has become ? or w:

water	*?wəm A > *?wam A1 > ?uəm <sup>33</sup> /wam <sup>33</sup>	E. AND W.MIEN ?o <sup>354</sup>	N.MIEN wūə <sup>33</sup>	MUEN wam <sup>33</sup>	E.MUN wam <sup>45</sup>	W.MUN wam <sup>13</sup>
flesh, meat	*?wa B > *?wa: B1 > ?ɔ <sup>354</sup>		?o <sup>35</sup>	?a: <sup>354</sup>	?a: <sup>13</sup>	?a: <sup>35</sup>

\*?r > \*γ > l in E. and W.Mien, g in N.Mien and Muen, and g or gj in Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
upper garment	*?rui A > *γui A1>	lui <sup>33</sup>	-	gui <sup>33</sup>	gui <sup>45</sup> gui <sup>13</sup>
stone, rock	*?rəu A > *γau A1>	lau <sup>33</sup>	gau <sup>33</sup>	gau <sup>33</sup>	gjau <sup>45</sup> gjau <sup>13</sup>

\*?j has become ? or j in Mien, ? in Muen, and j in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to stay	*?jəm A > *jam A1 > ?iəm <sup>33</sup> /jiəm <sup>33</sup>	?iəm <sup>33</sup>	jam <sup>45</sup>	jam <sup>13</sup>

## 2.4.6 Consonant clusters

\*pw before \*ə and \*u remains pw in E. and W.Mien, has become p in N.Mien and Muen, and f in Mun; \*pw before \*ɔ remains pw in E. and W.Mien and has become p in N.Mien, Muen, and Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to shoot	*pwən B > *pwan B1 >	pwan <sup>354</sup>	pūə <sup>35</sup>	puən <sup>354</sup>	fan <sup>13</sup> fan <sup>35</sup>
full	*pwɔŋ B > *pwɔŋ B1 >	pwan <sup>354</sup>	pɔ <sup>35</sup>	puəŋ <sup>354</sup>	pɔŋ <sup>13</sup> pɔŋ <sup>35</sup>

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to give	*pwun A > *pwun A1 >	pun <sup>33</sup>	pun <sup>33</sup>	fun <sup>45</sup> fun <sup>13</sup>

\*phw has become ph in Mien and Muen, and f in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to dry	*phwai A > *phwai A1 >	phui <sup>33</sup>	phuəi <sup>33</sup>	fai <sup>33</sup> fai <sup>354</sup>

\*bw has become pw in Mien, p in Muen, and f or w in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to see	*bwət D > *pwat D2 >	pwat <sup>21</sup>	puət <sup>21</sup>	fat <sup>21</sup> fat <sup>22</sup>
to blow	*bwən C > *pwan C2 >	pwan <sup>11</sup>	puən <sup>11</sup>	- wan <sup>33</sup>
(of the wind)				

\*?bw has become bw in Mien, Muen, and E.Mun, and w in W.Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
boiling	*?bwei C > *bwei C1 >	bwei <sup>13</sup>	bwei <sup>45</sup>	bwei <sup>31</sup> wəi <sup>33</sup>

\*tw before \*ei remains tw in Mien and has become t in Muen and Mun, and before \*ɔ, it has become t in all dialects:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
son	*twɔn A > *twɔn A1 >	tɔn <sup>33</sup>	tuən <sup>33</sup>	tɔn <sup>45</sup> tɔn <sup>13</sup>

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
tail	*twei B > *twei B1 > twei <sup>354</sup> /twəi <sup>354</sup>	twei <sup>35</sup>	toi <sup>354</sup>	təi <sup>13</sup>	təi <sup>35</sup>

\**dw* before \**o* has become \**tw* and then *t* in all dialects:

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to read	*dwok D > *two? D2 >	to? <sup>21</sup>	tu? <sup>21</sup>	tuə? <sup>21</sup>	təu <sup>31'</sup>	tɔ <sup>33'</sup>

\**kw* before \**ɔ* has become *k* in all dialects:

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
stump	*kwɔn A > *kwɔn A1 >	kɔn <sup>33</sup>	kuən <sup>33</sup>	kɔn <sup>33</sup>	kuən <sup>45</sup>	kɔn <sup>13</sup>

\**khw* before \**a* remains *khw* in Muen and E.Mun and has become *h* in Mien and *k* in W.Mun; before \**o*, it has become *kh* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
trousers	*khwa C > *khwa: C1 >	hou <sup>13</sup>	khwa: <sup>13</sup>	khwa: <sup>11</sup>	kwa: <sup>354</sup>
hole	*khwot D > *khwot D1 >	khuət <sup>45</sup>	khot <sup>45</sup>	khot <sup>45</sup>	khuət <sup>45</sup>

\**gw* has become *k* in Thai-Mien, Muen, and Mun and *kw* in Guangxi-Mien:

	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to get up	*gwiə B > *kwiə B2 > kiə <sup>13</sup>	kwiə <sup>231</sup>	kiə <sup>13</sup>	kuəi <sup>11</sup>	kuəi <sup>31</sup>

\*?*gw* before \**i* has become *gw* in Mien and *b* in Muen and Mun; \*?*gw* before \**əi* has become *gw* in Mien and Muen and *w* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
intoxicated	*? <i>gwin</i> A > * <i>gwin</i> A1 >	gwin <sup>33</sup>	bin <sup>33</sup>	bin <sup>45</sup>	
fingernail	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN

	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
	*? <i>gwəi</i> C > * <i>gwai</i> C1 > gwai <sup>231</sup>	gwai <sup>13</sup>	gwai <sup>45</sup>	wai <sup>31</sup>	wai <sup>33</sup>

\**tʂw* has become *tsw* in Mien, *ʂw* or *ʂ* in Muen and *θ* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to stink	* <i>tʂwei</i> C > * <i>tʂwei</i> C1 > tswei <sup>13</sup>	ʂwei <sup>45</sup> /ʂoi <sup>45</sup>	θəi <sup>31</sup>	θəi <sup>33</sup>

\**dʐw* has become *tsw* in Mien, *ʂw* or *ʂ* in Muen, and *θ* in Mun:

	MIEN	MUEN	W.MUN
to sit	* <i>dʐwei</i> B > * <i>tʂwei</i> B2 >	tswei <sup>231</sup>	ʂwei <sup>13</sup> /ʂoi <sup>13</sup>

\**tsw* before \**a* has become *ts* in Mien and Muen (I have no data on Mun):

	THAI MIEN AND E.MIEN	MUEN	W.MUN
palm of hand	* <i>tswaŋ</i> B > * <i>tswaŋ</i> B1 >	tsaŋ <sup>354</sup> /tsaŋ <sup>354</sup>	tsəŋ <sup>354</sup>

\**tshw* before \*ɔ has become *tsh* in Mien, Muen, and E.Mun and *ts* in W.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
gun	*tshwɔŋ C > *tshwɔŋ C1 >	tshon <sup>13</sup>	tshuen <sup>13</sup>	tshɔŋ <sup>11</sup>	tʃɔŋ <sup>354</sup>

\**dzw* before \*o has become *ts* in Mien and Muen and *s* or *ç* in Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
ripe,	*dzwok D > *tswo? D2 >	tsuə? <sup>21</sup>	tsu? <sup>34</sup>	tsuə? <sup>21</sup>	su <sup>31' / </sup>

well-cooked

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
cold	*tçwəŋ B > *tçwanj B1 > tçwanj <sup>354</sup>	tçüə <sup>35</sup>	tçuenj <sup>354</sup>	ʃçŋ <sup>13</sup>	ççŋ <sup>35</sup>

\**tçhw* before \*ə has become *tsh* in Mien and *ç* in Muen and Mun:

to go out \*tçhwət D > \*tçhwat D1 >

	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	MUN	W.MUN
	tshuət <sup>45</sup>	tshwat <sup>45</sup>	çuət <sup>45</sup>	çat <sup>45</sup>	çet <sup>44</sup>

\**rw* before \*o has become *l* in Mien and *g* in Muen and Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to sew	*rwon A > *ywron A2 >	lun <sup>31</sup>	guən <sup>31</sup>	guən <sup>31</sup>	gən <sup>11</sup>

\**?rw* before \*ɔ has become *l* in Mien and *g* in Muen and Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
good	*?rwɔŋ C > *ywɔŋ C1 >	lon <sup>13</sup>	guəŋ <sup>45</sup>	gɔŋ <sup>31</sup>	gɔŋ <sup>33</sup>

\**lw* before \*ei remains *lw* in Mien and has become *l* in Muen and Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
lazy	*lwei C > *lwei C2 >	lwei <sup>11</sup>	loi <sup>11</sup>	ləi <sup>31</sup>	ləi <sup>33</sup>

\**hlw* before \*ə has become *l* in Mien and *h* in Muen and Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
box	*hlwəp D > *hlwap D1 >	lap <sup>45</sup>	hɔp <sup>45</sup>	hɔp <sup>45</sup>	hap <sup>44</sup>

\**çw* before \*ɔ has become *sw* in Mien and *ç* in Muen, and *θ* in Mun:

		MIEN	E.MUN	W.MUN
blanket	*çwɔŋ C > *çwɔŋ C1 >	swan <sup>13</sup>	çuenj <sup>13</sup> /θenj <sup>11</sup>	θenj <sup>354</sup>

\*sw before \*ai has become s in E. and W. Mien, θ in N.Mien, s in Muen, and ç in Mun:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	W.MUN
ashes	*swai B > *swai B1 >	sari <sup>354</sup>	θa: <sup>35</sup>	suəi <sup>354</sup>	çai <sup>45'</sup>

\*pl remains pl in N.Mien and Mun (in some words) and has become p in E. Mien, p or pj in Muen, and pj in W.Mien and Mun (in some words):

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN
to bury	*plop D > *plop D1 >	pjop <sup>45</sup>	pop <sup>45</sup>	pop <sup>45</sup>	pləp <sup>45</sup>
five	*pla A > *pla: A1 >	pja: <sup>33</sup>	pa: <sup>33</sup>	pla: <sup>33</sup>	pa: <sup>33</sup>

\*phl remains phl in E.Mun and has become pl in W.Mun, phj in W.Mien, and ph in E.Mien and Muen:

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
lungs	*phlom A > *phlom A1 >	phjom <sup>33</sup>	phom <sup>33</sup>	phum <sup>33</sup>	phlom <sup>33</sup>	plum <sup>354</sup>

\*bl has become pl or pj in Mun, p in E.Mien and Muen, and pj or p in W. Mien:

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
forehead	*blɔŋ A > *plɔŋ A2 >	pjɔŋ <sup>31</sup>	pɔŋ <sup>31</sup>	-	-	plɔŋ <sup>11</sup>
hail	*blɔk D > *plɔ? D2 >	pɔ? <sup>21</sup>	po? <sup>21</sup>	po? <sup>21</sup>	pjo <sup>31'</sup>	plɔ <sup>33'</sup>

\*mbl has become b in E.Mien and Muen, bj or b (only before \*iə) in W. Mien, and bl, bj or b (rare) in Mun:

		W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
rain	*mblunj C > *blunj C2 >	bjun <sup>11</sup> / bjun <sup>11</sup>	bun <sup>11</sup>	blū <sup>11</sup>	bun <sup>11</sup>	bon <sup>31</sup>	bun <sup>33</sup>
rice, (plant)	*mbləu A > *blau A2 >	bjau <sup>31</sup>	bau <sup>31</sup>	blɔ <sup>31</sup>	bau <sup>31</sup>	blau <sup>31</sup>	bjau <sup>11</sup>
slippery	*mblanj C > *blanj C2 >	bjan <sup>11</sup>	ban <sup>11</sup>	-	ban <sup>11</sup>	blanj <sup>31</sup>	blanj <sup>33</sup>
snot	*mblut D > *blut D2 >	bjut <sup>21</sup>	but <sup>21</sup>	blət <sup>34</sup>	but <sup>21</sup>	blut <sup>21</sup>	blut <sup>22</sup>

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
tongue	*mbliət D > *bliət D2 >	biət <sup>21</sup>	biət <sup>34</sup>	biət <sup>21</sup>	bliət <sup>21</sup>	biət <sup>22</sup>

\*kl remains kl in N.Mien, has become tç or sometimes k in W.Mien, k or sometimes kj in E.Mien and Muen, and remains kl or has changed to kj in Mun:

		W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
dog	*klo B>*klo B1>	tçu <sup>354</sup>	ku <sup>354</sup>	klu <sup>35</sup>	ko <sup>354</sup>	klo <sup>13</sup>	klo <sup>35</sup>
egg	*kləu C>*klau C1>	tçau <sup>13</sup>	kau <sup>13</sup>	klɔ <sup>45</sup>	kjau <sup>45</sup>	kjau <sup>31</sup>	kjau <sup>33</sup>
horn	*klɔŋ A>*klɔŋ A1>	tçɔŋ <sup>33</sup>	kɔŋ <sup>33</sup>	klɔ <sup>33</sup>	kɔŋ <sup>33</sup>	kjɔŋ <sup>45</sup>	kjɔŋ <sup>13</sup>
hot, warm	*klɔm A>*klɔm A1>	tçɔm <sup>33</sup>	kɔm <sup>33</sup>	klɔm <sup>33</sup>	kɔm <sup>33</sup>	kjɔm <sup>45</sup>	kjɔm <sup>13</sup>
neck	*klaŋ A>*klaŋ A1>	tçam <sup>33</sup>	kam <sup>33</sup>	klā: <sup>33</sup>	kam <sup>33</sup>	klaŋ <sup>45</sup>	klaŋ <sup>13</sup>
road	*kləu B>*klau B1>	tçau <sup>354</sup>	kau <sup>354</sup>	klɔ <sup>35</sup>	kjau <sup>354</sup>	kjau <sup>13</sup>	kjau <sup>35</sup>
six	*kluk D>*klu? D1>	tçu? <sup>45</sup>	ku? <sup>45</sup>	klu? <sup>45</sup>	kuə? <sup>45</sup>	kjo <sup>45</sup>	kjɔ <sup>13'</sup>
insect		W.AND E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
	*kleŋ A>*kleŋ A1>	keŋ <sup>33</sup>	klɛ <sup>35</sup>	keŋ <sup>33</sup>	keŋ <sup>45</sup>	keŋ <sup>13</sup>	

\*gl become kl in N.Mien, and k in E.Mien and Muen, tç or sometimes k in W.Mien; in Mun, it has changed to kl, kj, or k or occasionally to tç;

	W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
fat	*glun C > *klun C2 >	tçun <sup>11</sup>	kun <sup>11</sup>	klūn <sup>11</sup>	kun <sup>11</sup>	kun <sup>31</sup>	kun <sup>33</sup>
forest		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
	*glem A >*klem A2 >	kem <sup>31</sup>	klẽm <sup>31</sup>	kem <sup>31</sup>	kem <sup>31</sup>	tçem <sup>11</sup>	
intestines	*glan A >*klam A2 >	tçam <sup>31</sup>	kan <sup>31</sup> / kan <sup>31</sup>	klā: <sup>31</sup>	kam <sup>31</sup>	klaŋ <sup>31</sup>	klaŋ <sup>33</sup>
round	*glun A>*klun A2>	W.MIEN tçun <sup>31</sup>	E.MIEN kun <sup>31</sup>	N.MIEN klūn <sup>31</sup>	MUEN kun <sup>31</sup>	E.MUN klun <sup>31</sup>	W.MUN klun <sup>11</sup>
door	*gleŋ A>*kleŋ A2>	E. AND W.MIEN keŋ <sup>31</sup>	MUEN keŋ <sup>31</sup>	E.MUN kjεŋ <sup>31</sup>	W.MUN kjεŋ <sup>11</sup>		

\*pj remains pj in W.Mien and Mun and has become p in E.Mien and Muen:

	W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
stick	*pja B>*pja: B1>	pja: <sup>354</sup>	pa: <sup>354</sup>	pa: <sup>354</sup>	pja: <sup>13</sup>	pja: <sup>35</sup>

\*bj has become pj in Mun and p in Mien and Muen:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
to enter	*bjək D > *pja? D2 >	piə? <sup>21</sup>	piə? <sup>21</sup>	pja: <sup>31'</sup>	pja: <sup>33'</sup>

\*?d<sub>j</sub> has become d<sub>j</sub> in Mien and Mun and d in Muen:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
tree, wood	*?djəŋ C > *djaŋ C1 > djaŋ <sup>13</sup>	djā <sup>45</sup>	diəŋ <sup>45</sup>	djaŋ <sup>31</sup>	djaŋ <sup>33</sup>

\*kj remains kj in E.Mien, except before the high vowels i and u, where it has become k; and in most cases in W.Mien, Muen and Mun it has changed to tç:

	W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
chicken	*kjəi A > *kjai A1 > tçai <sup>33</sup> /tçε <sup>33</sup>	kjai <sup>33</sup>	kjε <sup>33</sup>	tçai <sup>33</sup>	tçai <sup>45</sup>	tçai <sup>13</sup>

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to choose	*kjen B > *kjen B1 > kin <sup>354</sup> /ken <sup>354</sup>	tçen <sup>354</sup>	tçen <sup>13</sup>	tçen <sup>35</sup>

	W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
deer	*kjuŋ A > *kjuŋ A1 > tçunŋ <sup>33</sup> /tçurŋ <sup>33</sup>	kunŋ <sup>33</sup>	tçunŋ <sup>33</sup>	tçurŋ <sup>45</sup>	tçunŋ <sup>13</sup>

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
frog	*kjεŋ B > *kjεŋ B1 > kεŋ <sup>354</sup>	kε <sup>35</sup>	tçεŋ <sup>354</sup>	tçεŋ <sup>13</sup> /tçιεŋ <sup>13</sup>	tçεŋ <sup>35</sup>

	E.MIEN	W.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to place across	*kja C > *kja: C1 > kja: <sup>13</sup>	tça: <sup>13</sup>	tça: <sup>45</sup>	tça: <sup>31</sup>	tça: <sup>33</sup>

\*khj remains khj in E.Mien and has become tçh in W.Mien, Muen, and E.Mun, and tç in W.Mun:

	W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
shrimp	*khja A > *khja: A1 > tçha: <sup>33</sup>	khja: <sup>33</sup>	tçha: <sup>33</sup>	tçha: <sup>33</sup>	tça: <sup>354</sup>

\*?dzj has become dzj in E.and W.Mien, zj in N.Mien, dj in W.Mun, and dz in Muen and E.Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
wind	*?dzjau C>*dzja:u C1> dzja:u <sup>13</sup>	zja <sup>45</sup>	džau <sup>45</sup>	dža:u <sup>31</sup>	džau <sup>33</sup>

\*dzhj has become dzj in Mien and ç in Muen and Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
blood	*dzhjam B>*dzhja:m B1> dzja:m <sup>354</sup>	çiəm <sup>354</sup>	ça:m <sup>13</sup>	çam <sup>45'</sup>

\*tçj has become tç or k in Mien, tç in Muen and s or ç in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
gold	*tçjəm A>*tçjam A1> tçjəm <sup>33</sup> /kiəm <sup>33</sup>	tçiəm <sup>33</sup>	tçiəm <sup>33</sup>	sam <sup>45</sup>

\*dzj has become tç or k in Mien, tç in Muen and s or ç in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
bangle	*dzjəm A > *tçjam A2 > tçiəm <sup>31</sup> /kiəm <sup>31</sup>	tçiəm <sup>31</sup>	tçiəm <sup>31</sup>	sam <sup>31</sup>

\**tʂj* has become *ts* in Mien, *s* in E.Mun, and *ç* in Muen and W.Mun:

		MIEN	MUEN	W.MUN	E.MUN
to weave (baskets)	* <i>tʂjək</i> D > * <i>tʂjə?</i> D1 > <i>tsiə?</i> <sup>45</sup>	<i>ciə?</i> <sup>45</sup>	<i>ça:</i> <sup>13'</sup>	<i>sa?</i> <sup>45</sup>	

\**fj* before \**e* has become *f* in Mien, *s* in Muen, and *θ* in Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
news, letters	* <i>fjen</i> C>* <i>fjen</i> C1>	<i>fiən</i> <sup>13</sup>	<i>sən</i> <sup>13</sup>	<i>θən</i> <sup>11</sup>	<i>θin</i> <sup>354</sup>

\**sj* before \**ə* has become *s* in Mien and *ç* in Muen and Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
girl	* <i>sjək</i> D>* <i>sja?</i> D1>	<i>siə?</i> <sup>45</sup>	<i>çiə?</i> <sup>45</sup>	<i>ça:</i> <sup>33'</sup>	<i>ça:</i> <sup>354</sup>

\**hrj* has become *l* in E.and W.Mien, *g* in N.Mien and Muen, and *gj* in Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
iron	* <i>hrjək</i> D>* <i>hyja?</i> D1> <i>liə?</i> <sup>45</sup>	<i>ga:</i> <sup>33</sup>	<i>giə?</i> <sup>45</sup>	<i>gja:</i> <sup>33'</sup>	<i>gja:</i> <sup>354</sup>

\**wj* before \**a* has become *w* in Guangxi-Mien,Muen and Mun, and *j* in Thai-Mien; before \**ə*, it remains *wj* in Guangxi-Mien and has become *w* in Muen and Mun and *j* in Thai-Mien:

	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	N.MIEN	E.MUN
urine	* <i>wja</i> B > * <i>wja:</i> B2 >	<i>jiə</i> <sup>231</sup>	<i>wiə</i> <sup>231</sup>	<i>wi</i> <sup>13</sup>
	*			<i>wuə</i> <sup>13</sup>
		<i>MUEN</i>	<i>W.MUN</i>	
		<i>wa:</i> <sup>11</sup>	<i>wa:</i> <sup>31</sup>	

	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
yellow	* <i>wjəŋ</i> A > * <i>wjan</i> A2 > <i>jan</i> <sup>31</sup>	<i>wjan</i> <sup>31</sup>	<i>wuəŋ</i> <sup>31</sup>	<i>waŋ</i> <sup>31</sup>	<i>waŋ</i> <sup>11</sup>

\**ʔwj* has become *w* in Guangxi-Mien, Muen, and Mun and ? in Thai-Mien:

	THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
bowl	* <i>ʔwjən</i> B>* <i>wjan</i> B1> <i>?iən</i> <sup>354</sup>		<i>wiən</i> <sup>354</sup>	<i>wan</i> <sup>354</sup>	<i>wan</i> <sup>13</sup>

\**mb* has become *b* in all dialects:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to float	* <i>mbiəu</i> A > * <i>biəu</i> A2 >	<i>biəu</i> <sup>31</sup>	<i>biəu</i> <sup>31</sup>	<i>biəu</i> <sup>31</sup>

\**mn* has become *m* in Mien and Muen and *n* in Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to go	* <i>mniŋ</i> A > * <i>mniŋ</i> A2 >	<i>min</i> <sup>31</sup>	<i>min</i> <sup>31</sup>	<i>nij</i> <sup>31</sup>
to have	* <i>mnai</i> A >* <i>mna:i</i> A2 >	<i>ma:i</i> <sup>31</sup>	<i>ma:i</i> <sup>31</sup>	<i>na:i</i> <sup>31</sup>

\**mw* remains *mw* in Guangxi-Mien and Muen and has become *m* in Thai-Mien and Mun:

		THAI MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
you	*mwei A > *mwei A2 > məi <sup>31</sup>	mwei <sup>31</sup>	mwei <sup>31</sup>	mui <sup>31</sup>	məi <sup>11</sup>	

\**mj* has changed to *m* in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
human-being, person	*mjuən A > *mjuən A2 >	miən <sup>31</sup>	mīən <sup>31</sup>	muən <sup>31</sup>	mun <sup>31</sup>	mən <sup>11</sup>

\**m?jw* has become *m* in Mien and Muen, *mw* in E.Mun, and *ŋw* in W.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
ghost	*m?jwən B>*mjwan B1>	miən <sup>354</sup>	muən <sup>354</sup>	mwan <sup>13</sup>	ŋwan <sup>35</sup>

\**mhjw* has become *m* in Mien and Muen, *mw* in E.Mun, and *ŋw* in W.Mun:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
grass	*mhjwa B>*mhjwa: B1>	miə <sup>354</sup>	mi <sup>35</sup>	muə <sup>354</sup>	mwa <sup>13</sup>	ŋwa <sup>45'</sup>

\**mbj* has become *bj* in W.Mien and Mun and *b* in E.Mien and Muen:

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
spicy hot	*mbjat D > *mbja:t D2 >	bja:t <sup>11</sup>	bajt <sup>11</sup>	bajt <sup>11</sup>	bja:t <sup>21</sup>	bja:t <sup>22</sup>

\**nd* has changed to *d* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
bamboo tube	*ndɔŋ A > *don A2 >	don <sup>31</sup>	don <sup>31</sup>	dɔŋ <sup>31</sup>	dɔŋ <sup>11</sup>
potato	*ndɔi A > *dɔi A2 >	dɔi <sup>31</sup>	dɔi <sup>31</sup>	-	dɔi <sup>11</sup>

\**n?d* has become *n* in E. and W.Mien and *d* in N.Mien, Muen, and Mun:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN
navel	*n?dut D > *ndut D1 > (kəsiə <sup>31</sup> ) >	nut <sup>45</sup>	dət <sup>45</sup>	(niəu <sup>11</sup> )dut <sup>45</sup>
			E.MUN	W.MUN
			(nau <sup>31</sup> )dut <sup>45</sup>	(nau <sup>45'</sup> )dut <sup>44</sup>

\**nl* has changed to *n* in Muen and W.Mun and to *l* in Mien and E.Mun:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to use	*nlɔŋ C > *nlɔŋ C2 > lɔŋ <sup>11</sup>	non <sup>11</sup>	lɔŋ <sup>31</sup>	nɔŋ <sup>33</sup>	

\**nj* has become *n* in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN
he, she	*njən A > *njan A2 > nin <sup>31</sup>	nən <sup>31</sup>	nan <sup>31</sup>	

\**n?dj* has become *n* in Mien and *d* in Muen and Mun:

	THAI-MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	W.MUN
to tiptoe * <i>n?djen</i> C > * <i>ndjen</i> C1 > <i>neŋ<sup>13</sup>/niŋ<sup>13</sup></i> <i>niŋ<sup>13</sup></i> <i>den<sup>45</sup></i> <i>din<sup>33</sup></i>				

\**n?j* has changed to *n* in Mien and to *n* in Muen and Mun:

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
breast, milk * <i>n?ju</i> C/B > * <i>nju</i> C1/B1 > <i>ju<sup>13</sup></i> <i>nu<sup>45</sup></i> <i>nu<sup>13</sup></i> <i>nu<sup>35</sup></i>				

\**ndzj* has become *dz* in E. and W.Mien, *z* in N.Mien, *dz* in Muen and E.Mun, and *dj* in W.Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to fear *- <i>ndzja</i> B > *- <i>dzja:</i> B2 > - <i>dziə<sup>231</sup></i> - <i>zi<sup>13</sup></i> <i>dziə<sup>13</sup></i> <i>dza:<sup>11</sup></i> <i>dja:<sup>31</sup></i>					

\**ndzj* has become *dz* in W.Mien and E.Mun, *g* in E.Mien, and *dj* in W.Mun:

	W.MIEN	E.MIEN	E.MUN	W.MUN
to descend * <i>ndzja</i> C > * <i>dzja:</i> C2 > <i>dziə<sup>11</sup></i> <i>giə<sup>11</sup></i> <i>dza:<sup>31</sup></i> <i>dja:<sup>3</sup></i>				

\**ŋj* has changed to *n* or *ŋ* in all dialects:

	W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to eat * <i>ŋjən</i> C > * <i>ŋjan</i> C2 > <i>jan<sup>11</sup></i> <i>niən<sup>11</sup></i> <i>niən<sup>11</sup></i> <i>jən<sup>13</sup></i> <i>ŋin<sup>33</sup></i>					

	MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
goose * <i>ŋja</i> A > * <i>ŋja:</i> A2 > <i>niə<sup>31</sup></i> <i>ŋa:<sup>31</sup></i> <i>ŋa:<sup>31</sup></i> <i>ŋa:<sup>11</sup></i>				

\**ŋgw* has changed to *gw* in Mien and Mun (I have no data on Muen)

	MIEN	E.MUN	W.MUN
branch * <i>ŋgwa</i> A > * <i>gwa:</i> A2 > <i>gwa:<sup>31</sup></i> <i>gwa:<sup>31</sup></i> <i>gwa:<sup>11</sup></i>			

\**ŋgj* has become *dz* in W.Mien, *g* in E.Mien and Muen, and *gj* in Mun:

	W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
sleeping * <i>ŋgjɔm</i> A > * <i>gjɔm</i> A2 > <i>dʒɔm<sup>31</sup></i> <i>gɔm<sup>31</sup></i> <i>gɔm<sup>31</sup></i> <i>gjɔm<sup>31</sup></i> <i>gjɔm<sup>11</sup></i>					

\**pjw* has become *pj* in Mien, *p* in Muen, and *f* in Mun:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
flower * <i>pjwəŋ</i> A > * <i>pjwarj</i> A2 > <i>pjan<sup>31</sup></i> <i>pja:<sup>13</sup></i> <i>puəŋ<sup>31</sup></i> <i>fan<sup>13</sup></i> <i>fan<sup>11</sup></i>					

\*kj?w has changed to *tç* in Thai-Mien and to *kw* in Guangxi-Mien, Muen, and Mun:

	THAI-MIEN	GUANGXI-MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
wide	*kj?wəŋ B	*kjwaŋ B1>tçəŋ <sup>354</sup>	kwiəŋ <sup>354</sup>	kwaŋ <sup>354</sup>	kwan <sup>13</sup>	kwaŋ <sup>35</sup>

\*sjhw has changed to *sj* in Mien, *ç* in Muen, and *s* in Mun:

	MIEN	E.MUN	W.MUN
moustache	*sjhwam A >*sjwa:m A1 > sjəm <sup>33</sup>	çuəm <sup>33</sup>	ſçm <sup>354</sup>

## 2.5 Vowels

At an earlier stage, there were eight monophthongs in Proto-Mjuenic without any length distinction: \*i, \*e, \*ɛ, \*ə, \*a, \*u, \*o, and \*ɔ, and at a later stage, \*ə > \*a and \*a > \*a:. In all modern dialects, only a and a: are in contrast; for example,

	MIEN,MUEN AND E.MUN	W.MUN
to weave (cloth)	dat <sup>45</sup>	dat <sup>44</sup>
wing	dai:t <sup>45</sup>	da:t <sup>44</sup>

Regarding other pairs, such as *i-i:*, *u-u:*, etc., there is no consistency; they vary a great deal among speakers, especially in the Mjuenic dialects spoken in Guangxi. During my field trips in the North of Thailand in 1987-1988, I noticed that younger speakers of the Mien dialect were quite consistent so far as vowel length was concerned. There was a tendency that vowels in some words were always long or always short. A cause of this might be language contact resulting from having had formal education in the Thai government's elementary schools, which are found all over country, even in remote mountainous areas, and in which Thai is the medium of instruction. The situation has also been reinforced by mass media, such as popular radio and T. V. programmes, commercial and propaganda video-tapes or movies which are presented in Mien villages or nearby villages once in a while. Contacts with outsiders for various purposes are quite common as well. I conducted a perception test with fifty Mien speakers in 1989; 100% of the subjects could distinguish the vowel pair *a* and *a:* very well; as for the other pairs, the high vowels *i-i:* and *u-u:* could be distinguished quite well by 80% of the subjects. Interestingly, half of the subjects could not hear length differences between the low vowels *ɛ-ɛ:* and *ɔ-ɔ:*. Spectrographic measurements of phonetic short vowels and long vowels were made to support the results of the perception test. In comparison with the pairs *a-a:*, *i-i:* and *u-u:*, the so-called "short vowels": *e,ɛ,o* and *ɔ* were not much shorter in length than the so-called "long vowels": *e:,ɛ:,o:* and *ɔ:*.

The diphthongs and triphthongs of Proto-Mjuenic were: *iu, iə, iəu, ei, eu, əi, əu, ai, au, ui, uə, uəi, ou* and *ɔi*.

## 2.6 Vowel correspondences

\*i remains i in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
core, heart	*fim A > *fim A1 >	fim <sup>33</sup>	fim <sup>33</sup>	sim <sup>33</sup>	θim <sup>33</sup>	θim <sup>354</sup>

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
intoxicated	*?gwin A > *gwin A1 >	gwin <sup>33</sup>	bin <sup>33</sup>	bin <sup>45</sup>	bin <sup>13</sup>

\*e after a single consonant (C-) remains e in all modern dialects, and has become i, iə or ə following palatalized consonants (Cj-):

		W.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
board, plank	*pen B>*pen B1>	pen <sup>354</sup>	pen <sup>354</sup>	pen <sup>13</sup>	pen <sup>35</sup>

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to choose	*kjen B>*kjen B1>kin <sup>354</sup> /ken <sup>354</sup>		ken <sup>354</sup>	tçen <sup>354</sup>	tçen <sup>13</sup>	tçen <sup>35</sup>

		W.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
news, letter	*fjen C>*fjen C1>	fiən <sup>13</sup>	ʂən <sup>13</sup>	θən <sup>11</sup>	θin <sup>354</sup>

\*ɛ remains ɛ in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
green	*?mɛŋ A > *mɛŋ A1 >	mɛŋ <sup>33</sup>	mɛŋ <sup>33</sup>	mɛŋ <sup>45</sup>	mɛŋ <sup>13</sup>
door	*glenj A > *kleŋ A2 >	kɛŋ <sup>31</sup>	kɛŋ <sup>31</sup>	kjɛŋ <sup>31</sup>	kjɛŋ <sup>11</sup>

\*ə has become a in all dialects, except following labialized and palatalized consonants, Cw- and Cj-, where there are no regularities:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
liver	*hrən A > *hyan A1 >	ɻan <sup>33</sup>	gan <sup>33</sup>	gan <sup>33</sup>	gjan <sup>354</sup>
clear	*dʒhəŋ A > *dʒhanj A1 >	dzanj <sup>33</sup>	danj <sup>33</sup>	danj <sup>33</sup>	dajŋ <sup>354</sup>
near	*fət D > *fat D1 >	fat <sup>45</sup>	ʂat <sup>45</sup>	-	θat <sup>44</sup>
bangle	*dʒjəm A > *tçjam A2 >	tçiem <sup>31</sup> / kiem <sup>31</sup>	tçiem <sup>31</sup>	ʂam <sup>31</sup>	çam <sup>11</sup>

		E.AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to shoot	*pwən B > *pwan B1 >	pwan <sup>354</sup>	pūə <sup>35</sup>	puən <sup>354</sup>	fan <sup>13</sup>	fan <sup>35</sup>
tree, wood	*?djəŋ C > *djanj C1 >	djanj <sup>13</sup>	djā <sup>45</sup>	diəŋ <sup>45</sup>	djanj <sup>31</sup>	djanj <sup>33</sup>

\*a has become a:, except following labialized and palatalized consonants, Cw- and Cj-, where it becomes diphthongized:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
tooth	*ŋa A > *ŋa: A2 >	ŋa: <sup>31</sup>	ŋa: <sup>31</sup>	ŋa: <sup>31</sup>	ŋa: <sup>11</sup>
trousers	*khwa C > *khwa: C1 >	hou <sup>13</sup>	khwa: <sup>13</sup>	khwa: <sup>11</sup>	kwa: <sup>354</sup>
blood	*dzhjam B > *dzhja:m B1 > dzja:m <sup>354</sup>	ciəm <sup>354</sup>	ca:m <sup>13</sup>	ca:m <sup>45'</sup>	

		W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
neck	*klaŋ A > *klam A1 >	tçaŋ <sup>33</sup>	kaŋ <sup>33</sup>	klā: <sup>33</sup>	kaŋ <sup>33</sup>	klam <sup>45</sup>	klam <sup>13</sup>

\*u remains u in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
young	*?run C > *yun C1 >	lun <sup>13</sup>	gun <sup>45</sup>	gun <sup>31</sup>	gun <sup>33</sup>
round	*glun A > *klun A2 >	tçun <sup>31</sup>	kun <sup>31</sup>	klūn <sup>31</sup>	kun <sup>31</sup>

\*o usually remains o, but in some cases has become ə or u:

		W.MIEN	E.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
lungs	*phlom A > *phlom A1 >	phjom <sup>33</sup>	phom <sup>33</sup>	phum <sup>33</sup>	phlom <sup>33</sup>	plum <sup>354</sup>
to bury	*plop D > *plop D1 >	pjop <sup>45</sup>	pop <sup>45</sup>	pop <sup>45</sup>	pləp <sup>45</sup>	-
dove	*?go A > *go A1 >	go <sup>33</sup>	gu <sup>33</sup>	go <sup>33</sup>	go <sup>45</sup>	go <sup>13</sup>

\*ɔ remains ɔ in all dialects, except following labialized and palatalized initials, where developments are irregular:

		W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
horn	*kloŋ A > *kloŋ A1 >	tçloŋ <sup>33</sup>	kɔŋ <sup>33</sup>	klɔ: <sup>33</sup>	kɔŋ <sup>33</sup>	kjɔŋ <sup>45</sup>	kjɔŋ <sup>13</sup>
hot	*kloŋ A > *kloŋ A1 > tçloŋ <sup>33</sup>	kɔm <sup>33</sup>	klɔm <sup>33</sup>	kɔm <sup>33</sup>	kɔm <sup>33</sup>	kjɔm <sup>45</sup>	kjɔm <sup>13</sup>
to lift (one's head)	*ŋɔŋ B > *ŋɔŋ B2 >	ŋɔŋ <sup>231</sup>	ŋɔŋ <sup>13</sup>	ŋɔŋ <sup>11</sup>	ŋɔŋ <sup>31</sup>		

\*iu remains iu in E.Mien, W.Mien, Muen and Mun and has become i in N.Mien:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
banana	*tsiu A > *tsiu A1 >	tsiu <sup>33</sup>	tsi <sup>33</sup>	ʂiu <sup>33</sup>	θiu <sup>45</sup>	-
wine, liquor	*tiu B > *tiu B1 >	tiu <sup>354</sup>	ti <sup>35</sup>	tiu <sup>354</sup>	tiu <sup>13</sup>	tiu <sup>35</sup>

\*iə remains iə in all dialects or has changed to i in Muen (only in open syllables) and Mun (in both closed and open syllables):

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
heavy	*hniə B > *hniə B1 >	níə <sup>354</sup>	-	ni <sup>354</sup>	ni <sup>13</sup>	ni <sup>45'</sup>
tongue	*mbliət D > *bliət D2 >	bíət <sup>21</sup>	bíət <sup>34</sup>	bíət <sup>21</sup>	bliət <sup>21</sup>	bíət <sup>22</sup>

\**iəu* remains *iəu* in all dialects:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
fruit	*piəu B > *piəu B1> piəu <sup>354</sup>	piəu <sup>35</sup>	piəu <sup>354</sup>	piəu <sup>13</sup>	piəu <sup>35</sup>
smoke(n.)	*çiəu C >*çiəu C1 > siəu <sup>13</sup>	siəu <sup>45</sup>	çiəu <sup>13</sup>	çiəu <sup>11</sup>	çiəu <sup>354</sup>

\**ei* remains *ei*, which is sometimes in free variation with *əi*, in E.Mien, W.Mien, and Muen; in N.Mien, \**ei* has become *e*, and in Mun, it is always *əi*:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to dream	*?bei C > *bei C1> bei <sup>13</sup>	be <sup>45</sup>	bei <sup>45</sup>	bəi <sup>31</sup>	bəi <sup>33</sup>
fat, lard	*hmei A > *hmei A1> ḡmei <sup>33</sup>	me <sup>33</sup>	mei <sup>33</sup>	məi <sup>33</sup>	məi <sup>354</sup>
milled rice	*hmei B > *hmei B1> ḡmei <sup>354</sup>	-	mei <sup>354</sup>	məi <sup>13</sup>	məi <sup>45'</sup>

\**eu* remains *eu* in all dialects, however, following palatal initials, it has become *iü* in E.and W.Mien and *ɛ* in N.Mien:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to tie (turban)	*peu A > *peu A1> peu <sup>33</sup>	-	peu <sup>33</sup>	peu <sup>45</sup>	peu <sup>13</sup>

	W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
scissors	*?dzeu B > *dzeu B1> giu <sup>354</sup> / džiu <sup>354</sup>	giu <sup>354</sup>	gɛ <sup>35</sup>	dzeu <sup>354</sup>	dzeu <sup>13</sup>	dzeu <sup>35</sup>

\**əi* has become *ai* in E. and W. Mien, Muen, and Mun, and *ɛ* in N.Mien: in Muen following *kj-*, and in some words in the speech of some Thai-Mien speakers. Perhaps the diphthong *ai* in these few words derives from \**εi*:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to die	*dəi C>*tai C2>tai <sup>11</sup>	-	tai <sup>11</sup>	tai <sup>33</sup>	tai <sup>33</sup>
to fly	*dhəi C>*dhai C1>dai <sup>13</sup>	dɛ <sup>45</sup>	dai <sup>13</sup>	dai <sup>11</sup>	dai <sup>354</sup>
to kill	*təi C>*tai C1>tai <sup>31</sup>	tɛ <sup>45</sup>	tai <sup>45</sup>	tai <sup>31</sup>	tai <sup>33</sup>
	THAI-MIEN	W.GUANGXI-MIEN	E.GUANGXI-MIEN		
penis	*kləi C > *klai C1>	tçai <sup>13</sup> /tçɛ <sup>13</sup>	tçai <sup>13</sup>	kai <sup>13</sup>	
	MUEN		E.MUN		W.MUN
	kjɛ <sup>45</sup>		kjai <sup>31</sup>		kjai <sup>33</sup>
	THAI-MIEN	W.GUANGXI-MIEN	E.GUANGXI-MIEN		
thin	*gləi C>*klai C2>	tçai <sup>11</sup> /tçɛ <sup>11</sup>	tçai	kai <sup>11</sup>	
	N.MIEN		MUEN		W.MUN
	klɛ <sup>11</sup>		kjɛ <sup>11</sup>		kjai <sup>33</sup>

\*əu has become au in E. and W.Mien, Muen, and Mun, and ɔ in N.Mien:

		W.MIEN	E.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
egg	*kləu C > *klau C1 > tçau <sup>13</sup>		kau <sup>13</sup>	klɔ <sup>45</sup>	kjau <sup>45</sup>	kjau <sup>31</sup>	kjau <sup>33</sup>
house	*pləu B > *plau B1 > pjau <sup>354</sup>		pau <sup>354</sup>	plɔ <sup>35</sup>	pjau <sup>354</sup>	pjau <sup>13</sup>	pjau <sup>35</sup>

\*ai has changed to a:i in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to come	*dai A > *ta:i A2 >	ta:i <sup>31</sup>	ta:i <sup>31</sup>	ta:i <sup>31</sup>	ta:i <sup>11</sup>
lid	*?gai C > *ga:i C1 >	ga:i <sup>13</sup>	ga:i <sup>45</sup>	ga:i <sup>31</sup>	ga:i <sup>33</sup>

\*au has become a:u in all dialects; in some words, however, it has become a: in N.Mien or remains au in Muen and Mun:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
long (length)	*?dau B > *da:u B1 >	da:u <sup>35</sup>	da:u <sup>35</sup>	da:u <sup>354</sup>	da:u <sup>13</sup>	da:u <sup>35</sup>
wind	*?dzjau C > *dzja:u C1 >	dzja:u <sup>13</sup>	zja: <sup>45</sup>	dzau <sup>45*</sup>	dza:u <sup>31</sup>	djau <sup>33</sup>
		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN	
to ascend	*fau C > *fa:u C1 >	fa:u <sup>13</sup>	ʃa:u <sup>13</sup>	θa:u <sup>31</sup>	θa:u <sup>33</sup>	
to break (something)	*?au B > *?a:u B1 >	?a:u <sup>354</sup>	?au <sup>354</sup>	?a:u <sup>13</sup>	?au <sup>35</sup>	

\*ui remains ui in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
sour	*sui A > *sui A1 >	sui <sup>33</sup>	sui <sup>33</sup>	θui <sup>33</sup>	θui <sup>354</sup>
loud	*bhui A > *bhui A1 >	bui <sup>33</sup>	bui <sup>33</sup>	bui <sup>33</sup>	bui <sup>354</sup>

\*uə remains uə in E. and W.Mien and has become u in N.Mien, Muen, and Mun, in open syllables:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to burn	*puə B > *puə B1 >	puə <sup>354</sup>	pu <sup>35</sup>	pu <sup>354</sup>	pu <sup>13</sup>	pu <sup>35</sup>
hand	*buə B > *puə B2 >	buə <sup>231</sup>	pu <sup>13</sup>	pu <sup>13</sup>	pu <sup>11</sup>	pu <sup>31</sup>
nine	*nduə A > *duə A2 >	duə <sup>13</sup>	du <sup>31</sup>	du <sup>31</sup>	du <sup>31</sup>	du <sup>11</sup>

\*uəi remains uəi in all dialects:

		E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
bee	*muəi B > *muəi B2 >	muəi <sup>231</sup>	muəi <sup>13</sup>	muəi <sup>13</sup>	muəi <sup>11</sup>	ŋuəi <sup>31</sup>

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to kneel	*guəi C > *kuəi C2 >	kuəi <sup>11</sup>	kuəi <sup>11</sup>	kuəi <sup>31</sup>	kuəi <sup>33</sup>

\*ou remains ou (phonetically ou/əu) in all dialects:

		MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
to stand	*sou B > *sou B1 >	sou <sup>354</sup>	sou <sup>354</sup>	θou <sup>13</sup>	θou <sup>45'</sup>
stove	*lou A > *lou A2 >	lou <sup>31</sup>	lou <sup>31</sup>	lou <sup>31</sup>	lou <sup>11</sup>

\*ɔi remains ɔi in E. and W.Mien, Muen and Mun but has become o in N.Mien:

	E. AND W.MIEN	N.MIEN	MUEN	E.MUN	W.MUN
day, sun	*hnɔi A > *hnɔi A1 >	nɔi <sup>33</sup>	nɔi <sup>33</sup>	nɔi <sup>33</sup>	nɔi <sup>354</sup>
mortar	*tɔi C > *tɔi C1 >	tɔi <sup>13</sup>	tɔi <sup>45</sup>	tɔi <sup>45</sup>	tɔi <sup>31</sup>

It is noticeable that a large number of consonant clusters are reconstructed. An alternative, especially for some of the Cw-, CCw-, Cj- and CCj- types of clusters, would be to reconstruct more diphthongs and triphthongs; for example,

cold	*phwai A or *phuai A	full	*pwɔŋ B or *pwɔŋ B
housefly	*mwɔŋ B or *muɔŋ B	grass	*mhjwa B or *mhjua B
spicy hot	*mbjat D or *mbiat D	person	*mjuən A or *miuən A
right-hand	*mbjau C > *mbiau C		

### 3. Etymological lexicon

In this section, 351 reconstructed Proto-Mjeunic forms with English glosses are presented in alphabetical order. The arrangement of each lexical entry is: 1) the English gloss; 2) the reconstructed form at an earlier stage; 3) the reconstructed form at a later stage; 4) the Proto-Yao form reconstructed by Herbert C.Purnell in 1970 (HP), if there is one; 5) the modern Mien forms (W.Mien: TH and BS, E.Mien: LP and JX, and N.Mien: YS); 6) the modern Muen form (JX); 7) the modern Mun forms (E.Mun: JX and W.Mun: BS); 8) look-alike words in Chinese (Cantonese: C, Guangzhou dialect: G, a regional dialect of Cantonese (Sanwei): SW, Mandarin: M, and Taechiw dialect (Swatow): ST);<sup>7</sup> and 9.) look alike words in Thai (Siamese).

<sup>7</sup> Sincere thanks go to Assistant Professor Kawsak Thammacharoenkit of the Chinese Section, Department of Oriental Languages, Chulalongkorn University, for his kind assistance in giving me the data on Chinese languages and dialects based on his own speech.

**Angle, Corner \*klɔŋ A > \*klɔŋ A1**

Mien	-
Muen	kɔŋ <sup>33</sup> (JX)
Mun	kjɔŋ <sup>45</sup> (JX) kjɔŋ <sup>13</sup> (BS)

**Ant \*dzhieū B > \*dzhieū B1**

(HP	*džhyou <sup>3</sup> )
Mien	dziəu <sup>354</sup> (TH, LP, JX, BS) ziəu <sup>35</sup> (YS)
Muen	ciəu <sup>354</sup> (JX)
Mun	ciəu <sup>45'</sup> (BS)

**Arrive \*thəu C > \*thau C1**

(HP	*thau <sup>5</sup> )
Mien	thau <sup>13</sup> (TH, LP, JX, BS)
Muen	thau <sup>13</sup> (JX)
Mun	thau <sup>11</sup> (JX) tau <sup>354</sup> (BS)
Chinese:	tou <sup>33</sup> (G) tau <sup>51</sup> (M) kao <sup>22</sup> (ST)

**Arrow \*fɔŋ A > \*fɔŋ A1**

(HP	*fɔŋ <sup>1</sup> 1)
Mien	fɔŋ <sup>33</sup> (TH, BS) fɔŋ <sup>33</sup> (LP, JX) 'porcupine needle'
Muen	-
Mun	θɔŋ <sup>45</sup> (JX) θɔŋ <sup>13</sup> (BS)

**Ascend \*fau C > \*fa:u C1**

Mien	fa:u <sup>13</sup> (TH, LP, JX, BS)
Muen	sa:u <sup>13</sup> (JX)
Mun	θa:u <sup>31</sup> (JX) θa:u <sup>33</sup> (BS)
Chinese:	fao <sup>21</sup> (G) fu <sup>21</sup> (SW) phu <sup>55</sup> (ST) fu <sup>35</sup> (M)

**Ashes \*swai B > \*swa:i B1**

(HP	*šaai <sup>3</sup> )
Mien	sai <sup>354</sup> (TH, LP, JX, BS) θa: <sup>35</sup> (YS)
Muen	suei <sup>354</sup> (JX)
Mun	çai <sup>45'</sup> (BS)

**Ask \*nai C > \*nai C2**

(HP	: na:i <sup>6</sup> )
Mien	na:i <sup>11</sup> (TH, LP, JX, BS)
Muen	na:i <sup>11</sup> (JX)
Mun	na:i <sup>31</sup> (JX) na:i <sup>33</sup> (BS)

**Axe \*pou B > \*pou B1**

Mien	pou <sup>354</sup> (TH, LP, JX, BS)
Muen	pou <sup>354</sup> (JX)
Mun	pou <sup>13</sup> (JX) pou <sup>35</sup> (BS)
Chinese:	fu <sup>35</sup> (C) pou <sup>51</sup> (ST) fu <sup>214</sup> (M)

**Bag \*mbuək D > \*buə? D2/\*di C > \*ti C2**

Mien	buə? <sup>21</sup> (TH, LP, JX, BS)
Muen	ti <sup>11</sup> (JX)
Mun	ti <sup>31</sup> (JX) ti <sup>33</sup> (BS)
Siamese:	thai <sup>51</sup> 'long cloth bag'

**Bamboo \*hləu B > \*hlau B1**

(HP	*lh <sup>1</sup> au 3B)
Mien	lau <sup>354</sup> (TH, LP, JX, BS) lo <sup>35</sup> (YS)
Muen	lau <sup>354</sup> (JX)
Mun	lau <sup>13</sup> (JX) lau <sup>45'</sup> (BS)

**Bamboo tube \*ndoŋ A > \*doŋ A2**

Mien	doŋ <sup>31</sup> (TH, LP, JX, BS)
Muen	doŋ <sup>31</sup> (JX)
Mun	dɔŋ <sup>31</sup> (JX) dɔŋ <sup>11</sup> (BS)

**Banana \*tsiu A > \*tsiu A1**

(HP	*ts <sup>1</sup> iu <sup>1</sup> 1)
Mien	tsiu <sup>33</sup> (TH, LP, JX, BS) tsi <sup>33</sup> (YS)
Muen	siu <sup>33</sup> (JX)
Mun	θiu <sup>45</sup> (JX)
Chinese:	tsiu <sup>55</sup> (G) tsiɛ <sup>33</sup> (SW)

**Bangle** \*dʒjəm A > \*tçjam A2

Mien : tçiəm<sup>31</sup> / kiəm<sup>31</sup> (TH, LP, JX, BS)

Muen : tçiəm<sup>31</sup> (JX)

Mun : ʂam<sup>31</sup> (JX)

çam<sup>11</sup> (BS)

**Bark (v.)** \*?dʐuŋ C > \*dʐuŋ C1

(HP : \*djuan<sup>5</sup>)

Mien : dʐuŋ<sup>231</sup> / dʐuŋ<sup>13</sup> (TH)  
dʐuŋ<sup>13</sup> (LP, JX, BS)

Muen : dʐuŋ<sup>45</sup> (JX)

Mun : dʐuŋ<sup>33</sup> (BS)

**Bark, Husk, Shell****\*khuk D > \*khu? D1**

Mien : khu?<sup>45</sup> (TH, LP, LX, BS)

Muen : khu?<sup>45</sup> (JX)

Mun : khu<sup>33'</sup> (JX)  
ku<sup>354</sup> (BS)

Chinese: hɔk<sup>33</sup> (C) khak<sup>21</sup> (ST)

**Barn** \*rəm B > \*ɣam B2

Mien : lam<sup>231</sup> (TH, LP, LX, BS)

Muen : gam<sup>13</sup> (JX)

Mun : gjam<sup>11</sup> (JX)  
gjam<sup>31</sup> (BS)

**Beans, Peas** \*dop D > \*top D2

Mien : top<sup>21</sup> (TH, LP, LX, BS)

təp<sup>34</sup> (YS)

Muen : top<sup>21</sup> (JX)

Mun : tap<sup>21</sup> (JX)  
tɔp<sup>22</sup> (BS)

**Bear (animal)** \*kliəp D > \*kliəp D1

(HP : \*kyəp<sup>7</sup>)

Mien : tçiəp<sup>45</sup> (TH, BS)  
kiəp<sup>45</sup> (LP, JX)

kliəp<sup>45</sup> (YS)

Muen : tçiəp<sup>45</sup>

Mun : kip<sup>45</sup> (JX)  
kiəp<sup>44</sup> (BS)

**Beat** \*?bɔk D > \*bɔ? D1

(HP : \*bɔ?<sup>7</sup>)

Mien : bɔ?<sup>45</sup> (TH, BS)  
bo?<sup>45</sup> (LP, JX)

Muen : bɔ?<sup>45</sup> (JX)

Mun : -

Chinese: pɔk<sup>55</sup> (C)  
pha?<sup>22</sup> (ST)

**Bee** \*muəi B > \*muəi B2

Mien : muəi<sup>231</sup> (TH, LP, JX, BS)

muəi<sup>13</sup> (YS)

Muen : muəi<sup>13</sup> (JX)

Mun : muəi<sup>11</sup> (JX)  
ŋuəi<sup>31</sup> (BS)

**Bee's wax** \*?dʒiŋ A > \*dʒiŋ A1

Mien : dʒiŋ<sup>33</sup> (TH, LP, JX, BS)

Muen : diŋ<sup>33</sup> (JX)

Mun : dʒiŋ<sup>13</sup> (BS)

**Bent, Crooked** \*?ŋau A > \*ŋau A1

(HP : \*ŋou<sup>1</sup>)

Mien : ŋau<sup>33</sup> (TH, LP, JX, BS)

Muen : ŋau<sup>33</sup> (JX)

Mun : ŋau<sup>45</sup> (JX)  
ŋau<sup>13</sup> (BS)

Chinese: ŋao<sup>55</sup> (C)

Siamese: ŋɔɔ<sup>33</sup>, ŋau<sup>45</sup>

**Big, Large** \*hlo A > \*hlo A1

(HP : \*lh- 1)

Mien : lo<sup>33</sup> (TH, BS)

Muen : lo<sup>33</sup> (JX)

Mun : lo<sup>33</sup> (JX)  
lo<sup>354</sup> (BS)

**Bird** \*nɔk D > \*nɔ? D2 (HP : \*nɔ?<sup>8</sup>)

Mien : nɔ?<sup>21</sup> (TH, YS, LP, JX, BS)

Muen : no?<sup>21</sup> (JX)

Mun : no<sup>31'</sup> (JX)  
nɔ<sup>33'</sup> (BS)

Siamese : nok<sup>45</sup>

**Bitter** \*?im A > \*?im A1 (HP: \*?im<sup>1</sup>)

Mien : ?im<sup>33</sup> .(TH, LP, JX, BS)  
         ?im<sup>33</sup> (YS)

Muen : ?im<sup>33</sup> (JX)

Mun : ?im<sup>45</sup> (JX)  
     ?im<sup>13</sup> (BS)

**Black** \*klək D > \*kla? D1

(HP : \*kyia<sup>1</sup>)

Mien : tciə?<sup>45</sup> (TH,BS)  
     kiə?<sup>45</sup> (LP,JX)

Muen : kiə?<sup>45</sup> (JX)

Mun : kja:<sup>13</sup> (JX)  
     kja:<sup>35</sup> (BS)

**Blanket** \*çwɔŋ C > \*çwɔŋ C1

Mien : swaŋ<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : çuəŋ<sup>13</sup> (JX)

Mun : θɔŋ<sup>11</sup> (JX)  
     θɔŋ<sup>354</sup> (BS)

**Blood** \*dzhjam B > \*dzhja:m B1

(HP : \*džhyaam<sup>3</sup>)

Mien : dzja:m<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ciəm<sup>354</sup> (JX)

Mun : çam<sup>13</sup> (JX)  
     çam<sup>45'</sup> (BS)

**Blow** \*pləm B > \*pləm B1

(HP : \*PY<sup>1</sup>om 3)

Mien : pjom<sup>354</sup> (TH,BS)  
     pom<sup>354</sup> (LP,JX)  
     plɔm<sup>35</sup> (YS)

Muen : puəm<sup>354</sup> (JX)

Mun : pjəm<sup>13</sup> (JX)  
     pjɔm<sup>35</sup> (BS)

**Blow (of the wind)****\*bwən C > \*pwan C2**

Mien : pwan<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : puən<sup>11</sup> (JX)

Mun : wan<sup>33</sup> (BS)

**Board** \*pen B > \*pen B1

(HP : \*p<sup>1</sup>en<sup>1</sup> 3)

Mien : pen<sup>354</sup> (TH,BS)

Muen : pen<sup>354</sup> (JX)

Mun : pen<sup>13</sup> (JX)  
     pen<sup>35</sup> (BS)

Chinese: pan<sup>35</sup> (C)

         pan<sup>51</sup> (ST)

Siamese: phən<sup>21</sup> ‘clf. for flat objects  
e.g. paper, plank, etc.’

**Boat** \*dʒhaŋ B > \*dʒhaŋ B1

(HP : \*dzh<sup>2</sup>aaŋ 3)

Mien : dzaŋ<sup>354</sup> (TH)  
     dzaŋ<sup>354</sup> (LP,JX,BS)

Muen : daŋ<sup>354</sup> (JX)

Mun : ðaŋ<sup>45'</sup> (BS)

**Body** \*sin A > \*sin A1 (HP : \*sin<sup>1</sup>)

Mien : sin<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ſin<sup>33</sup> (JX)

Mun : θin<sup>33</sup> (JX)

     θin<sup>354</sup> (BS)

Chinese: san<sup>55</sup> (G) ſen<sup>33</sup> (SW)  
     ſiŋ<sup>33</sup> (ST)

**Boil, Cook** \*tsou B > \*tsou B1

(HP : \*tſ<sup>1</sup>ou<sup>1</sup> 3)

Mien : tsou<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : tsou<sup>354</sup> (JX)

Mun : tsou<sup>13</sup> (JX)  
     tsou<sup>35</sup> (BS)

Chinese: tsy<sup>35</sup> (G) tsi<sup>55</sup> (SW)  
     tsu<sup>51</sup> (ST) tsu<sup>214</sup> (M)

**Boiling** \*?bwei C > \*bwei C1

(HP : \*bwei<sup>5</sup>)

Mien : bwei<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : bwei<sup>45</sup> (JX)

Mun : bwei<sup>31</sup> (JX)  
     wəi<sup>33</sup> (BS)

**Bone** \*s?buŋ B > \*sbuŋ B1

(HP : \*tshuŋ<sup>3</sup>)

Mien : buŋ<sup>354</sup> (LP,JX,BS)

	buj <sup>354</sup> (TH)
	bū <sup>35</sup> (YS)
Muen :	ʂun <sup>354</sup> (JX)
Mun :	θun <sup>13</sup> (JX)
	θun <sup>45'</sup> (BS)

**Book** \*sou A > \*sou A1  
(HP : \*sou<sup>1</sup> 1)

Mien : sou<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ʂou<sup>33</sup> (JX)

Mun : θou<sup>33</sup> (JX)

θou<sup>354</sup> (BS)

Chinese: sy<sup>55</sup> (G)

si<sup>33</sup> (SW)

tsi<sup>33</sup> (ST)

su<sup>55</sup> (M)

Siamese: nan<sup>25</sup> sui<sup>25</sup>

laxi<sup>33</sup> sui<sup>25</sup>

**Borrow** \*ka B > \*ka: B1

(HP : \*kaa 3)

Mien : ka:<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ka:<sup>354</sup> (JX)

Mun : ka:<sup>13</sup> (JX)

ka:<sup>35</sup> (BS)

Chinese: ka<sup>55</sup> (C)

kɛ<sup>51</sup> (ST)

**Bow** \*hna B > \*hna: B1

Mien : ɳa:<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : -

Mun : na:<sup>13</sup> (JX)

na:<sup>45'</sup> (BS)

Siamese: na:<sup>51</sup> ma:i<sup>45</sup>

**Bowl** (for porridge)

\*?wjən B > \*wjan B1 (HP : \*wyen<sup>3</sup>)

Mien : ?iən<sup>354</sup> (TH)

wiən<sup>354</sup> (LP,JX,BS)

Muen : wan<sup>354</sup> (JX)

Mun : wan<sup>13</sup> (JX)

wan<sup>35</sup> (BS)

Chinese: wan<sup>35</sup> (G) wan<sup>35</sup> (SW)

?ua<sup>35</sup> (ST)

**Box** \*hlwəp D > \*hlwap D1

Mien : lap<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : hɔp<sup>45</sup> (JX)

Mun : hɔp<sup>45</sup> (JX)

hap<sup>44</sup> (BS)

Chinese: hap<sup>22</sup> (C) ?ap<sup>55</sup> (ST)

Siamese: ?ap<sup>21</sup>

**Branch** \*ŋwa A > \*gwa: A2

(HP : \*gwaa<sup>2</sup>)

Mien : gwa:<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : -

Mun : gwa:<sup>31</sup> (JX)

gwa:<sup>11</sup> (BS)

Siamese: ɳa:<sup>51</sup> 'fork of a tree'

**Break** \*?au B > \*?au: B1

Mien : ?au:<sup>354</sup> (TH,LP,JX)

?au<sup>354</sup> (BS)

Muen : ?au<sup>354</sup> (JX)

Mun : ?au:<sup>13</sup> (JX) ?au<sup>35</sup> (BS)

**Breast, Milk** \*n?ju C/B > \*nju C1/B1

(HP : \*ɳɔ<sup>5</sup>)

Mien : ɳɔ<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : nu<sup>45</sup> (JX)

Mun : nu<sup>13</sup> (JX)

nu<sup>35</sup> (BS)

Chinese: jy<sup>33</sup> (G)

ji<sup>55</sup> (SW)

ju<sup>51</sup> (ST)

**Burn** \*puə B > \*puə B1

(HP : \*p<sup>1</sup>ua 3)

Mien : puə<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

pu<sup>35</sup> (YS)

Muen : pu<sup>354</sup> (JX)

Mun : pu<sup>13</sup> (JX)

pu<sup>35</sup> (BS)

Chinese: pou<sup>55</sup> (C)

pu<sup>55</sup> (ST)

**Bury, Extinguish (a fire)**

\*plop D > \*plop D1

Mien : pjop<sup>45</sup> (TH,BS)

pop<sup>45</sup> (LP,JX)

Muen :	pop <sup>45</sup> (JX)
Mun :	pləp <sup>45</sup> (JX)
Siamese:	klop <sup>21</sup> ‘cover with dirt or liquid’
	phlop <sup>45</sup> ‘twilight’

**Buy** \*mai B> \*mai B2

(HP :	*maai <sup>4</sup> )
Mien :	mai <sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	-
Mun :	mai <sup>31</sup> (BS)
Chinese:	mai <sup>33</sup> (C) bɔi <sup>51</sup> (ST) mai <sup>214</sup> (M)

**Cage** \*lonj A > \*lonj A2

Mien :	lonj <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	lonj <sup>31</sup> (JX)
Mun :	lonj <sup>31</sup> (JX) lɔŋ <sup>11</sup> (BS)
Chinese:	lonj <sup>21</sup> (C) lanj <sup>35</sup> (ST) lonj <sup>214</sup> (M)
Siamese:	kronj <sup>33</sup>

**Carry** \*bou A> \*pou A2

(HP :	*p <sup>1</sup> ou 2)
Mien :	pou <sup>31</sup> (TH)
Muen :	pou <sup>31</sup> (JX)
Mun :	pəu <sup>31</sup> (JX)
Chinese:	phou 33 (G) phɔ 35 (ST)

**Carry (on shoulder)** \*?dam A >

*da:m A1 (HP : *daam 1)	
Mien :	da:m <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	da:m <sup>33</sup> (JX)
Mun :	da:m <sup>45</sup> (JX) da:m <sup>13</sup> (BS)
Chinese:	tam <sup>55</sup> (G) tam <sup>33</sup> (SW) tā <sup>33</sup> (ST)
Siamese:	ha:m <sup>25</sup>

**Centipede** \*çwəp D > \*çwap D1

(HP :	*sap <sup>7</sup> )
Mien :	sap <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	ʃap <sup>45</sup> / çap <sup>45</sup> (JX)
Mun :	θap <sup>45</sup> (JX) θɔp <sup>44</sup> (BS)
Siamese :	takhaap <sup>21</sup>

**Chair** \*?ei B > \*?ei B1

Mien :	?ei <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	?ei <sup>354</sup> (JX)
Mun :	?əi <sup>35</sup> (BS)
Chinese:	ji <sup>35</sup> (C) ɿi <sup>51</sup> (ST)

**Chicken** \*kjəi A > \*kjai A1

(HP :	*tçai <sup>1</sup> )
Mien :	tçai <sup>33</sup> / tçε <sup>33</sup> (TH) tçai <sup>33</sup> (BS)
Muen :	kjai <sup>33</sup> (LP,JX)
Mun :	kjε <sup>33</sup> (YS)
Siamese:	tçai <sup>33</sup> (JX)
Mun :	tçai <sup>45</sup> (JX) tçai <sup>13</sup> (BS)
Chinese:	kai <sup>55</sup> (C) kɔi <sup>33</sup> (ST)
Siamese:	kai <sup>21</sup>

**Child** \*tçwei B > \*tçwei B1

(HP :	*tçwei -)
Mien :	fu? <sup>21</sup> tçwei <sup>354</sup> (TH,LP,BS) fei <sup>31</sup> tçwei <sup>354</sup> (JX)
Muen :	tçwei <sup>354</sup> tɔn <sup>33</sup> (JX)
Mun :	mun <sup>33</sup> səi <sup>13</sup> (JX) çəi <sup>35</sup> (BS)
Chinese:	tsai <sup>35</sup> (G) tsuəi <sup>55</sup> (SW)

**Choose** \*kjen B > \*kjen B1

(HP :	*šyen <sup>1</sup> 3)
Mien :	kin <sup>354</sup> /ken <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	tçen <sup>354</sup> (JX)
Mun :	tçen <sup>13</sup> (JX) tçen <sup>35</sup> (BS)
Chinese:	syn <sup>35</sup> (G) sin <sup>55</sup> (SW) suan <sup>31</sup> (ST) sien <sup>214</sup> (M)

**Clear** \*dʒhəŋ A > \*dʒhanj A1

(HP :	*dzh <sup>1</sup> aanj 1)
Mien :	dzanj <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	danj <sup>33</sup> (JX)
Mun :	danj <sup>354</sup> (BS)
Chinese:	tshenj <sup>55</sup> (C) tshenj <sup>33</sup> (ST)

**Close** (space or time)

\*mək D &gt; \*ma? D2

Mien : ma?<sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : ma?<sup>21</sup> (JX)Mun : ma:<sup>31</sup> (JX)ma:<sup>33</sup> (BS)**Cloth** \*?diə A > \*diə A1(HP : \*dia<sup>1</sup>)Mien : diə<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : di<sup>33</sup> (JX)

Mun : -

**Cloud** \*?buən C > \*buən C1(HP : \*bwon<sup>5</sup>)Mien : buən<sup>13</sup> (TH)Muen : buən<sup>45</sup> (JX)Mun : buən<sup>31</sup> (JX)Chinese: wan<sup>21</sup> (G)wun<sup>21</sup> (SW)**Cold** \*tçwəŋ B > \*tçwaŋ B1(HP : \*tçwaŋ<sup>3</sup>)Mien : tçwaŋ<sup>354</sup>

(TH,LP,JX,BS)

tçñə<sup>35</sup> (YS)Muen : tçuəŋ<sup>354</sup> (JX)Mun : sçŋ<sup>13</sup> (JX)çŋ<sup>35</sup> (BS)**Comb** \*tsək D > \*tsa? D1(HP : \*tsa?<sup>7</sup>)Mien : tsa?<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : tsa?<sup>45</sup> (JX)Mun : tsa<sup>13</sup> (JX)tsa<sup>45</sup> (BS)**Come** \*dai A > \*ta:i A2 (HP: \*taai 2)Mien : ta:i<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : ta:i<sup>31</sup> (JX)Mun : ta:i<sup>31</sup> (JX)ta:i<sup>11</sup> (BS)**Cool** \*?nəm C > \*nam C1Mien : nam<sup>13</sup> (TH)Muen : nam<sup>45</sup> (JX)Mun : nam<sup>31</sup> (JX)**Core** \*fim A > \*fim A1(HP : \*fim<sup>1</sup>)Mien : fim<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)fim<sup>33</sup> (YS)Muen : sim<sup>33</sup> (JX)Mun : ðim<sup>33</sup> (JX)ðim<sup>354</sup> (BS)Chinese: sam<sup>55</sup> (G) sem<sup>33</sup> (SW)sim<sup>33</sup> (ST)**Cough** \*-ha A > \*-ha: A1Mien : -ha:<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : -ha:<sup>33</sup> (JX)Mun : -ha:<sup>33</sup> (JX)-ha:<sup>354</sup> (BS)**Cover** \*?gom B > \*gom B1Mien : gom<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : gom<sup>354</sup> (JX)Mun : gəm<sup>13</sup> (JX) gom 35 (BS)Siamese: khlum<sup>33</sup>**Cry, Weep** \*?ñiəm B > \*ñiəm B1(HP : \*ñem<sup>1 3</sup>)Mien : niəm<sup>354</sup> / ñiəm<sup>354</sup> (TH)niəm<sup>354</sup> (LP,JX,BS)ñim<sup>35</sup> (YS)Muen : niəm<sup>354</sup> (JX)Mun : niəm<sup>13</sup> / ñiəm 13 (JX)ñim<sup>13</sup> (BS)**Cut** (with scissors) \*kləp D > \*klap

D1 (IP: \*kj-p 7)

Mien : tçap<sup>45</sup> (TH,BS)kap<sup>45</sup> (JX,LP)Muen : kap<sup>45</sup> (JX)Mun : kjap<sup>45</sup> (JX) tçap<sup>44</sup> (BS)Chinese: kip<sup>22</sup> (C) kiəp<sup>55</sup> (ST)

'to cut with pincers or pliers'

Siamese: khip<sup>51</sup> 'to hold with

forceps, pincers or pliers'

**Cut down** (a tree) \*kɔi C > \*kɔi C1Mien : kɔi<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : kɔi<sup>45</sup> (JX)Mun : kɔi<sup>31</sup> (JX)kɔi<sup>33</sup> (BS)

<b>Day, Sun</b>	*hnɔi A > *hnɔi A1 (HP : *nhɔi <sup>1</sup> )	Mien : nɔi <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS) nɔ <sup>33</sup> (YS)
Mien :	nɔi <sup>33</sup> (JX)	Muen : nɔi <sup>33</sup> (JX)
Mun :	nɔi <sup>33</sup> (JX) nɔi <sup>354</sup> (BS)	
<b>Deer (animal)</b>	*kjuŋ A > *kjuŋ A1	
Mien :	tçuŋ <sup>33</sup> (TH) tçuŋ <sup>33</sup> (BS) kun <sup>33</sup> (LP,JX)	
Muen :	tçuŋ <sup>33</sup> (JX)	
Mun :	tçuŋ <sup>45</sup> (JX) tçuŋ <sup>13</sup> (BS)	
<b>Deep</b>	*?do A > *do A1 (HP : *do <sup>1</sup> 1)	
Mien :	do <sup>33</sup> (TH) du <sup>33</sup> (LP,JX,BS)	
Muen :	do <sup>33</sup> (JX)	
Mun :	do <sup>45</sup> (JX) do <sup>13</sup> (BS)	
<b>Defeated</b>	*çwei A > *çwei A1	
Mien :	swei <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen :	soi <sup>33</sup> / çoi <sup>33</sup> (JX)	
Mun :	θəi <sup>354</sup> (BS)	
Chinese:	sy <sup>55</sup> (G) si <sup>55</sup> (SW) su <sup>33</sup> (ST)	
<b>Delicious</b>	*khu B > *khu B1	
(HP :	*khu <sup>3</sup> )	
Mien :	khu <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen :	-	
Mun :	kho <sup>13</sup> (JX) ku <sup>45</sup> (BS)	
<b>Descend</b>	*ndzja C > *dzja: C2	
(HP :	*djia <sup>1</sup> 6)	
Mien :	dziə <sup>11</sup> (TH,BS) giə <sup>11</sup> (LP,JX)	
Muen :	-	
Mun :	dza: <sup>31</sup> (JX) dja: <sup>33</sup> (BS)	
<b>Die</b>	*dəi C > *tai C2 (HP : *tai <sup>6</sup> )	
Mien :	tai <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)	

<b>Muen</b>	: tai <sup>11</sup> (JX)
<b>Mun</b>	: tai <sup>31</sup> (JX) tai <sup>33</sup> (BS)
<b>Siamese</b>	: tai <sup>33</sup>
<b>Dig</b>	*?wet D > *wet D1
(HP :	*wet <sup>7</sup> )
Mien :	wet <sup>45</sup> (TH,LP,JX) wiət <sup>45</sup> (BS) wit <sup>45</sup> (YS)
Muen :	wet <sup>45</sup> (JX)
Mun :	wet <sup>45</sup> (JX) wet <sup>44</sup> (BS)
Chinese:	wat <sup>33</sup> (C)
Siamese:	khut <sup>21</sup>
<b>Dog</b>	*klo B > *klo B1 (HP : *klu <sup>2</sup> B)
Mien :	tçu <sup>354</sup> (TH,BS) ku <sup>354</sup> (LP,JX) klu <sup>35</sup> (YS)
Muen :	ko <sup>354</sup> (JX)
Mun :	klo <sup>13</sup> (JX) klo <sup>35</sup> (BS)
Chinese:	kao <sup>35</sup> (G) kao <sup>55</sup> (SW) kao <sup>51</sup> (ST)
<b>Door</b>	*gləŋ A > *kləŋ A2
(HP :	*k <sup>2</sup> εŋ 2)
Mien :	kεŋ <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	kεŋ <sup>31</sup> (JX)
Mun :	kjεŋ <sup>31</sup> (JX) kjεŋ <sup>11</sup> (BS)
<b>Dove</b>	*?go A > *go A1
Mien :	go <sup>33</sup> (TH) gu <sup>33</sup> (YS,LP,JX,BS)
Muen :	go <sup>33</sup> (JX)
Mun :	go <sup>45</sup> (JX) go <sup>13</sup> (BS)
Chinese:	gao <sup>55</sup> (C)
Siamese:	khau <sup>25</sup>
<b>Dream</b>	*?bei C > *bei C1
(HP :	*bei <sup>5</sup> )
Mien :	bei <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen :	be <sup>45</sup> (YS)	Mun :	ŋom <sup>31</sup> (JX)
Mien :	bei <sup>45</sup> (JX)		ŋum <sup>33</sup> (BS)
Muen :	bəi <sup>31</sup> (JX)	Chinese:	jam <sup>35</sup> (G)
	bəi <sup>33</sup> (BS)		jəm <sup>55</sup> (SW)
			jiam <sup>51</sup> (ST)
<b>Drink</b>	*hop D > *hop D1	Siamese:	jɔ:m <sup>45</sup>
Mien :	hop <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)		
	hɔp <sup>45</sup> (YS)	<b>Ear</b>	*-nɔm A > *-nɔm A2
Muen :	hop <sup>45</sup> (JX)	(HP :	*-nɔm <sup>2</sup> )
Mien :	hɔp <sup>45</sup> (JX)	Mien :	mənm <sup>31</sup> (TH,BS)
	hɔp <sup>44</sup> (BS)	Muen :	mənm <sup>31</sup> (LP,JX)
Chinese:	hot <sup>33</sup> (C) hak <sup>21</sup> (ST)	Mun :	-
<b>Drug</b>	*?diə A > *diə A1	Mun :	mənm <sup>31</sup> (JX)
Mien :	diə <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)		mənm <sup>31</sup> (BS)
Muen :	di <sup>33</sup> (JX)		
Mun :	-		
<b>Dry</b> (v.)	*phwai A > *phwai A1	<b>Earth</b>	*hniə A > *hniə A1
Mien :	phui <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)	(HP :	*nia <sup>2</sup> -)
Muen :	phuəi <sup>33</sup> (JX)	Mien :	niə <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Mun :	fa:i <sup>33</sup> (JX)		ni (YS)
	fa:i <sup>354</sup> (BS)	Muen :	ni <sup>33</sup> (JX)
<b>Duck</b>	*?ap D > *?ap D1	Mun :	ni <sup>33</sup> (JX)
(HP :	*?aap <sup>7</sup> )		ni <sup>354</sup> (BS)
Mien :	?a:p <sup>45</sup> (TH,YS,LP,BS)		
	?ap (JX)	<b>Note</b> : Reconstruction of *hn- is	based on the Mun tone.
Muen :	?a:p <sup>45</sup> (JX)	Chinese:	lai <sup>21</sup> (G)
Mun :	?ap <sup>45</sup> (JX)		nei <sup>21</sup> / nai <sup>21</sup> (SW)
	?a:p <sup>44</sup> (BS)		ni <sup>55</sup> (ST)
Chinese :	?ap <sup>33</sup> / ŋap <sup>33</sup> (C)	<b>Eat</b>	*ŋjən C > *ŋjan C2
<b>Dung, Excrement</b>		(HP :	*ŋen <sup>1</sup> 6)
*?-əi B > *-ai B1 (HP : *gai <sup>3</sup> )		Mien :	ŋan <sup>11</sup> (TH,BS)
Mien :	gai <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)		ŋiən <sup>11</sup> (LP,JX)
Muen :	dai <sup>354</sup> (JX)	Muen :	ŋiən <sup>11</sup> (JX)
Mun :	dai <sup>13</sup> (JX)	Mun :	ŋen <sup>31</sup> (JX)
	dai <sup>35</sup> (BS)		ŋin <sup>33</sup> (BS)
<b>Note</b> : The initial cannot be		Siamese:	kin <sup>33</sup>
reconstructed because there is only one			
example of this type of sound			
correspondence.			
<b>Dye</b>	*ŋom C > *ŋom C2	<b>Egg</b>	*kləu C > *klau C1
Mien :	ŋom <sup>11</sup> (TH)	(HP :	*kyau <sup>5</sup> )
	ŋum <sup>11</sup> (LP,JX,BS)	Mien :	tçau <sup>13</sup> (TH,BS)
Muen :	ŋum <sup>11</sup> (JX)		kau <sup>13</sup> (LP,JX)
			klɔ <sup>45</sup> (YS)
		Muen :	kjau <sup>45</sup> (JX)
		Mun :	kjau <sup>31</sup> (JX)
			kjau <sup>33</sup> (BS)

- |                                                           |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
| <b>Eight</b> *-jət D > *-jat D2 (HP : *yɛt <sup>8</sup> ) | Mien : hiət <sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)                                   | Muen : ?iət <sup>21</sup> (JX)                         | Mun : jat <sup>21</sup> (JX)                                                                                    | Muen : miən <sup>33</sup> (JX)                        |
|                                                           |                                                                           |                                                        | jat <sup>22</sup> (BS)                                                                                          | Mun : min <sup>33</sup> (JX) min <sup>354</sup> (BS)  |
| <b>Enter</b> *bjək D > *pja? D2                           | Mien : piəʔ <sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)                                   | Muen : piəʔ <sup>21</sup> (JX)                         | Mun : pja: <sup>31</sup> (JX)                                                                                   | Chinese: min <sup>22</sup> (C) miŋ <sup>22</sup> (ST) |
|                                                           |                                                                           |                                                        | pja: <sup>33</sup> (BS)                                                                                         | Mien : mian <sup>51</sup> (M)                         |
|                                                           |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Chinese:</b> piəʔ <sup>22</sup> ‘in’ (ST)              |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Fall</b> *dui A > *tui A2 (HP : *tui <sup>2</sup> )    | Mien : tui <sup>31</sup> bjuŋ <sup>11</sup> ‘It’s raining.’ (TH,LP,JX,BS) | Muen : tui <sup>31</sup> (JX)                          | Mun : tui <sup>11</sup> (BS)                                                                                    |                                                       |
|                                                           |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 | Chinese: tøi <sup>22</sup> (G)                        |
|                                                           |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 | tui <sup>22</sup> (SW,ST)                             |
| <b>Evening</b> (late) *runj A ?giəm C > *yunj A2 giəm C1  | Mien : lunj <sup>31</sup> džiəm <sup>13</sup> (TH,BS)                     | Muen : ko <sup>33</sup> (TH,BS)                        | Mun : ku <sup>33</sup> (LP,JX,YS)                                                                               | <b>Far</b> *ko A > *ko A1                             |
|                                                           | lunj <sup>31</sup> giəm <sup>13</sup> (LP,JX)                             | Muen : ko <sup>33</sup> (JX)                           | Mun : ko <sup>45</sup> (JX)                                                                                     |                                                       |
| <b>Mien</b> : gunj <sup>31</sup> džiəm <sup>45</sup> (JX) | Muen : ko <sup>13</sup> (BS)                                              | Mien : tçun <sup>11</sup> (TH,BS)                      | Mien : kun <sup>11</sup> (LP,JX) klūn <sup>11</sup> (YS)                                                        | <b>Fat</b> *glun C > *klun C2                         |
| <b>Muen</b> : gunj <sup>33</sup> giəm <sup>31</sup> (JX)  |                                                                           | Muen : kun <sup>11</sup> (JX)                          | Mien : kun <sup>31</sup> (JX) kun <sup>33</sup> (BS)                                                            |                                                       |
|                                                           | gunj <sup>11</sup> džiəm <sup>33</sup> (BS)                               | Mun : mei <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)                  | Muen : mei <sup>33</sup> (JX)                                                                                   | <b>Fat, Lard</b> *hmei A > *hmei A1                   |
| <b>Exit</b> *tçhwət D > *tçhwat D1                        | (HP : *tšhwot <sup>7</sup> )                                              | Mien : me <sup>33</sup> (YS)                           | Mun : mei <sup>33</sup> (JX) məi <sup>354</sup> (BS)                                                            | (HP : *mhei -)                                        |
| <b>Mien</b> : tshwət <sup>45</sup> (TH)                   | tshwət <sup>45</sup> (LP,JX,BS)                                           | Mien : məi <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)                 |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | tshwət <sup>45</sup> (LP,JX,BS)                                           | Muen : məi <sup>33</sup> (JX)                          |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Muen</b> : çuət <sup>45</sup> (JX)                     |                                                                           | Muen : məi <sup>33</sup> (JX)                          |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Mun</b> : çat <sup>45</sup> (JX)                       |                                                                           | Mun : məi <sup>33</sup> (JX)                           |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | çet <sup>44</sup> (BS)                                                    |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Chinese:</b> tshot <sup>55</sup> (G)                   |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | tshut <sup>55</sup> (SW)                                                  |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | tshuk <sup>22</sup> (ST)                                                  |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Eye</b> *muəi C > *muəi C2                             | Mien : muəi <sup>11</sup> tsinj <sup>33</sup> / mtsinj <sup>33</sup> (TH) | <b>Fear, Frightened</b> *-ndzja B > *-dzja: B2         | Mien : kam <sup>31</sup> džiə <sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS) ~ ka <sup>33</sup> džiə <sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS) |                                                       |
|                                                           | mtsinj <sup>33</sup> (BS)                                                 |                                                        | ka <sup>33</sup> zi <sup>13</sup> (YS)                                                                          |                                                       |
|                                                           | mətsinj <sup>33</sup> (LP,JX)                                             |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Muen</b> : muəi <sup>11</sup> (JX)                     |                                                                           | <b>Muen</b> : džiə <sup>13</sup> (JX)                  |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Mun</b> : muəi <sup>31</sup> (JX)                      |                                                                           | <b>Mun</b> : kam <sup>33</sup> dza: <sup>11</sup> (JX) |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | ŋuəi <sup>33</sup> (BS)                                                   | kəm <sup>33</sup> dja: <sup>31</sup> (BS)              |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Chinese:</b> ɲan <sup>35</sup> tseŋ <sup>55</sup> (C)  |                                                                           |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | ŋan <sup>35</sup> tseŋ <sup>33</sup> (ST)                                 |                                                        |                                                                                                                 |                                                       |
| <b>Face</b> *hmiən A > *hmiən A1                          | (HP : *mhyen <sup>1</sup> 1)                                              | <b>Fertilizer</b> *pwən C > *pwan C1                   |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           | Mien : m̥iən <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)                                  | (HP : *pw <sup>2</sup> on 5)                           |                                                                                                                 |                                                       |
|                                                           |                                                                           | Mien : pwan <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)                |                                                                                                                 |                                                       |

Muen : puən<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : fan<sup>33</sup> (BS)

**Finger, Toe** \*-?dok D > \*-do? D1  
 (HP : \*-do?<sup>7</sup>)  
 Mien : -do?<sup>45</sup> (TH,BS)  
 -du?<sup>45</sup> (LP,JX,YS)  
 Muen : -do?<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : -do<sup>45</sup> (JX)  
 -dɔ<sup>13</sup> (BS)

**Fire** \*dou B > \*tou B2  
 Mien : tou<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 tou<sup>13</sup> (YS)  
 Muen : tou<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : tou<sup>11</sup> (JX)  
 tou<sup>31</sup> (BS)

**Firewood** \*dʒan̩ A > \*tʂam̩ A2  
 (HP : \*ts<sup>1</sup>aan̩ 2)  
 Mien : tsam̩<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : sam̩<sup>31</sup> (JX)  
 Mun : şam̩<sup>31</sup> (JX) şam̩<sup>11</sup> (BS)

**Fish** \*mbləu B > \*blau B2  
 (HP : \*byau<sup>4</sup>)  
 Mien : bjau<sup>231</sup> (TH,BS)  
 bau<sup>231</sup> (LP,JX)  
 blɔ<sup>13</sup> (YS)  
 Muen : bjau<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : bjau<sup>11</sup> (JX)  
 bjau<sup>31</sup> (BS)

**Five** \*pla A > \*pla: A1  
 (HP : \*py<sup>1</sup>aa 1)  
 Mien : pja:<sup>33</sup> (TH,BS)  
 pa:<sup>33</sup> (LP,JX)  
 pla:<sup>33</sup> (YS)  
 Muen : pa:<sup>33</sup> (JX)  
 Mun : pja:<sup>45</sup> (JX)  
 pja:<sup>13</sup> (BS)

**Flesh, Meat** \*?wa B > \*?wa: B1  
 (HP : \*?ɔ<sup>3</sup>)  
 Mien : ?ɔ<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 ?o<sup>35</sup> (YS)

Muen : ?a:<sup>354</sup> (JX)  
 Mun : ?a:<sup>13</sup> (JX) ?a:<sup>35</sup> (BS)

**Float** \*mbiəu A > \*biəu A2  
 (HP : \*bjou<sup>2</sup>)  
 Mien : biəu<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : biəu<sup>31</sup> (JX)  
 Mun : biəu<sup>31</sup> (JX)  
 biəu<sup>11</sup> (BS)

**Flower** \*pjwəŋ A > \*pjwan̩ A2  
 (HP : \*py<sup>2</sup>aan̩ 2)  
 Mien : pjan̩<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 pjā<sup>31</sup> (YS)  
 Muen : puəŋ<sup>31</sup> (JX)  
 Mun : fan̩<sup>31</sup> (JX)  
 fan̩<sup>11</sup> (BS)

**Fly** (V.) \*dhəi C > \*dhai C1  
 (HP : \*dhai<sup>5</sup>)  
 Mien : dai<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 dɛ<sup>45</sup> (YS)  
 Muen : dai<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : dai<sup>11</sup> (JX)  
 dai<sup>354</sup> (BS)

**Fly** (housefly) \*mwoŋ B > \*mwoŋ B2  
 Mien : mun̩<sup>231</sup> (TH)  
 mun̩<sup>231</sup> (LP,JX,BS)  
 mū<sup>13</sup> (YS)  
 Muen : mon̩<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : -

**Forehead** \*blɔŋ A > \*plɔŋ A2  
 (HP : \*pl<sup>1</sup>ɔŋ<sup>1</sup> 2)  
 Mien : pjɔŋ<sup>31</sup> (TH,BS)  
 pɔŋ<sup>31</sup> (LP,JX)  
 Muen : -  
 Mun : plɔŋ<sup>11</sup> (BS)

**Forest** \*glem A > \*klem A2  
 (HP : \*k<sup>2</sup>em<sup>1</sup> 2)  
 Mien : kem<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 klēm<sup>31</sup> (YS)  
 Muen : kem<sup>31</sup> (JX)  
 Mun : kem<sup>31</sup> (JX)  
 tçem<sup>11</sup> (BS)

<b>Forget</b>	*-khwok D > *-khwo? D1
(HP :	*-khu? <sup>7</sup> )
Mien :	la? <sup>21</sup> <u>khu?</u> <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	na? <sup>11</sup> <u>kho?</u> <sup>45</sup> (JX)
Mun :	ŋiəu <sup>33</sup> <u>kho</u> <sup>354</sup> (BS)

<b>Four</b>	*plei A > *plei A1
(HP :	*py <sup>1</sup> ei 1)
Mien :	pje <sup>33</sup> (TH) pəi <sup>33</sup> (LP,JX) pjei <sup>33</sup> (BS) ple <sup>33</sup> (YS)
Muen :	pəi <sup>33</sup> / pjei <sup>33</sup> (JX)
Mun :	pjei <sup>45</sup> (JX) pjei <sup>13</sup> (BS)

<b>Frog</b>	*kjεŋ B > *kjεŋ B1
(HP :	*k <sup>1</sup> εŋ 3)
Mien :	kεŋ <sup>354</sup> (TH,JX,BS) kjεŋ <sup>354</sup> (LP) kε̃ <sup>35</sup> (YS)
Muen :	tçεŋ <sup>354</sup> (JX)
Mun :	tçεŋ <sup>13</sup> / tçiaεŋ <sup>13</sup> (JX) tçεŋ <sup>35</sup> (BS)

<b>Frost</b>	*sɔŋ A > *sɔŋ A1
Mien :	sɔŋ <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	ɔŋ <sup>33</sup> (JX)
Mun :	θɔŋ <sup>33</sup> (JX)
Chinese:	sɔŋ <sup>33</sup> (C) sin <sup>33</sup> (ST)

<b>Fruit</b>	*piəu B > *piəu B1
(HP :	*py <sup>1</sup> ou 3)
Mien :	piəu <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS) piəu <sup>35</sup> (YS)
Muen :	piəu <sup>354</sup> (JX)
Mun :	piəu <sup>13</sup> (JX) piəu <sup>35</sup> (BS)

<b>Full</b>	*pwɔŋ B > *pwɔŋ B1
(HP :	*pw <sup>1</sup> aŋ 3)
Mien :	pwaŋ <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS) pɔ̃ <sup>35</sup> (YS)
Muen :	puaŋ <sup>354</sup> (JX)
Mun :	pɔŋ <sup>13</sup> (JX) pɔŋ <sup>35</sup> (BS)

<b>Garment</b>	(upper) *?rui A > *yui A1
(HP :	*rui <sup>1</sup> )
Mien :	lui <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	gui <sup>33</sup> (JX)
Mun :	gui <sup>45</sup> (JX) gui <sup>13</sup> (BS)

<b>Get stuck (in the throat)</b>	
*ga B > *ka: B2	
Mien :	ka: <sup>231</sup> / ka: <sup>13</sup> (TH)
Muen :	ka: <sup>13</sup> (JX)
Mun :	ka: <sup>11</sup> (JX) ka: <sup>31</sup> (BS)
Siamese:	kha: <sup>33</sup>

<b>Get up</b>	*gwiə B > *kwia B2
Mien :	kiə <sup>13</sup> (TH) kwiə <sup>231</sup> (LP,JX,BS)
Muen :	kiə <sup>13</sup> (JX)
Mun :	nɔŋ <sup>45</sup> / <u>kuəi</u> <sup>11</sup> (JX) nɔŋ <sup>13</sup> <u>kuəi</u> <sup>31</sup> (BS)

<b>Ghost, Spirit</b>	*m?jwən B > *mjwan B1
(HP :	*myen <sup>3</sup> PIM, *maan <sup>6</sup> PKM)
Mien :	miən <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	muən <sup>354</sup> (JX)
Mun :	mwan <sup>13</sup> (JX) ŋwan <sup>35</sup> (BS)

<b>Ginger</b>	*çuŋ A > *çuŋ A1
Mien :	suŋ <sup>33</sup> / sun <sup>33</sup> (TH) sun <sup>33</sup> (LP,JX,BS)
Muen :	çuŋ <sup>33</sup> (JX)
Mun :	θuŋ <sup>33</sup> (JX) θuŋ <sup>354</sup> (BS)

<b>Girl</b>	*sjək D > *sja? D1
Mien :	siə? <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	ciə? <sup>45</sup> (JX)
Mun :	ça: <sup>33</sup> (JX) ça: <sup>354</sup> (BS)

**Give** \*pwun A > \*pwun A1(HP : \*p<sup>2</sup>un 1)Mien : pun<sup>33</sup> (TH,YS,LP,JX,BS)Muen : pun<sup>33</sup> (JX)Mun : fun<sup>45</sup> (JX) fun<sup>13</sup> (BS)Chinese: fan<sup>55</sup> (G) fun<sup>33</sup> (SW)  
pun<sup>33</sup> (ST)Siamese: pan<sup>33</sup> 'to distribute by sharing'**Go** \*mniŋ A > \*mniŋ A2(HP : \*mniŋ<sup>2</sup>)Mien : miŋ<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : miŋ<sup>31</sup> (JX)Mun : niŋ<sup>31</sup> (JX) niŋ<sup>11</sup> (BS)**Goat, Sheep** \*juŋ A > \*juŋ A2(HP : \*yuan<sup>2</sup>)Mien : juŋ<sup>31</sup> (TH,LP,JX)juŋ<sup>31</sup> (BS)Muen : juŋ<sup>31</sup> (JX)Mun : juŋ<sup>31</sup> (JX)juŋ<sup>11</sup> (BS)Chinese: jøŋ<sup>21</sup> (C)jianŋ<sup>21</sup> (ST)**Gold** \*tçjəm A > \*tçjam A1(HP : \*tçem<sup>1</sup>) \*Mien : tçiəm<sup>33</sup> / kiəm<sup>33</sup>  
(TH,LP,JX,BS)Muen : tçiəm<sup>33</sup> (JX)Mun : sam<sup>45</sup> (JX)  
çam<sup>13</sup> (BS)Chinese: kam<sup>55</sup> (G)  
kəm<sup>33</sup> (SW)  
kim<sup>33</sup> (ST)Siamese: kham<sup>33</sup>**Good** \*?rwɔŋ C > ywɔŋ C1Mien : lon<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : guəŋ<sup>45</sup> (JX)Mun : gɔŋ<sup>31</sup> (JX)  
gɔŋ<sup>33</sup> (BS)**Goose** \*ŋja A > \*ŋja: A2(HP : \*-ia<sup>1</sup>-)Mien : niə<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : ŋja:<sup>31</sup> (JX)Mun : ŋja:<sup>31</sup> (JX)ŋja:<sup>11</sup> (BS)Chinese: ŋɔ<sup>21</sup> (C) ŋɔ<sup>55</sup> (ST)**Grandchild** \*fun A > \*fun A1Mien : fun<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)fün<sup>33</sup> (YS)Muen : ŋun<sup>33</sup> (JX)θun<sup>45</sup> (JX)θun<sup>13</sup> (BS)Chinese: syn<sup>55</sup> (G) sun<sup>33</sup> (SW)sun<sup>33</sup> (ST)**Grass** \*mhjwa B > \*mhjwa: B1(HP : \*mia<sup>1</sup> -)Mien : miə<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)mi<sup>35</sup> (YS)Muen : muə<sup>354</sup> (JX)Mun : mwa:<sup>13</sup> (JX)ŋwa:<sup>45</sup> (BS)Siamese: ja:<sup>51</sup> (<\*hŋ)**Green** \*?mɛŋ A > \*mɛŋ A1(HP : \*mɛŋ<sup>1</sup>)Mien : mɛŋ<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : mɛŋ<sup>33</sup> (JX)Mun : mɛŋ<sup>45</sup> (JX)mɛŋ<sup>13</sup> (BS)**Gun** \*tshwɔŋ C > \*tshwɔŋ C1(HP : \*tšhon<sup>1</sup> 5)Mien : tshon<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : tshuəŋ<sup>13</sup> (JX)Mun : tshɔŋ<sup>11</sup> (JX)tsɔŋ<sup>354</sup> (BS)Chinese: tshøŋ<sup>55</sup> (G)tshian<sup>33</sup> (SW)tshiɛ<sup>33</sup> (ST)

**Hail** \*blɔk D > \*plɔ? D2  
(HP : \*p<sup>1</sup>ɔ? 8)

Mien : pɔ?<sup>21</sup> (TH,BS)  
po?<sup>21</sup> (JX,LP)

Muen : po?<sup>21</sup> (JX)

Mun : pjo<sup>31</sup>' (JX)  
plɔ<sup>33</sup>' (BS)

Chinese: pɔk<sup>22</sup> (C)  
phak<sup>55</sup> (ST)

**Hair** (body) \*plei A > \*plei A1

(HP : \*py<sup>1</sup>ei 1)

Mien : pje<sup>33</sup> (TH)  
pəi<sup>33</sup> / pei<sup>33</sup> (LP,JX)  
pjei<sup>33</sup> (BS)  
ple<sup>33</sup> (YS)

Muen : pəi<sup>33</sup> / pjei<sup>33</sup> (JX)

Mun : pjei<sup>45</sup> (JX)  
pjei<sup>13</sup> (BS)

**Hand** \*buə B > \*puə B2

(HP : \*p<sup>1</sup>ua 4)

Mien : puə<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)  
pu<sup>13</sup> (YS)

Muen : pu<sup>13</sup> (JX)

Mun : pu<sup>11</sup> (JX)  
pu<sup>31</sup> (BS)

**Handle** \*pεŋ C > \*pεŋ C1

Mien : pεŋ<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : pεŋ<sup>45</sup> (JX)

Mun : pεŋ<sup>13</sup> (JX)

Chinese: pεŋ<sup>35</sup> (C) pɛ<sup>51</sup> (ST)

**Hard** \*ŋεŋ C > \*ŋεŋ C2

(HP : \*ŋεŋ<sup>6</sup>)

Mien : ŋεŋ<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ŋεŋ<sup>11</sup> (JX)

Mun : ŋεŋ<sup>31</sup> (JX) ŋεŋ<sup>33</sup> (BS)

Chinese: ŋan<sup>22</sup> (C) ŋɛ<sup>35</sup> (ST)

Siamese: khεŋ<sup>25</sup>

**Have** \*mnai A > \*mna:i A2

(HP : \*maai<sup>2</sup>)

Mien : mai<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : maxi<sup>31</sup> (JX)

Mun : na:i<sup>31</sup> (JX)  
na:i<sup>11</sup> (BS)

**He, She** \*njən A > \*njan A2

(HP : \*n-n<sup>2</sup>)

Mien : nin<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : nən<sup>31</sup> (JX)

Mun : nan<sup>31</sup> (JX)

**Head** \*plei B > \*plei B1

(HP : \*py<sup>1</sup>ei 3)

Mien : -

Muen : piə<sup>354</sup> / pjei<sup>354</sup> (JX)

Mun : pjei<sup>13</sup> (JX)  
pjei<sup>35</sup> (BS)

**Heavy** \*hniə B > hniə B1

(HP : \*nhia<sup>2</sup> 3)

Mien : niə<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ni<sup>354</sup> (JX)

Mun : ni<sup>13</sup> (JX)  
ni<sup>45</sup>' (BS)

**High, Tall** \*hrəŋ A > \*hγaŋ A1

(HP : \*rhAŋ<sup>1</sup>)

Mien : laŋ<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)  
lā<sup>33</sup> (YS)

Muen : gaŋ<sup>33</sup> (JX)

Mun : gjaŋ<sup>33</sup> (JX)  
gjaŋ<sup>354</sup> (BS)

**Hole** \*khwot D > \*khwot D1

Mien : khuət<sup>45</sup> (TH,YS)

khot<sup>45</sup> (LP,JX,BS)

Muen : khot<sup>45</sup> (JX)

Mun : khuət<sup>45</sup> (JX)

**Horn** \*klɔŋ A > \*klɔŋ A1

(HP : \*kyɔŋ<sup>1</sup>)

Mien : tɔŋ<sup>33</sup> (TH,BS)  
kɔŋ<sup>33</sup> (LP,JX)

klɔ<sup>33</sup> (YS)

Muen : kɔŋ<sup>33</sup>

Mun : kjɔŋ<sup>45</sup> (JX)  
kjɔŋ<sup>13</sup> (BS)

**Horse** \*ma B > \*ma: B2 (HP : \*maa<sup>4</sup>)Mien : ma:<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)ma:<sup>13</sup> (YS)Muen : ma:<sup>13</sup> (JX)Mun : ma:<sup>11</sup> (JX)ma:<sup>31</sup> (BS)Chinese : ma<sup>13</sup> (C)Siamese : ma<sup>45</sup>**Hot (taste)** \*mbjat D > \*bjat D2Mien : bja:t<sup>11</sup> (TH,BS)ba:t<sup>11</sup> (LP,JX)Muen : ba:t<sup>11</sup> (JX)Mun : bja:t<sup>21</sup> (JX)bja:t<sup>22</sup> (BS)Chinese: lat<sup>22</sup> (C) la?<sup>55</sup> (ST)**Hot, Warm** \*klɔm A > \*klɔm A1

(HP : \*kyɔm 1)

Mien : tçɔm<sup>33</sup> (TH,BS)kɔm<sup>33</sup> (LP,JX)klɔm<sup>33</sup> (YS)Muen : kɔm<sup>33</sup> (JX)Mun : kjɔm<sup>45</sup> (JX)tçɔm<sup>13</sup> / kjɔm<sup>13</sup> (BS)**House** \*pləu B > \*plau B1(HP : \*py<sup>1</sup>au<sup>3</sup>)Mien : pjau<sup>354</sup> (TH,BS)pau<sup>354</sup> (LP,JX)plɔ<sup>35</sup> (YS)Muen : pjau<sup>354</sup> (JX)Mun : pjau<sup>13</sup> (JX) pjau<sup>35</sup> (BS)**Human being, Person** \*mjuən A >\*mjuən A2 (HP : \*m-n<sup>2</sup>)Mien : miən<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)mīən<sup>31</sup> (YS)Muen : muən<sup>31</sup> (JX)Mun : mun<sup>31</sup> (JX) mən<sup>11</sup> (BS)**Hundred** \*pɛk D > \*pɛ? D1(HP : \*p<sup>1</sup>ɛ? 7)Mien : pɛ?<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : pe?<sup>45</sup> (JX)

Mun : -

Chinese : pak<sup>33</sup> (C)pɛ?<sup>22</sup> (ST)**I** \*?ja A > \*ja: A1 (HP : \*y- -)Mien : jiə<sup>33</sup> (TH,YS,LP,JX,BS)Muen : jiə<sup>33</sup> (JX)Mun : ja?<sup>45</sup> (JX)ja:<sup>13</sup> (BS)**Insect** \*klɛŋ A > \*klɛŋ A1(HP : \*k<sup>2</sup>ɛŋ 1)Mien : kɛŋ<sup>33</sup> (TH,JX,BS)kjɛŋ<sup>33</sup> (LP)klɛ<sup>33</sup> (YS)Muen : kɛŋ<sup>33</sup> (JX)Mun : kɛŋ<sup>45</sup> (JX)kɛŋ<sup>13</sup> (BS)**Insert** \*tʃip D > \*tʃip D1Mien : tship<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : ʂip<sup>45</sup> (JX)Mun : thip<sup>45</sup> (JX)tip<sup>44</sup> (BS)Chinese: sip<sup>33</sup> (C)Siamese: siəp<sup>21</sup>**Intestines** \*glan̩ A > \*klan̩ A2(HP : \*klaan̩<sup>2</sup>)Mien : tçan̩<sup>31</sup> (TH,BS)kan̩<sup>31</sup> / kan̩<sup>31</sup> (LP,JX)klā:<sup>31</sup> (YS)Muen : kan̩<sup>31</sup> (JX)Mun : klān̩<sup>31</sup> (JX)klān̩<sup>11</sup> (BS)**Intoxicated** \*?gwin A > \*gwin A1(HP : \*gwin<sup>2</sup>)Mien : gwin<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : bin<sup>33</sup> (JX)Mun : bin<sup>45</sup> (JX)bin<sup>13</sup> (BS)Siamese: wiən<sup>33</sup> huə<sup>25</sup> 'dizzy'**Iron** \*hrjək D > \*hyja? D1(HP : \*rhia?<sup>7</sup>)Mien : liə?<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)ga:<sup>33</sup> (YS)Muen : giə?<sup>45</sup> (JX)

Mun	:	gja: <sup>33'</sup> (JX) gja: <sup>354</sup> (BS)	Kill *təi C > *tai C1 (HP : *tai <sup>1</sup> C)
Itchy	*	sjət D > *sjat D1 (HP : *syət <sup>7</sup> )	Mien : tai <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS) tə <sup>45</sup> (YS)
Mien	:	sjat <sup>45</sup> (TH) sjat <sup>45</sup> / çat <sup>45</sup> (LP,JX,BS) sit <sup>45</sup> (YS)	Muen : tai <sup>45</sup> (JX) Mun : tai <sup>31</sup> (JX) tai <sup>33</sup> (BS) Chinese: thai <sup>55</sup> (ST)
Muen	:	çat <sup>45</sup> (JX)	
Mun	:	çat <sup>45</sup> (JX) çət <sup>44</sup> (BS)	
Jump	*	thiu D > *thiu C1 (HP : *thiu <sup>5</sup> )	King *guŋ A > *ɣuŋ A > *ħuŋ A > *ħuŋ A2
Mien	:	thiu <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS) thi <sup>45</sup> (YS)	Mien : huŋ <sup>31</sup> (TH) huŋ <sup>31</sup> (LP,JX,BS)
Muen	:	thiu <sup>13</sup> (JX)	Muen : huŋ <sup>31</sup> (JX)
Mun	:	thiu <sup>11</sup> (JX) tiu <sup>354</sup> (BS)	Mun : huŋ <sup>31</sup> (JX) huŋ <sup>11</sup> (BS)
Chinese:		thiu <sup>33</sup> (C) thiəo <sup>22</sup> (ST)	Chinese: kwan <sup>55</sup> (C) kuŋ <sup>33</sup> (ST)
Keep	*	piŋ C > *piŋ C1 Mien : piŋ <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)	Kneel *guəi C > *kuəi C2
Muen	:	-	Mien : kuəi <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)
Mun	:	piŋ <sup>31</sup> (JX) piŋ <sup>33</sup> (BS)	Muen : kuəi <sup>11</sup> (JX)
Chinese:		peŋ <sup>55</sup> (G) piŋ <sup>33</sup> (SW)	Mun : kuəi <sup>31</sup> (JX) kuəi <sup>33</sup> (BS)
Keep food (for sb.)	*	riəu A > *ɣiəu A2	Chinese: kwai <sup>21</sup> (G) kui <sup>21</sup> (SW) kui <sup>35</sup> (ST)
Mien	:	liəu <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen	:	giəu <sup>31</sup> (JX)	
Mun	:	giəu <sup>31</sup> (JX) giəu <sup>11</sup> (BS)	
Kick	*	dhik D > *dhi? D1 (HP : *dhi? <sup>7</sup> )	Know *pei A > *pei A1 (HP : *p <sup>1</sup> ei <sup>1</sup> )
Mien	:	di? <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS) de? <sup>45</sup> (YS)	Mien : -
Muen	:	thi? <sup>45</sup> (JX)	Muen : pei <sup>33</sup> / pəi <sup>33</sup> (JX)
Mun	:	ti <sup>354</sup> (BS)	Mun : pei <sup>45</sup> (JX) pəi <sup>13</sup> (BS)
Chinese	:	thek <sup>33</sup> (G) hiək <sup>33</sup> (SW) thak <sup>22</sup> (ST)	
Siamese:		te? <sup>21</sup>	Lamp *twəŋ A > *twaŋ A1 (HP : *tan <sup>1</sup> )
			Mien : tan <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
			Muen : tan <sup>33</sup> (JX)
			Mun : təŋ <sup>45</sup> (JX) təŋ <sup>13</sup> (BS)
			Chinese: tan <sup>55</sup> (C) təŋ <sup>35</sup> (ST)
			Land leech *pj?wom A > *pjwom A1
			Mien : pjom <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
			Muen : puəm (JX)

Mun	:	tiəm <sup>45</sup> (JX) tiəm <sup>13</sup> (BS)	Let go, Set free *puŋ C > *puŋ C1 Mien	:	puŋ <sup>13</sup> (YS,LP,JX,BS) puŋ <sup>13</sup> (TH)
<b>Laugh</b>	*klət D > *klat D1 (HP	: kyat <sup>7</sup> )	Muen	:	puŋ <sup>45</sup> (JX)
Mien	:	tçat <sup>45</sup> / kyat <sup>45</sup> (TH,BS) kat <sup>45</sup> (LP,JX) klət <sup>45</sup> (YS)	Mun	:	puŋ <sup>31</sup> (JX) puŋ <sup>33</sup> (BS)
Muen	:	kjat <sup>45</sup> (JX)	Chinese:	fɔŋ <sup>33</sup> (C) paŋ <sup>22</sup> (ST)	
Mun	:	kjat <sup>45</sup> (JX), kjat <sup>44</sup> (BS)			
<b>Lazy</b>	*lwei C > *lwei C2 (HP	: *lwei <sup>6</sup> )	<b>Lick</b>	*mbiə C > *biə C2 / *glem B > *klem B2 (HP : *bia <sup>6b</sup> )	
Mien	:	lwei <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)	Mien	:	biə <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen	:	loi <sup>11</sup> (JX)	Muen	:	biə <sup>11</sup> (JX)
Mun	:	ləi <sup>31</sup> (JX) ləi <sup>33</sup> (BS)	Mun	:	klem <sup>11</sup> (JX) klem <sup>31</sup> (BS)
Chinese:	lui <sup>22</sup> (C,ST)				
<b>Leaf</b>	*nɔm A > *nɔm A2 (HP	: *nɔm <sup>2</sup> )	<b>Lid</b>	*?gai C > *ga:i C1 (HP : *gaai <sup>5</sup> )	
Mien	:	nɔm <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)	Mien	:	gari <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen	:	nɔm <sup>31</sup> (JX)	Muen	:	gari <sup>45</sup> (JX)
Mun	:	nɔm <sup>11</sup> (BS)	Mun	:	gai <sup>31</sup> (JX) gai <sup>33</sup> (BS)
<b>Leak</b>	*fui C > *fui C1	Chinese:	kɔi <sup>33</sup> (C) kai <sup>22</sup> (ST)		
Mien	:	fui <sup>13</sup> (TH)			
Muen	:	ʂui <sup>13</sup> (JX)			
Mun	:	θui <sup>354</sup> (BS)			
<b>Left side</b>	*tsai C > *tʂai:i C1 (HP	: *ts <sup>1</sup> aai <sup>5</sup> )	<b>Life</b>	*mɛŋ C > *mɛŋ C2	
Mien	:	tsai <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)	(HP	: *mɛŋ <sup>6</sup> )	
Muen	:	-	Mien	:	mɛŋ <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)
Mun	:	θa:i <sup>33</sup> (BS)	Muen	:	mɛŋ <sup>11</sup> (JX)
Siamese:	saxi <sup>45</sup>	Mun	:	mɛŋ <sup>31</sup> (JX) mɛŋ <sup>33</sup> (BS)	
<b>Leg</b>	*tʂəu C > *tʂau C1	Chinese:	mɛŋ <sup>21</sup> (G) mjan <sup>21</sup> (SW) mja <sup>22</sup> (ST)		
Mien	:	tsau <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS) θɔ <sup>5</sup> (YS)			
Muen	:	ʂau <sup>45</sup> (JX)			
Mun	:	θau <sup>31</sup> (JX) θau <sup>33</sup> (BS)			
Chinese:	sau <sup>35</sup> (G) siu <sup>55</sup> (SW) tshiu <sup>51</sup> (ST) 'hand'	<b>Lift</b> (one's head) *ŋɔŋ B > *ŋɔŋ B2 Mien	:	ŋɔŋ <sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)	
		Muen	:	ŋɔŋ <sup>13</sup> (JX)	
		Mun	:	ŋɔŋ <sup>11</sup> (JX) ŋɔŋ <sup>31</sup> (BS)	
		Chinese:	jøŋ <sup>35</sup> (G) ŋjəŋ <sup>55</sup> (SW) ŋjan <sup>51</sup> (ST)		
		<b>Lightweight</b>	*hen A > *hen A1 / *ciəu A > *ciəu A1 Mien	:	hen <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ciəu<sup>33</sup> (JX)  
 Mun : ciəu<sup>33</sup> (JX)  
       ciəu<sup>354</sup> (BS)

**Liquor** \*tiu B > \*tiu B1 (HP : \*tiu<sup>3</sup>)

Mien : tiu<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)  
       ti<sup>35</sup> (YS)

Muen : tiu<sup>354</sup> (JX)

Mun : tiu<sup>13</sup> (JX)  
       tiu<sup>35</sup> (BS)

Chinese: tsao<sup>35</sup> (G)  
       tsiəo<sup>55</sup> (SW)  
       tsiu<sup>31</sup> (ST)

**Listen** \*mhwəŋ C > \*mhwəŋ C1

Mien : mwaŋ<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : moŋ<sup>13</sup> (JX)

Mun : moŋ<sup>11</sup> (JX)

**Liver** \*hrən A > \*hyan A1

(HP : \*rhaan<sup>1</sup>)

Mien : lan<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : gan<sup>33</sup> (JX)

Mun : gan<sup>33</sup> (JX)  
       gjan<sup>354</sup> (BS)

**Long** (length) \*?dau B > \*da:u B1

(HP : \*daau<sup>3</sup>)

Mien : da:u<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)  
       da:u<sup>35</sup> (YS)

Muen : da:u<sup>354</sup> (JX)

Mun : da:u<sup>13</sup> (JX)  
       da:u<sup>35</sup> (BS)

**Long** (time) \*ləu A > \*lau A2

(HP : \*lau<sup>2</sup>)

Mien : lau<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : lau<sup>31</sup> (JX)

Mun : lau<sup>31</sup> (JX)  
       lau<sup>11</sup> (BS)

**Look at** \*mwəŋ C > \*mwaŋ C2

(HP : \*maaŋ<sup>6</sup>)

Mien : maŋ<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : -

Mun : mwaŋ<sup>31</sup> (JX)  
       ŋwan<sup>33</sup> (BS)

Chinese: məŋ<sup>21</sup> (C)  
       mɔ̄<sup>22</sup> (ST)  
 Siamese : mɔŋ<sup>33</sup>

**Look for** \*lɔ̄ B > \*lɔ̄B2

(HP : \*lɔ̄<sup>4</sup>)

Mien : lɔ̄<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : lɔ̄<sup>13</sup> (JX)

Mun : lo<sup>11</sup> (JX)  
       lɔ̄<sup>31</sup> (BS)

**Loud** \*bhui A > \*bhui A1

(HP : \*bhui<sup>1</sup>)

Mien : bui<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : bui<sup>33</sup> (JX)

Mun : bui<sup>33</sup> (JX)  
       bui<sup>354</sup> (BS)

**Louse** \*dʒhei B > \*dʒhei B1

Mien : dzei<sup>354</sup> / dzəi<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : sei<sup>354</sup> (JX)

Mun : θei<sup>13</sup> (JX)  
       θei<sup>45'</sup> (BS)

Chinese: tsei<sup>33</sup> (C)

**Lungs** \*phlom A > \*phlom A1

(HP : \*-hl-m<sup>1</sup>)

Mien : phjom<sup>33</sup> (TH,BS)  
       phom<sup>33</sup> (LP, JX)

Muen : phum<sup>33</sup> (JX)

Mun : phlom<sup>33</sup> (JX)  
       plum<sup>354</sup> (BS)

**Mat** \*dzik D > \*tsi? D2 (HP : \*-i?<sup>8</sup>)

Mien : tsi?<sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : tsi?<sup>21</sup> (JX)

Mun : tsi<sup>31'</sup> (JX)  
       ci<sup>33'</sup> (BS)

Chinese: tsɛk<sup>33</sup> (G)

tsiak<sup>22</sup> (SW)

tshiə?<sup>55</sup> (ST)

**Melt** \*juk D > \*ju? D2 (HP : \*yu?8)  
 Mien : ju?21 (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : ju?21 (JX)  
 Mun : ju31' (JX) ju33' (BS)

**Mix** \*kwəp D > \*kwap D1  
 Mien : kap45 (TH)  
 Muen : kɔp45 (JX)  
 Mun : kap44 (BS)  
 Chinese: kap33 (C)

**Monkey** \*?biŋ A > \*biŋ A1  
 (HP : \*biŋ<sup>1</sup>)  
 Mien : biŋ33 (TH,LP,JX,BS)  
 bĩ33 (YS)  
 Muen : -  
 Mun : biŋ45 (JX) biŋ13 (BS)  
 Siamese : lin33

**Moon** \*hla C > \*hla: C1  
 (HP : \*lhaa<sup>5</sup>)  
 Mien : la:<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : la:<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : la:<sup>11</sup> (JX)  
 la:<sup>354</sup> (BS)

**Mortar** \*tɔi C > \*tɔi C1  
 Mien : tɔi<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 tɔ<sup>45</sup> (YS)  
 Muen : tɔi<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : tɔi<sup>31</sup> (JX)  
 tɔi<sup>33</sup> (BS)

**Mountain** \*tsɔŋ A > \*tsɔŋ A1  
 (HP : \*ts<sup>2</sup>ɔŋ<sup>1</sup> 1)  
 Mien : tsɔŋ<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : tsɔŋ<sup>33</sup> (JX)  
 Mun : tsɔŋ 45 (JX)  
 tsɔŋ 13 (BS)  
 Chinese: san 55 (C)  
 sūa 33 (ST)

**Moustache** \*sjhwam A >  
 \*sjwa:m A1  
 Mien : sjam<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : çuəm<sup>33</sup> (JX)  
 Mun : ʂom<sup>354</sup> (BS)

**Nail** (finger) \*?gwəi C > \*gwai C1  
 Mien : gwai<sup>231</sup> (TH)  
 gwai<sup>13</sup> (LP,JX,BS)  
 Muen : gwai<sup>45</sup> / gai<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : wai<sup>31</sup> (JX)  
 wai<sup>33</sup> (BS)

**Name** \*?buə C > \*buə C1  
 (HP : \*bua<sup>5</sup>)  
 Mien : buə<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : bu<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : bu<sup>31</sup> (JX)  
 bu<sup>33</sup> (BS)

**Narrow** \*gep D > \*yep D > \*fiep D  
 \*hep D2 (HP : \*gep<sup>8</sup>)  
 Mien : hep<sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : hep<sup>11</sup> (JX)  
 Mun : hep<sup>21</sup> (JX)  
 hep<sup>22</sup> (BS)  
 Chinese: kip<sup>22</sup> (C)  
 Siamese : khεεp<sup>51</sup>

**Navel** \*n?dut D > \*ndut D1  
 (HP : \*dut<sup>7</sup>)  
 Mien : kasiə<sup>31</sup> nut<sup>45</sup>  
 (TH,LP,JX,BS)  
 dət<sup>45</sup> (YS)  
 Muen : n̥iəu<sup>11</sup> dut<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : n̥au<sup>31</sup> dut<sup>45</sup> (JX)  
 n̥au<sup>45</sup> dut<sup>44</sup> (BS)

**Near** \*fət D > \*fat D1 (HP : \*fat<sup>7</sup>)  
 Mien : fat<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : ʂat<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : θat<sup>44</sup> (BS)

**Neck** \*klan̥ A > \*klam̥ A1  
 (HP : \*klaan̥<sup>1</sup>)  
 Mien : tçam̥<sup>33</sup> (TH,BS)  
 kam̥<sup>33</sup> (LP, JX)  
 klã:<sup>33</sup> (YS)

Muen : kam<sup>33</sup> (JX)

Mun : klam<sup>45</sup> (JX)  
klam<sup>13</sup> (BS)

Chinese: kəŋ<sup>35</sup> (G)

kian<sup>55</sup> (SW)

kɛ<sup>22</sup> (ST)

Siamese : kham<sup>33</sup> 'chin'

**Needle** \*çim A > \*çim A1

(HP : \*sim<sup>1</sup>)

Mien : sim<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)  
s̥im<sup>33</sup> (YS)

Muen : çim<sup>33</sup> (JX)

Mun : θim<sup>33</sup> (JX)  
θim<sup>354</sup> (BS)

Chinese: tsam<sup>55</sup> (G)

tsim<sup>55</sup> (SW)

tsam<sup>33</sup> (ST)

Siamese : khem<sup>25</sup>

**New** \*sjəŋ A > \*sjəŋ A1

(HP : \*šhAŋ -)

Mien : sjəŋ (TH)  
siəŋ (LP,JX,BS,YS)

Muen : ʂiəŋ<sup>33</sup> / çəŋ<sup>33</sup> (JX)

Mun : çəŋ<sup>33</sup> (JX)  
ʂəŋ<sup>354</sup> / çəŋ<sup>354</sup> (BS)

Chinese: san<sup>55</sup> (G)

sən<sup>33</sup> (SW)

sin<sup>33</sup> (ST)

sin<sup>55</sup> (M)

**News, Letter** \*fjen C > \*fjen C1

(HP : \*syən 5A)

Mien : fiən<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ʂən<sup>13</sup> (JX)

Mun : θən<sup>11</sup> (JX)  
θin<sup>354</sup> (BS)

**Nine** \*nduə A > \*duə A2

(HP : \*dua -)

Mien : duə<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
du<sup>31</sup> (YS)

Muen : du<sup>31</sup> (JX)

Mun : du<sup>31</sup> (JX) du<sup>11</sup> (BS)

**Old** \*ko C > \*ko C1 (HP : \*ko<sup>1</sup> 5)

Mien : ko<sup>13</sup> (TH)  
ku<sup>13</sup> (JX,LP,BS)

ku<sup>45</sup> (YS)

Muen : ko<sup>45</sup> (JX)

Mun : ko<sup>31</sup> (JX)  
ko<sup>33</sup> (BS)

Chinese: ku<sup>35</sup> (C)

kou<sup>51</sup> (ST)

Siamese: kau<sup>21</sup> 'old (thing)'

**Open, Spread** \*khɔi A > \*khɔi A1

(HP : \*khɔi<sup>1</sup>)

Mien : khɔi<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : khɔi<sup>33</sup> (JX)

Mun : khɔi<sup>33</sup> (JX)  
kɔi<sup>354</sup> (BS)

Chinese: hɔi<sup>55</sup> (G)

huai<sup>33</sup> (SW)

hai<sup>33</sup> (ST)

Siamese: khai<sup>25</sup> 'open (v.)'

**Otter** \*tshat D > \*tsha:t D1

Mien : tshat<sup>45</sup> (TH,YS)

tsha:t<sup>45</sup> (LP,JX,BS)

Muen : tsha:t<sup>45</sup> (JX)

Mun : tsha:t<sup>45</sup> (JX)  
tsat<sup>44</sup> (BS)

**Paddy field** \*rinj A > \*γinj A2

(HP : \*rinj<sup>2</sup>)

Mien : linj<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
l̥i<sup>31</sup> (YS)

Muen : ginj<sup>31</sup> (JX)

Mun : ginj<sup>31</sup> (JX)  
ginj<sup>11</sup> (BS)

**Pain** \*?mun A > \*mun A1

Mien : mun<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

mūn<sup>33</sup> (YS)

Muen : mun<sup>33</sup> (JX)

Mun : mun<sup>45</sup> (JX) mun<sup>13</sup> (BS)

**Palm** (hand) \*tswan<sup>j</sup> B > \*tswan<sup>j</sup> B1

Mien : tsan<sup>j</sup><sup>354</sup> / tsan<sup>j</sup><sup>354</sup>  
(TH,LP,JX)

Muen : tsuən<sup>j</sup><sup>354</sup> (JX)

Mun : -

Chinese: tsøŋ<sup>35</sup> (G)  
tsian<sup>55</sup> (SW)  
tsia<sup>51</sup> (ST)

**Peel** \*?mɛk D > \*mɛ? D1 /

\*phlei B > \*phlei B1

Mien : mɛ?<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : phəi<sup>354</sup> (JX)

Mun : phlei<sup>13</sup> (JX)  
pləi<sup>45'</sup> (BS)

Chinese: phei<sup>21</sup> (C)  
phuɛ<sup>55</sup> (ST) 'skin'

**Penis** \*kləi C > \*klai C1

(HP : \*kyai<sup>5</sup>)

Mien : tçai<sup>13</sup> / tçɛ<sup>13</sup> (TH)

tçai<sup>13</sup> (BS)

kai<sup>13</sup> (LP,JX)

Muen : kjɛ<sup>45</sup> (JX)

Mun : kjai<sup>31</sup> (JX)

kjai<sup>33</sup> (BS)

**Pig** \*duŋ B > \*tuŋ B2 (HP : \*tuan<sup>4</sup>)

Mien : tum<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)

tū<sup>13</sup> (YS)

Muen : tun<sup>13</sup> (JX)

Mun : ton<sup>11</sup> (JX) tun<sup>31</sup> (BS)

**Pillar** \*ton A > \*ton A1

Mien : ton<sup>33</sup> (TH)

Muen : ton<sup>33</sup> (JX)

Mun : tən<sup>45</sup> (JX)  
ton<sup>13</sup> (BS)

Siamese : ton<sup>51</sup> 'clf. for trees, pillars  
or poles'

**Place across** \*kja C > \*kja: C1

Mien : kja:<sup>13</sup> (LP,JX)

tça:<sup>13</sup> (BS)

Muen : tça:<sup>45</sup> (JX)

Mun : tça:<sup>31</sup> (JX)

tça:<sup>33</sup> (BS)

Chinese: ka<sup>33</sup> (C) ke<sup>22</sup> (ST)

**Plough** \*rəi A > \*yai A2

(HP : \*rai<sup>2</sup>)

Mien : lai<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : gai<sup>31</sup> (JX)

Mun : gjai<sup>11</sup> (BS)

Chinese: lai<sup>21</sup> (C)

lɔi<sup>55</sup> (ST)

**Point** (v.) \*?nuk D > \*nu? D1

Mien : nu?<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : nu?<sup>45</sup> (JX)

Mun : nu<sup>45</sup> (JX)

nu<sup>13'</sup> (BS)

**Pot** \*tshəŋ A > \*tshəŋ A1

(HP : \*tšhəŋ<sup>1</sup>)

Mien : tshəŋ<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : tshəŋ<sup>33</sup> (JX)

Mun : tshəŋ<sup>33</sup> (JX)

tsəŋ<sup>354</sup> (BS)

Chinese: tshaŋ<sup>33</sup> (C)

**Potato, Yam** \*ndɔi A > \*dɔi A2

(HP : \*dɔi<sup>2</sup>)

Mien : dɔi<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : dɔi<sup>31</sup> (JX)

Mun : dɔi<sup>11</sup> (BS)

**Prepare** \*mben C > \*ben C2

Mien : ben<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : -

Mun : -

**Present** (v.), **Send sb.off**

\*fun<sup>j</sup> C > \*fun<sup>j</sup> C1

Mien : fun<sup>j</sup><sup>13</sup> (TH)

fun<sup>j</sup><sup>13</sup> (LP,JX,BS)

Muen : ʂun<sup>j</sup><sup>13</sup> (JX)

Mun : θun<sup>j</sup><sup>31</sup> (JX)

θun<sup>j</sup><sup>33</sup> (BS)

Chinese: son<sup>33</sup> (C) san<sup>21</sup> (ST)

son<sup>51</sup> (M)

Siamese: son<sup>21</sup>

<b>Press, Squeeze</b>	*?njən B > *njan
B1 (HP : *n-n <sup>3</sup> )	
Mien : nan <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen : nən <sup>354</sup> (JX)	
Mun : nən <sup>13</sup> (JX)	
	nən <sup>35</sup> (BS)
Chinese: nan <sup>55</sup> (C)	
Siamese: khan <sup>45</sup>	

<b>Pull out</b>	*pεŋ A > *pεŋ A 1
(HP : *1εŋ 1)	
Mien : pεŋ <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen : -	
Mun : pεŋ <sup>45</sup> (JX) pεŋ <sup>13</sup> (BS)	
Chinese: maŋ <sup>55</sup> (G) maŋ <sup>33</sup> (SW)	
	maŋ <sup>51</sup> (ST)

<b>Pus</b>	*noŋ C > *noŋ C2 (HP : *n-ŋ <sup>6</sup> )
Mien : noŋ <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen : noŋ <sup>11</sup> (JX)	
Mun : noŋ <sup>31</sup> (JX)	
	noŋ <sup>33</sup> (BS)
Chinese: noŋ <sup>21</sup> (C)	
Siamese: noŋ <sup>25</sup>	

<b>Rain</b>	*mbluŋ C > *bluŋ C2
Mien : bjuŋ <sup>11</sup> (BS)	
	bjuŋ <sup>11</sup> (TH)
	bujŋ <sup>11</sup> (LP,JX)
	blū <sup>11</sup> (YS)
Muen : buŋ <sup>11</sup> (JX)	
Mun : boŋ <sup>31</sup> (JX) buŋ <sup>33</sup> (BS)	

<b>Rat</b>	*nau B > *na:u B2 / *?duk D > *du? D1
Mien : na:u <sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen : du? <sup>45</sup> (JX)	
Mun : du <sup>45</sup> (JX)	
	du <sup>13'</sup> (BS)
Siamese: nu: <sup>25</sup>	

<b>Read</b>	*dwok D > *two? D2
(HP : *to? <sup>8</sup> )	
Mien : to? <sup>21</sup> (TH,BS)	
	tu? <sup>21</sup> (LP,JX)

Muen :	tuə? <sup>21</sup> (JX)
Mun :	təu <sup>31'</sup> (JX)
	tɔ <sup>33'</sup> (BS)
Chinese:	tok <sup>22</sup> (C)
	thak <sup>55</sup> (ST)
	tu <sup>35</sup> (M)

<b>Red</b>	*çik D > *çι? D1 (HP : *si? <sup>7</sup> )
Mien :	si? <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)
	se? <sup>45</sup> (YS)
Muen :	çι? <sup>45</sup> (JX)
Mun :	θi <sup>33'</sup> (JX)
	θi <sup>354</sup> (BS)

<b>Rice</b>	(cooked) *hnaŋ C > *hnamŋ C1
(HP :	*nhaan <sup>5</sup> )
Mien :	ɳamŋ <sup>13</sup> (TH,BS)
	ɳamŋ <sup>13</sup> (LP,JX)
Muen :	namŋ <sup>13</sup> (JX)
Mun :	namŋ <sup>11</sup> (JX)
	namŋ <sup>354</sup> (BS)

<b>Rice</b>	(milled) *hmei B > *hmei B1
(HP :	*m-ei -)
Mien :	mei <sup>354</sup> / məi <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	mei <sup>354</sup> / məi <sup>354</sup> (JX)
Mun :	məi <sup>13</sup> (JX)
	məi <sup>45'</sup> (BS)
Chinese:	mai <sup>35</sup> (G)
	mai <sup>55</sup> (SW)
	bi <sup>51</sup> (ST)

<b>Rice</b>	(plant) *mbləu A > *blau A2
(HP :	*blau <sup>2</sup> )
Mien :	bjau <sup>31</sup> (TH,BS)
	bau <sup>31</sup> (LP,JX)
	blɔ <sup>31</sup> (YS)
Muen :	bau <sup>31</sup> (JX)
Mun :	blau <sup>31</sup> (JX)
	bjau <sup>11</sup> (BS)
Chinese:	miu <sup>21</sup> (C)
	biɛ <sup>55</sup> (ST)
	miao <sup>35</sup> (M)
	'young rice plant'

<b>Rice</b> (unmilled) *tshuk D > *tshu? D1 (HP : *tshu? <sup>7</sup> )	Mun : klun <sup>31</sup> (JX) klun <sup>11</sup> (BS)
Mien : tshu? <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)	Chinese: jyn <sup>21</sup> (G) jεŋ <sup>21</sup> (SW)
Muen : tshu? <sup>45</sup> (JX)	
Mun : tshu <sup>33'</sup> (JX) tsu <sup>354</sup> (BS)	
<b>Right hand</b> *mbjau C > *bja:u C2 (HP : *byaau -)	<b>Salt</b> *?dʐəu B > *dʐau B1 (HP : *dʐau <sup>3</sup> )
Mien : bja:u <sup>11</sup> / bjau <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)	Mien : dʐau <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS) zau <sup>35</sup> (YS)
Muen : bjau <sup>11</sup> (JX)	Muen : dʐau <sup>354</sup> (JX)
Mun : bja:u <sup>33</sup> (BS)	Mun : dʐau <sup>13</sup> (JX) dʐau <sup>35</sup> (BS)
Chinese: jao <sup>21</sup> (G) jiu <sup>21</sup> (SW) jiu <sup>35</sup> (ST)	<b>Scented</b> *?daŋ A > *daŋ A1 (HP : *daŋ <sup>1</sup> )
<b>Ripe, Well-cooked</b> *dzwok D > *tswo? D2 (HP : *tʂ <sup>2</sup> ua? 8)	Mien : daŋ <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Mien : tsuə? <sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS) tsu? <sup>34</sup> (YS)	Muen : daŋ <sup>33</sup> (JX)
Muen : tsuə? <sup>21</sup> (JX)	Mun : daŋ <sup>45</sup> (JX)
Mun : su <sup>31'</sup> / çu <sup>31'</sup> (JX) su <sup>33'</sup> / çu <sup>33'</sup> (BS)	daŋ <sup>13</sup> (BS)
Chinese: sok <sup>22</sup> (C) sek <sup>55</sup> (ST) sou <sup>35</sup> (M)	<b>Scissors</b> *?dʐeu B > *dʐeu B1 (HP : *dʐeu <sup>3</sup> )
Siamese: suk <sup>21</sup>	Mien : giu <sup>354</sup> / dʒiu <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS) gɛ 35 (YS)
<b>Road</b> *kləu B > *klau B1 (HP : *kyau <sup>3</sup> )	Muen : dʐeu <sup>354</sup> (JX)
Mien : tçau <sup>354</sup> (TH,BS) kau <sup>354</sup> (LP,JX) klɔ <sup>35</sup> (YS)	Mun : dʐeu <sup>13</sup> (JX)
Muen : kjau <sup>354</sup> (JX)	dʐeu <sup>35</sup> (BS)
Mun : kjau <sup>13</sup> (JX) kjau <sup>35</sup> (BS)	
Chinese: tou <sup>22</sup> (C) tau <sup>35</sup> (ST) tau <sup>51</sup> (M)	<b>Scratch</b> *ŋai B *ŋa:i B1 (HP : *ŋaa:i <sup>3</sup> )
<b>Round</b> *glun A > *klun A2 (HP : *klun <sup>2</sup> )	Mien : ŋa:i <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
Mien : tçun <sup>31</sup> (TH,BS) kun <sup>31</sup> (LP,JX) klun <sup>31</sup> (YS)	Muen : -
Muen : kun <sup>31</sup> (JX)	Mun : ŋa:i <sup>13</sup> (JX) ŋa:i <sup>35</sup> (BS)
	<b>Sea</b> *khɔi B > *khɔi B1 (HP : *khɔi <sup>3</sup> )
	Mien : khɔi <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
	Muen : khɔi <sup>354</sup> (JX)
	Mun : khɔi <sup>13'</sup> (BS)
	khɔi <sup>45'</sup> (BS)
	Chinese: hɔi <sup>35</sup> (G) hɔai <sup>55</sup> (SW) hai <sup>51</sup> (ST) hai <sup>214</sup> (M)

**Sectional Division** \*hrem C >**\*hyem** C1Mien : *lim*<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : *gem*<sup>13</sup> (JX)Mun : *gjem*<sup>354</sup> (BS)**See** \*bwət D > \*pwat D2(HP : \*pw<sup>2</sup>at 8)Mien : *pwat*<sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : *puət*<sup>21</sup> (JX)Mun : *fat*<sup>21</sup> (JX)fat<sup>22</sup> (BS)**Sell** \*mai C > \*maxi C2(HP : \*maai<sup>6</sup>)Mien : *mai*<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)*ma:*<sup>11</sup> (YS)Muen : *mai*<sup>11</sup> (JX)Mun : *mai*<sup>31</sup> (JX)*mai*<sup>33</sup> (BS)Chinese: *mai*<sup>22</sup> (C)*bɔi*<sup>22</sup> (ST)*mai*<sup>51</sup> (M)**Separate** \*rei A > \*yei A2Mien : *lei*<sup>31</sup> / *ləi*<sup>31</sup>  
(TH,LP,JX,BS)Muen : *gəi*<sup>31</sup> (JX)Mun : *gəi*<sup>11</sup> (BS)Chinese: *lei*<sup>21</sup> (C)*li*<sup>55</sup> (ST)**Sesame** \*çək D > \*ça? D1Mien : *sa?*<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : *ça?*<sup>45</sup> (JX)Mun : *θa:*<sup>33</sup> (JX)*θa:*<sup>354</sup> (BS)**Seven** \*(?)ni C > \*ni C1/C2

Mien : -

Muen : *ni*<sup>11</sup> (JX)Mun : *ni*<sup>31</sup> (JX) *ŋi*<sup>33</sup> (BS)**Sew** \*rwon A > \*yw<sup>o</sup>n A2Mien : *lun*<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : *guən*<sup>31</sup> (JX)Mun : *guən*<sup>31</sup> (JX)*gɔn*<sup>11</sup> (BS)Chinese: *lon*<sup>21</sup> (G) *lun*<sup>21</sup> (SW)**Shade** \*?glom C > \*glom C1

Mien : -

Muen : *gom*<sup>45</sup> (JX)Mun : *gləm*<sup>31</sup> (JX)*gləm*<sup>33</sup> (BS)**Shadow** \*klɔi A > \*klɔi A1(HP : \*klɔi<sup>1</sup>)

Mien : -

Muen : *kɔi*<sup>33</sup> (JX)Mun : *klɔi*<sup>45</sup> (JX)*klɔi*<sup>13</sup> (BS)**Shake** \*ŋau A > \*ŋau A2

Mien : -

Muen : *ŋa:u*<sup>31</sup> (JX)Mun : *ŋa:u*<sup>31</sup> (JX)*ŋa:u*<sup>11</sup> (BS)**Sharp** \*rəi C > \*yai C2(HP : \*rai<sup>6</sup>)Mien : *lai*<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)Muen : *gai*<sup>11</sup> (JX)Mun : *gjai*<sup>31</sup> (JX)*gjai*<sup>33</sup> (BS)Chinese: *lei*<sup>21</sup> (C)*lai*<sup>22</sup> (ST)**Shoot** \*pwən B > \*pwan B1(HP : \*pwon<sup>3</sup>)Mien : *pwan*<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)*pūə*<sup>35</sup> (YS)Muen : *puən*<sup>354</sup> (JX)Mun : *fan*<sup>13</sup> (JX)*fan*<sup>35</sup> (BS)**Shop** \*phou C > \*phou C1Mien : *phou*<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : -

Mun : *phou*<sup>11</sup> (JX)*pou*<sup>354</sup> (BS)Chinese: *phou*<sup>33</sup> (C) *phou*<sup>21</sup> (ST)*phu*<sup>51</sup> (M)

**Short** (height) \*ha C > \*ha: C1

Mien : -

Muen : ha:<sup>13</sup> (JX)

Mun : ha:<sup>11</sup> (JX)

ha:<sup>354</sup> (BS)

**Short** (length) \*hn-ŋ B > \*hn-ŋ B1

(HP : \*n-ŋ<sup>3</sup>)

Mien : ɳan<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : nan<sup>13</sup> (JX)

Mun : neŋ<sup>13</sup> (JX)

neŋ<sup>45'</sup> (BS)

**Shrimp** \*khja A > \*khja: A1

Mien : t̪cha:<sup>33</sup> (TH,BS)

khja:<sup>33</sup> (LP,JX)

Muen : t̪cha:<sup>33</sup> (JX)

Mun : t̪cha:<sup>33</sup> (JX)

t̪ca:<sup>354</sup> (BS)

Chinese: ha<sup>55</sup> (C) hɛ<sup>55</sup> (ST)

**Silk** \*fei A > \*fei A1

(HP : \*fei<sup>1</sup>)

Mien : fei<sup>33</sup> / fəi<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ʂei<sup>33</sup> / ʂəi<sup>33</sup> (JX)

Mun : θəi<sup>45</sup> (JX) θəi<sup>13</sup> (BS)

Chinese: si<sup>55</sup> (C) si<sup>33</sup> (ST)

**Silver** \*ŋan A > \*ŋa:n A2

(HP : \*ŋaan<sup>2</sup>)

Mien : ŋa:n<sup>31</sup> (TH,LP,JX)

ŋan<sup>31</sup> (BS)

ŋən<sup>31</sup> (YS)

Muen : ŋuən<sup>31</sup> (JX)

Mun : ŋa:n<sup>31</sup> (JX)

ŋa:n<sup>11</sup> (BS)

Chinese: ŋan<sup>21</sup> (C)

ŋəŋ<sup>55</sup> (ST)

Siamese: ŋvn<sup>33</sup>

**Sit** \*dʐwei B > \*tʂwei B2

Mien : tswei<sup>231</sup> / tswəi<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : ʂwei<sup>13</sup> / ʂoi<sup>13</sup> (JX)

Mun : θəi<sup>31</sup> (BS)

Chinese: tʂho<sup>33</sup> (G)

tshuə?<sup>21</sup> (SW)

tsɔ<sup>35</sup> (ST)

**Six** \*kluk D > \*klu? D1

Mien : t̪cu?<sup>45</sup> (TH,BS)

ku?<sup>45</sup> (LP,JX)

klu?<sup>45</sup> (YS)

Muen : kuə?<sup>45</sup> (JX)

Mun : kjo<sup>45</sup> (JX)

kjɔ<sup>13'</sup> / t̪ɔ<sup>13'</sup> (BS)

**Skin** \*ʔdop D > \*dop D1

(HP : \*dop<sup>1</sup> 7)

Mien : dop<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)

dəp<sup>45</sup> (YS)

Muen : dop<sup>45</sup> (JX)

Mun : dop<sup>45</sup> (JX) dup<sup>44</sup> (BS)

**Sky** \*runj A > \*γunj A2

(HP : \*runj<sup>2</sup>)

Mien : lunj<sup>31</sup> (LP,JX,BS)

lunj<sup>31</sup> (TH) lū<sup>31</sup> (YS)

Muen : gunj<sup>31</sup> (JX)

Mun : gunj<sup>31</sup> (JX)

guŋ<sup>11</sup> (BS)

**Sleep** \*pwei C > \*pwei C1

(HP : \*pw<sup>2</sup>ei 5A)

Mien : pwei<sup>13</sup> / pwəi<sup>13</sup>

(TH,LP,JX,BS)

pwei<sup>45</sup> (YS)

Muen : pwei<sup>45</sup> (JX)

Mun : fəi<sup>31</sup> (JX) fəi<sup>33</sup> (BS)

**Sleeping** \*ŋgjɔm A \*gjɔm A2

(HP : \*gyɔm<sup>2</sup>)

Mien : dʐɔm<sup>31</sup> / mdʐɔm<sup>31</sup> (TH,BS)

gɔm<sup>31</sup> (LP,JX)

Muen : gɔm<sup>31</sup> (JX)

Mun : gjɔm<sup>31</sup> (JX) gjɔm<sup>11</sup> (BS)

**Slippery** \*mblanj C \*blanj C2

(HP : \*blanj<sup>6</sup>)

Mien : bjanj<sup>11</sup> (TH,BS)

banj<sup>11</sup> (LP,JX)

Muen	:	baŋ <sup>11</sup> (JX)	Socks	*mət D > *mat D2
Mun	:	blaŋ <sup>31</sup> (JX)	(HP	: *mat <sup>7</sup> )
		blaŋ <sup>33</sup> (BS)	Mien	: mat <sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)
<b>Slow</b>	*mbla B > *bla: B2	Muen	: mat <sup>21</sup> (JX)	
Mien	:		Mun	: mat <sup>21</sup> (JX)
Muen	:	-		mat <sup>22</sup> (BS)
Mun	:	bla: <sup>11</sup> (JX)	Chinese:	mat <sup>22</sup> (C)
		bla: <sup>31</sup> (BS)		
<b>Smell</b>	*hnom B > *hnom B1	<b>Son</b>	*twɔn A > *twɔn A1	
Mien	:	ñom <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)	(HP	: *tɔn <sup>1</sup> )
		nñm <sup>35</sup> (YS)	Mien	: tɔn <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen	:	-	Muen	: tuən <sup>33</sup> (JX)
Mun	:	-	Mun	: tɔn <sup>45</sup> (JX) tɔn <sup>13</sup> (BS)
Siamese:	dom <sup>33</sup>			
<b>Smoke</b> (n.)	*çieu C > *çieu C1	<b>Son-in-law</b>	*laŋ A > *laŋ A2	
Mien	:	siəu <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)	(HP	: *laan <sup>2</sup> )
		siəu <sup>45</sup> (YS)	Mien	: laŋ <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen	:	çieu <sup>13</sup> (JX)	Muen	: laŋ <sup>31</sup> (JX)
Mun	:	çieu <sup>11</sup> (JX)	Mun	: laŋ <sup>31</sup> (JX)
		çieu <sup>354</sup> (BS)		laŋ <sup>11</sup> (BS)
<b>Snail</b> (water)	*kuəi A > *kuəi A1	<b>Sour</b>	*sui A > *sui A1	
Mien	:	kuəi <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)	(HP	: *sui <sup>1</sup> )
Muen	:	kuəi <sup>33</sup> (JX)	Mien	: sui <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Mun	:	kuəi <sup>45</sup> (JX)	Muen	: sui <sup>33</sup> (JX)
		kuəi <sup>13</sup> (BS)	Mun	: θui <sup>33</sup> (JX)
Siamese:	hɔi <sup>25</sup>		θui <sup>354</sup> (BS)	
<b>Snake</b>	*?naŋ A > *naŋ A1	<b>Speech</b>	*wa C > *wa: C2	
(HP	: *naan <sup>1</sup> )	Mien	: wa: <sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Mien	:	naŋ <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)	Muen	: wa: <sup>11</sup> (JX)
		nā: <sup>33</sup> (YS)	Mun	: wa: <sup>31</sup> (JX)
Muen	:	naŋ <sup>33</sup> (JX)		wa: <sup>33</sup> (BS)
Mun	:	naŋ <sup>45</sup> (JX)	Siamese:	wa: <sup>51</sup> 'speak'
		naŋ <sup>13</sup> (BS)		
<b>Snot</b>	*mblut D > *blut D2	<b>Spur</b> (of a cock)	*dʒiəu B > *tciəu B2	
(HP	: *blut <sup>8</sup> )	Mien	: tciəu <sup>231</sup> (TH,BS)	
Mien	:	bjut <sup>21</sup> (TH,BS)		kiəu <sup>231</sup> (JX,LP)
		but <sup>21</sup> (LP,JX)	Muen	: tciəu <sup>13</sup> (JX)
		blət <sup>34</sup> (YS)	Mun	: tciəu <sup>31</sup> (BS)
Muen	:	but <sup>21</sup> (JX)	Chinese:	jiao <sup>51</sup> (ST)
Mun	:	blut <sup>21</sup> (JX) blut <sup>22</sup> (BS)		
<b>Stairs</b>	*thei A > *thei A 1			
(HP	: *thei <sup>1</sup> )			
Mien	:	thei <sup>33</sup> / thəi <sup>33</sup>		
		(TH,LP,JX,BS)		

Muen : thei<sup>33</sup>

Mun : thəi<sup>33</sup> (JX)  
təi<sup>354</sup> (BS)

Chinese: thai<sup>55</sup> (C)  
thui<sup>33</sup> (ST)

**Stand** \*sou B > \*sou B1

(HP : \*sou<sup>1</sup> 3)

Mien : sou<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : sou<sup>354</sup> (JX)

Mun : θou<sup>13</sup> (JX)  
θou<sup>45'</sup> (BS)

**Star** \*hrei C > \*hyei C1

(HP : \*rhei<sup>5</sup>)

Mien : ləi<sup>13</sup> / lei<sup>13</sup>  
(TH,LP,JX,BS)  
le<sup>13</sup> (YS)

Muen : gei<sup>13</sup> (JX)

Mun : -

**Stay** \*ʔjəm A > \*jam A1

Mien : ʔiəm<sup>33</sup> (TH)  
jiəm<sup>33</sup> (JX,BS,LP)

Muen : ʔiəm<sup>33</sup> (JX)

Mun : jam<sup>45</sup> (JX)  
jam<sup>13</sup> (BS)

**Stay still, Stop** \*dɪŋ A > \*tɪŋ A2

Mien : tɪŋ<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : tɪŋ<sup>31</sup> (JX)

Mun : tɪŋ<sup>31</sup> (JX)  
tɪŋ<sup>11</sup> (BS)

Chinese: then<sup>21</sup> (C)  
then<sup>55</sup> (ST)

thin<sup>35</sup> (M)

Siamese: thuən<sup>45</sup> tɪŋ<sup>33</sup>  
'air one's opinion in order  
to stop the matter'

**Steal** \*nim C > \*nim C2

(HP : \*nim<sup>6</sup>)

Mien : nim<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)  
ním<sup>11</sup> (YS)

Muen : nim<sup>11</sup> (JX)

Mun : -

**Stick** \*pja B > \*pja: B1

(HP : \*py<sup>1</sup>aa -)

Mien : pja:<sup>354</sup> (TH,BS)  
pa:<sup>354</sup> (LP,JX)

Muen : pa:<sup>354</sup> (JX)

Mun : pja:<sup>13</sup> (JX)  
pja:<sup>35</sup> (BS)

**Sting** \*tən C > \*tan C1

(HP : \*t-An<sup>5</sup>)

Mien : tan<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)

Muen : -

Mun : tan<sup>31</sup> (JX)  
tan<sup>33</sup> (BS)

**Stink** \*tswei C > \*tswei C1

(HP : \*ts<sup>2</sup>wei 5)

Mien : tswei<sup>13</sup> / tswəi<sup>13</sup>  
(TH,LP,JX,BS)

Muen : swei<sup>45</sup> / soi<sup>45</sup> (JX)

Mun : θəi 31 (JX)  
θəi 33 (BS)

Chinese: tshao 33 (G)  
tshəo (SW)  
tshao<sup>22</sup> (ST)

**Stone, Rock** \*ʔrəu A > \*γau A1

(HP : \*rjou 1)

Mien : lau 33 (TH)

gau 33 (YS)

Muen : gau 33 (JX)

Mun : gjau 45 (JX)  
gjau 13 (BS)

**Note** : laʔ<sup>21</sup> pje<sup>354</sup> / pei<sup>354</sup> lau<sup>33</sup>  
'rock' dzoʔ<sup>21</sup> lau<sup>33</sup> 'a stone trivet'

Mien (TH)

**Stoop** \*ʔdok D > \*do? D1

(HP : \*do?<sup>7</sup>)

Mien : do?<sup>45</sup> (TH,BS)

: du?<sup>45</sup> (LP,JX)

Muen : do?<sup>45</sup> (JX)

Mun : -

**Story** \*kou B > \*kou B1

Mien : kou<sup>354</sup> (TH,LP,JX)

Muen : kou<sup>354</sup> (JX)

Mun : kou<sup>13</sup> (JX)

**Chinese:** ku<sup>35</sup> (C) kou<sup>51</sup> (ST)  
ku<sup>51</sup> (M)

**Stove** \*lou A > \*lou A2  
(HP : \*lou<sup>2</sup>)  
**Mien** : lou<sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)  
**Muen** : lou<sup>31</sup> (JX)  
**Mun** : lou<sup>31</sup> (JX)  
lou<sup>11</sup> (BS)  
**Chinese:** lou<sup>21</sup> (C) lou 55 (ST)  
lu<sup>35</sup> (M)

**Stump** \*kwən A > \*kwən A1  
**Mien** : kən<sup>33</sup> (TH,BS)  
kuən<sup>33</sup> (LP,JX)  
**Muen** : kən<sup>33</sup> (JX)  
**Mun** : kuən<sup>45</sup> (JX)  
kən<sup>13</sup> (BS)  
**Siamese:** khom<sup>33</sup>  
'base of a tree'

**Sweat** \*ħan C > \*ħa:n C2  
(HP : \*ħaan<sup>6</sup>)  
**Mien** : han<sup>11</sup> (TH)  
ħa:n<sup>11</sup> (LP,JX,BS)  
**Muen** : ha:n<sup>11</sup> (JX)  
**Mun** : ha:n<sup>31</sup> (JX) ha:n<sup>33</sup> (BS)  
**Chinese:** hən<sup>22</sup> (C) han<sup>22</sup> (ST)  
han<sup>51</sup> (M)

**Sweet** \*kam A > \*ka:m A1  
(HP : \*kaam<sup>1</sup>)  
**Mien** : ka:m<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)  
**Muen** : ka:m<sup>33</sup> (JX)  
**Mun** : kam<sup>45</sup> (JX)  
ka:m<sup>13</sup> (BS)  
**Chinese:** kam<sup>55</sup> (C)  
kam<sup>33</sup> (ST)  
'pleasant taste'

**Tail** \*twei B > \*twei B1  
(HP : \*twei<sup>3</sup>)  
**Mien** : twei<sup>354</sup> / twəi 354  
(TH,LP,JX,BS)  
twei<sup>35</sup> (YS)

**Muen** : toi<sup>354</sup> (JX)  
**Mun** : təi<sup>13</sup> (JX)  
təi<sup>35</sup> (BS)  
**Chinese:** mei<sup>35</sup> (G)  
mei<sup>55</sup> (SW)  
buɛ<sup>51</sup> (ST)

**Take** \*tsok D > \*tso? D1  
**Mien** : tso?<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)  
**Muen** : tso?<sup>45</sup> (JX)  
**Mun** : tsɔ<sup>45</sup> (BS)

**Taro** \*gou C > \*ɣou C >  
\*ħou C > \*hou C2  
**Mien** : hou<sup>11</sup> (TH,LP,JX,BS)  
**Muen** : hou<sup>11</sup> (JX)  
**Mun** : hou<sup>31</sup> (JX)  
hou<sup>33</sup> (BS)  
**Chinese:** ɿou<sup>21</sup> (ST)

**Teach** \*?džau C > \*dža:u C1  
(HP : \*djaau 5)  
**Mien** : dža:u<sup>13</sup> (TH,BS)  
**Muen** : dža:u<sup>45</sup> (JX)  
**Mun** : dža:u<sup>31</sup> (JX)  
dja:u<sup>33</sup> (BS)  
**Chinese:** kao<sup>33</sup> (C) ka<sup>22</sup> (ST)

**Ten** \*džjəp D > \*tʂjap D2  
(HP : \*tʂy<sup>2</sup>ep 8)  
**Mien** : tsiəp<sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)  
tsiəp<sup>34</sup> (YS)  
**Muen** : ćiəp<sup>21</sup> (JX)  
**Mun** : ćap<sup>21</sup> / ʂap<sup>21</sup> (JX)  
ʂap<sup>22</sup> (BS)  
**Chinese:** sap<sup>22</sup> (G) sip<sup>22</sup> (SW)  
tsap<sup>55</sup> (ST)

**Thick** \*go B > \*ɣo B > \*ħo B >  
\*ho B2 (HP : \*ħ-4)  
**Mien** : ho<sup>231</sup> (TH,LP,JX,BS)  
ho<sup>13</sup> (YS)  
**Muen** : ho<sup>13</sup> (JX)  
**Mun** : ho<sup>11</sup> (JX) hu<sup>31</sup> (BS)  
**Chinese:** hau<sup>33</sup> (G) hou<sup>33</sup> (SW)  
kau<sup>35</sup> (ST)

**Thin \*gləi C > \*klai C2**

(HP :	*kyai <sup>6</sup> )
Mien :	tçai <sup>11</sup> / tçε <sup>11</sup> (TH)
	tçai <sup>11</sup> (BS)
	kai <sup>11</sup> (LP,JX)
	kle <sup>11</sup> (YS)
Muen :	kjε <sup>11</sup> (JX)
Mun :	kjai <sup>33</sup> (BS)

**Thorn \*?dʒim B > \*dʒim B1**

(HP :	*dʒim <sup>2</sup> 3)
Mien :	gim <sup>354</sup> / dʒim <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)
	gim <sup>35</sup> (YS)
Muen :	dʒim <sup>354</sup> (JX)
Mun :	dʒim <sup>13</sup> (JX) dʒim <sup>35</sup> (BS)

**Thousand \*tʂhin A > \*tʂhin A1**

(HP :	*tʂhin <sup>1</sup> )
Mien :	tʂhin <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	ʂin <sup>33</sup> (JX)
Mun :	thin <sup>33</sup> (JX) tin <sup>354</sup> (BS)
Chinese:	tʂhin <sup>55</sup> (G) tʂhin <sup>33</sup> (SW) tʂhoi <sup>33</sup> (ST)

**Thread \*sui C > \*sui C1**

(HP :	*sui <sup>5</sup> )
Mien :	sui <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	sui <sup>13</sup> (JX)
Mun :	θui <sup>11</sup> (JX) θui <sup>354</sup> (BS)

**Three \*puə A > \*puə A1**

(HP :	*p <sup>1</sup> ua 1)
Mien :	puə <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	pu <sup>33</sup> (JX)
Mun :	po <sup>45</sup> (JX) po <sup>13</sup> / pu <sup>13</sup> (BS)

**Tie \*səi A > \*sai A1 (HP : \*sai<sup>1</sup>)**

Mien :	sai <sup>33</sup> (TH,BS)
Muen :	sai <sup>33</sup> (JX)
Mun :	θai <sup>33</sup> (JX) θai <sup>354</sup> (BS)

**Tie (turban) \*peu A > \*peu A1**

Mien :	peu <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)
Muen :	peu <sup>33</sup> (JX)
Mun :	peu <sup>45</sup> (JX)
	peu <sup>13</sup> (BS)
Chinese:	pao <sup>55</sup> (C) pao <sup>33</sup> (ST)

**Tiptoe \*n?djen C > \*ndjen C1**

Mien :	nen <sup>13</sup> / niŋ <sup>13</sup> (TH)
	nen <sup>13</sup> (LP,JX,BS)
Muen :	den <sup>45</sup> (JX)
Mun :	din <sup>33</sup> (BS)
Siamese:	kha-jen <sup>21</sup>

**Tired \*khwɔn C > \*khwɔn C1**

(HP :	*khwon <sup>5</sup> )
Mien :	khuən <sup>13</sup> (TH)
	khon <sup>13</sup> (LP,JX,BS)
Muen :	khuən <sup>13</sup> (JX)
Mun :	khuən <sup>11</sup> (JX) kɔn <sup>354</sup> (BS)
Chinese:	kuan <sup>35</sup> (ST)
Siamese:	nwa̤i <sup>21</sup> ?ɔ:n <sup>21</sup>

**Tongue \*mbliət D > \*bliət D2**

(HP :	*byet <sup>2</sup> 8)
Mien :	biət <sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)
	biət <sup>34</sup> (YS)
Muen :	biət <sup>21</sup> (JX)
Mun :	bliət <sup>21</sup> (JX) biət <sup>22</sup> (BS)

**Tooth \*na A > \*na: A2**

(HP :	*ñaa <sup>2</sup> )
Mien :	ña: <sup>31</sup> (TH,YS,LP,JX,BS)
Muen :	ña: <sup>31</sup> (JX)
Mun :	ña: <sup>31</sup> (JX) ña: <sup>11</sup> (BS)
Chinese:	ña <sup>21</sup> (C) ge <sup>55</sup> (ST)

**Tortoise \*do C > \*to C2**

(HP :	*to <sup>6</sup> )
Mien :	to <sup>11</sup> (TH,BS) tu <sup>11</sup> (LP,JX)

Muen : to<sup>11</sup> (JX)  
 Mun : tu<sup>31</sup> (JX) to<sup>33</sup> (BS)  
 Siamese: tau<sup>21</sup>

**Tree, Wood** \*?djan̥ C > \*djan̥ C1  
 (HP : \*dyan̥<sup>5</sup>)  
 Mien : djan̥<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 djā<sup>45</sup> (YS)  
 Muen : diən̥<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : djan̥<sup>31</sup> (JX)  
 djan̥<sup>33</sup> (BS)  
 Chinese: løŋ<sup>21</sup> (G)  
 liŋ<sup>21</sup> (SW)  
 n̥iɛ<sup>55</sup> (ST) 'pole'

**Trousers** \*khwa C > \*khwa: C1  
 (HP : \*h-u<sup>5</sup>)  
 Mien : hou<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : khwa:<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : khwa:<sup>11</sup> (JX)  
 kwa:<sup>354</sup> (BS)  
 Chinese: khou<sup>21</sup> (ST)

**Turn (one's head)** \*hwin A > \*hwin A1  
 Mien : win<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : win<sup>33</sup> (JX)  
 Mun : win<sup>33</sup> (JX) win<sup>354</sup> (BS)  
 Siamese: phin<sup>25</sup>, hin<sup>25</sup>, han<sup>25</sup>

**Two** \*?ui A > \*?ui A1  
 (HP : \*?i -)  
 Mien : ?i 33 (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : wi 33 (JX)  
 Mun : ?i 45 (JX)  
 ?i 13 (BS)  
 Chinese: ji 22 (C)  
 Siamese: ji 51

**Under** \*-diə B > \*-diə B1  
 (HP : \*-dia<sup>2</sup> 3)  
 Mien : kədiə<sup>354</sup> / diə<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : ədi<sup>354</sup> / di<sup>354</sup> (JX)  
 Mun : kədi<sup>13</sup> (JX) kədi<sup>35</sup> (BS)

**Urine** \*wja B > \*wja: B2  
 (HP : \*wyia<sup>1</sup> 4)  
 Mien : jiə<sup>231</sup> (TH)  
 wiə<sup>231</sup> (LP,JX,BS)  
 wi<sup>13</sup> (YS)  
 Muen : wuə<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : wa:<sup>11</sup> (JX) wa:<sup>31</sup> (BS)  
 Chinese: jiɛ<sup>22</sup> (ST)  
 Siamese: jiəu<sup>51</sup>

**Use** \*nloŋ C > \*nloŋ C2  
 Mien : lon<sup>11</sup> (TH,LP,JX)  
 Muen : noŋ<sup>11</sup> (JX)  
 Mun : lɔŋ<sup>31</sup> (JX)  
 nɔŋ<sup>33</sup> (BS)  
 Chinese: lon<sup>22</sup> (C)  
 norŋ<sup>51</sup> (M)

**Vagina** \*tiət D > \*tiət D1  
 Mien : tiət<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : tiət<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : -

**Vegetable** \*?rəi A > \*yai A1  
 (HP : \*rai<sup>1</sup>)  
 Mien : lai<sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : gai<sup>33</sup> (JX)  
 Mun : gai<sup>45</sup> (JX)  
 gjaj<sup>13</sup> (BS)

**Village** \*raŋ A > \*yarŋ B2  
 (HP : \*raaŋ<sup>4</sup>)  
 Mien : laŋ<sup>231</sup> / laŋ<sup>231</sup> (TH,BS)  
 Muen : laŋ<sup>231</sup> (LP, JX)  
 lā:<sup>13</sup> (YS)  
 Mun : gan<sup>13</sup> (JX)  
 gjan<sup>11</sup> (JX)  
 gjan<sup>31</sup> (BS)

**Vomit** \*?o B > \*?o B1  
 Mien : -  
 Muen : ?o<sup>354</sup> (JX)  
 Mun : ?o<sup>13</sup> (JX) ?o<sup>35</sup> (BS)

<b>Wait</b>	*tsuə B > *tsuə B1	<b>Wet</b>	*?dən A > *dən A1
(HP : *ts <sup>1</sup> ua 1)		(HP : *dən <sup>1</sup> )	
Mien : tsuə <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)		Mien : dən <sup>33</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Muen : tsu <sup>354</sup> (JX)		Muen : -	
Mun : tsu <sup>13</sup> (JX) tsu <sup>35</sup> (BS)		Mun : dən <sup>45</sup> (JX)	
			dən <sup>13</sup> (BS)
<b>Warm</b> (v.)	*hŋut D > *hŋut D1	<b>White</b>	*bək D > *pə? D2
Mien : hŋut <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)		(HP : *p <sup>1</sup> ɛ? 8)	
Muen : hŋut <sup>45</sup> (JX)		Mien : pə? <sup>21</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Mun : hŋut <sup>45</sup> (JX) hŋut <sup>44</sup> (BS)		pə? <sup>34</sup> (YS)	
<b>Wash</b>	*?dʐau C > *dʐau C1	Muen : pə? <sup>21</sup> (JX)	
(HP : *dz <sup>1</sup> aau 5)		Mun : pə? <sup>31'</sup> (JX)	
Mien : dʐau <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)		pə? <sup>33'</sup> (BS)	
za <sup>45</sup> (YS)		Chinese: pak <sup>22</sup> (C)	
Muen : da <u>u</u> <sup>45</sup> (JX)		pə? <sup>45</sup> (ST)	
Mun : dau <sup>31</sup> (JX) q <u>a</u> u <sup>33</sup> (BS)			
<b>Wash</b> (clothes)	*dʐo C > *dʐo C1	<b>Wide</b>	*kj?wəŋ B > *kjwanj B1
(HP : *dzh <sup>1</sup> o <sup>1</sup> 5)		(HP : *kwyaan <sup>3</sup> )	
Mien : dzo <sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)		Mien : tɕəŋ <sup>354</sup> (TH)	
zu <sup>13</sup> (YS)		kwiəŋ <sup>354</sup> (LP,JX,BS)	
Muen : do <sup>13</sup> (JX)		Muen : kwaŋ <sup>354</sup> (JX)	
Mun : do <sup>11</sup> (JX) du <sup>354</sup> (BS)		Mun : kwaŋ <sup>13</sup> (JX)	
			kwaŋ <sup>35</sup> (BS)
<b>Water</b>	*?wəm A > *?wam A1	Chinese: kwaŋ <sup>35</sup> (G)	
(HP : *w-m 1)		kɔŋ <sup>35</sup> (SW)	
Mien : ?uəm <sup>33</sup> (TH)		kwaŋ <sup>51</sup> (ST)	
wam <sup>33</sup> (LP,JX,BS)		Siamese: kwaan <sup>51</sup>	
wūə <sup>33</sup> (YS)			
Muen : wam <sup>33</sup> (JX)			
Mun : wam <sup>45</sup> (JX) wam <sup>13</sup> (BS)			
<b>Weave</b> (basket)	*tʂjək D > *tʂja? D1	<b>Wife</b>	*?əu B > *?au B1 (HP : *?au <sup>3</sup> )
(HP : *ts <sup>2</sup> ia? 7)		Mien : ?au <sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)	
Mien : tsiə? <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)		Muen : ?au <sup>354</sup> (JX)	
Muen : ciə? <sup>45</sup> (JX)		Mun : ?au <sup>13</sup> (JX) ?au <sup>35</sup> (BS)	
Mun : ç <u>a</u> : <sup>13'</sup> (BS)			
ʂ <u>a</u> : <sup>45</sup> (JX)			
Chinese: tsek <sup>55</sup> (C)		<b>Win</b>	*fiŋ A > *hiŋ A2
tsik <sup>22</sup> (ST)		Mien : hiŋ <sup>31</sup> (TH,LP,JX,BS)	
<b>Weave</b> (cloth)	*?dət D > *dat D1	Muen : hiŋ <sup>31</sup> (JX)	
Mien : dat <sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS,YS)		Mun : hiŋ <sup>31</sup> (JX)	
Muen : dat <sup>45</sup> (JX)		hiŋ <sup>11</sup> (BS)	
Mun : dat <sup>45</sup> (JX)		Chinese: <u>hen</u> <sup>33</sup> sen <sup>33</sup> (C)	
dat <sup>44</sup> (BS)		hen <sup>33</sup> (ST)	

<b>Wind</b>	*?dzjau C > *dzja <u>u</u> C1
(HP : dzyaau <sup>5</sup> )	
Mien : dzja <u>u</u> <sup>13</sup> (TH,LP,LX,BS)	
z <u>a</u> : <sup>45</sup> (YS)	

Muen : dzau<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : dza:u<sup>31</sup> (JX)  
       djau<sup>33</sup> (BS)

**Wing** \*?dat D > \*da:t D1  
 (HP : \*daat<sup>7</sup>)  
 Mien : da:t<sup>45</sup> (TH)  
       dat<sup>45</sup> (YS,LP,JX,BS)  
 Muen : da:t<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : da:t<sup>45</sup> (JX) da:t<sup>44</sup> (BS)

**Wipe off** \*swɔt D > \*swɔt D1  
 Mien : so:it<sup>45</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : suət<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : sɔt<sup>44</sup> (BS)  
 Chinese: tshat<sup>55</sup> (G)  
           tshet<sup>55</sup> (SW)  
           tshik<sup>22</sup> (ST)  
 Siamese: tçhet<sup>45</sup>

**Write** \*fiə B > \*fiə B1  
 Mien : fiə<sup>354</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : siə<sup>354</sup> (JX)  
 Mun : -

**Year** \*hŋəŋ C > \*hŋaŋ C1  
 (HP : \*ñhAŋ<sup>5</sup>)  
 Mien : ñaŋ<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : niəŋ<sup>13</sup> (JX)  
 Mun : ñaŋ<sup>11</sup> (JX)  
       ñan<sup>354</sup> (BS)

**Yellow** \*wjəŋ A > \*wjanŋ A2  
 (HP : \*wyanŋ<sup>2</sup>)  
 Mien : janŋ<sup>31</sup> (TH)  
       wjanŋ<sup>31</sup> (LP,JX,BS)  
 Muen : wuəŋ<sup>31</sup> (JX)  
 Mun : wanŋ<sup>31</sup> (JX)  
       wanŋ<sup>11</sup> (BS)  
 Chinese: wɔŋ<sup>21</sup> (C)  
       ŋ<sup>55</sup> (ST)

**You** \*mwei A > \*mwei A2  
 (HP : \*mwei<sup>2</sup>)  
 Mien : məi<sup>31</sup> (TH)  
       mwei<sup>31</sup> (YS,LP,JX,BS)

Muen : mwei<sup>31</sup> (JX)  
 Mun : mui<sup>31</sup> (JX) məi<sup>11</sup> (BS)

**Young** \*?run C > \*yun C1  
 (HP : \*run<sup>5</sup>)  
 Mien : lun<sup>13</sup> (TH,LP,JX,BS)  
 Muen : gun<sup>45</sup> (JX)  
 Mun : gun<sup>31</sup> (JX) gun<sup>33</sup> (BS)  
 Chinese: lyn<sup>22</sup> (G)  
       nun<sup>22</sup> (SW)  
       níŋ 51 (ST)  
 Siamese: run<sup>51</sup> sa:u<sup>25</sup> 'young girl' ,  
       wai<sup>33</sup> run<sup>51</sup>  
       'teenager'

\*

## REFERENCES

- Calloway, L., and C.W. Calloway. 1976. Mien (Yao). In *Phonemes and Orthography: Language Planning in Ten Minority Languages of Thailand*, pp. 221-38. (Pacific Linguistics Series C- No. 43.) Canberra: The Australian National University.
- Chang, K. 1953. On the Tone Systems of the Miao-Yao Languages. *LG* Vol. 29, No. 3.
- Chang, K. 1966. A Comparative Study of the Yao Tone System .*LG* Vol. 42, No. 2.
- Chao, Y.R. 1930. *Phonetics of the Yao Folk Songs*. Peiping, Academia Sinica. The National Research Institute of History and Philology, Monograph A, No. 1.
- Chob Khacha-Ananda. 1979. *Thai-Yao Dictionary*. Chiengmai: Tribal Research Center, Department of Social Welfare, Ministry of Interior. (Mimeographed).
- Chob Khacha-Ananda. 1980. *Yao Conversation*. Chiengmai: Tribal Research Center, Department of Social Welfare, Ministry of Interior.
- Downer, G.B. 1961. Phonology of the Word in Highland Yao. *BSOAF* Vol.24 Part 3, pp. 303-10.
- Haudricourt A.G. 1972. Two-Way and Three-way Splitting of Tonal Systems in Some Far Eastern Languages. *Tai Phonetics and Phonology*. pp. 58-86. Bangkok: Central Institute of English Language, Office of State Universities.
- Haudricourt, A.G. 1954. Introduction a la phonologie historique des langues miao-yao. *BEFEO* Vol. 44, Part 2.
- Li Fang-kuei. 1930. The Ling-yun Yao Dialect of Kwangsi. *BIHP* Vol. 1.
- Lombard, S.J. and Purnell H.C. 1968. *Yao-English Dictionary*. Ithaca: Southeast Asia Program, Cornell University.
- Mao Tsung-wu and Chou Tsu-yao. 1972. A Brief Description of the Yao Language. *Miao and Yao Linguistic Studies: Selected Articles in Chinese, Translated by Chang Yu-bung and Chu Kwo-ray*. pp. 239-55. Ithaca: Southeast Asia Program, Cornell University.
- Mao Tsung-wu et al. 1982. *Sketch of the Languages of the Yao Nationality*. Beijing: Minorities Publishing House. (In Chinese).
- Purnell, H.C. 1965. Phonology of a Yao Dialect. Hartford Connecticut: Hartford Seminary Foundation.
- Purnell, H.C. 1970. *Toward A Reconstruction of Proto-Miao-Yao*. Ph.D. Thesis, Cornell University.
- Rangsiyananda, C., and L.B. Nauvakanara. 1925. The Yao. Translated from Siamese by E.G. Sebastian). *JSS* Vol.19, No.2 pp. 83-128.
- Savina, F.M. 1926. Dictionnaire français-man. *BEFEO*. Vol. 26.
- The Nationalities Affairs Commission of Guangxi Zhuang Autonomous Region. 1990. *The Yao Nationality*. Nanning, Guangxi.
- Theraphan L-Thongkum. 1992. "Different Dress and Times of Migration Do Not always Mean Different Ways of Talking: A Case Study of Mien-Yao (Iu Mien) Tones. *JFA* Vol 24, No. 3, pp. 54-71.
- Tribal Social Welfare Division. 1986. *The List of Tribal Village Names*. Bangkok: Department of Social Welfare, Ministry of Interior.

Received: November 1992

Chulalongkorn University  
Bangkok, Thailand